

THE BUKHARIAN TIMES

ГАЗЕТА ОБЩИНЫ БУХАРСКИХ ЕВРЕЕВ АМЕРИКИ WWW.BUKHARIANTIMES.ORG


Address: 106-16 70 Avenue 5 Floor, Forest Hills, NY 11375. Tel: 718/261-1595; 261-2315; Fax: 261-1564. E-mail: bukhariantimes@aol.com



ДЕЛАТЬ МИЦВУ ВМЕСТЕ. РАСШИРЕННОЕ ЗАСЕДАНИЕ ФОНДА «БУХАРА»
СТР. 12



НАЙДЕН ПРОПАВШИЙ СЛАВА ЗАВЛАНОВ
СТР. 13



ООН ОТМЕТИЛ 70-Ю ГОДОВЩИНУ ДЕПОРТАЦИИ КРЫМСКИХ ТАТАР
СТР. 18



ПРИ ДИАБЕТЕ ЛУЧШЕ ЕСТЬ РЕЖЕ И БОЛЬШЕ
СТР. 20



ИЗРАИЛЬ: «МАККАБИ» – ЧЕМПИОН ЕВРОЛИГИ
СТР. 34

НАГРАДА СТАНИСЛАВА ЗАВУЛУНОВА

ПРИЗНАНИЕ



Главный ревизор штата Нью-Йорк Томас Динаполи и издатель Queens Tribune Майкл Нуссбаум награждают бизнесмена С.Завулунова

стр.8

БЕЗ СРОКА ДАВНОСТИ

Вот уже 7-й раз в преддверии замечательного американского Дня Памяти солдат и офицеров, погибших во всех войнах за свободу и независимость США (MEMORIAL DAY), проводится церемония поминовения евреев – воинов американской армии в Еврейском центре на 86-й улице Манхэттена.

MEMORIAL DAY



стр.6

КАЛЕНДАРЬ

В НЬЮ-ЙОРКЕ ОТМЕТИЛИ ЛАГ БА-ОМЕР



стр.6

Конгресс бухарских евреев США и Канады, Центр бухарских евреев, газета The Bukharian Times

ПРИГЛАШАЮТ НА КОНЦЕРТ

ПОДДЕРЖИМ АРМИЮ ОБОРОНЫ ИЗРАИЛЯ!


ПЕВЕЦ АЛЕКСАНДР РОСС и МИХАИЛ НЕМИРОВСКИЙ

25 мая ВОСКРЕСЕНЬЕ 11 ЧАСОВ УТРА

106-16 70th Ave, Forest Hills, NY 11375

ВХОД БЕСПЛАТНЫЙ

* реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама *



МЕДИЦИНСКАЯ СТРАХОВКА
917-671-6250 с.27



LEASE YOUR GREEN PERMIT: \$500 PER MONTH
718-808-3939 с.27



КОНЦЕРТ ЮНЫХ ПИАНИСТОВ
718-896-5177 с.27

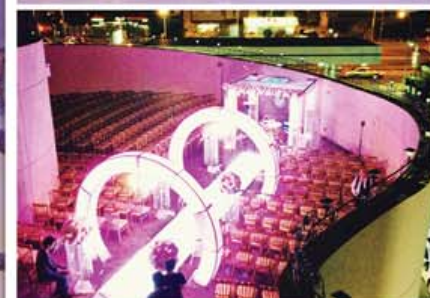


НЕЗАБЫВАЕМЫЙ ОТДЫХ В ШВЕЙЦАРИИ
718-864-5552 с.30



AVTOSTAR ВНОВЬ С НАМИ!
855-692-2755 с.50

DA MIKELE ILLAGIO



Мы создадим для вас особенные воспоминания

Есть несколько дней в жизни каждого человека, которые запоминаются навсегда!

Da Mikele Illagio сделает все, чтоб ваш торжественный день был необычным, элегантным, стильным во всех отношениях! Мы принимаем заказы от 50 до 750 человек, а для особых случаев мы вмещаем до 1,500 человек.

Da Mikele Illagio - это удобно, рядом, комфортно!
Weddings, Engagement Parties, Corporate Events, Bar or Bat Mitzvah, Bridal and Baby showers, Charity Fundraising Events, Birthdays, Sweet sixteen and other special occasions!

У нас работают специальные эксперты по проведению вашего торжества на разные бюджетные уровни!



79-17 Albion Avenue Queens, NY 11373

FOLLOW US ON  
damikeleillagio

VISIT OUR WEBSITE AT
www.damikeleillagio.com

PLEASE CONTACT US
 (718) 606 - 1750

The Sanders Firm

Attorneys At Law

45 лет в бизнесе

Одна из крупнейших юридических фирм Америки

- Автомобильные аварии
- Врачебные ошибки
- Травмы, полученные на работе
(Workers' Compensation)
- Несчастный случай на стройке
- Телесные повреждения
- Несчастные случаи в домах
для престарелых



Ester Aronova, Esq,
Partner

*За 45 лет тысячи клиентов
с проблемами, начиная
с автомобильных аварий
и Social Security Claims,
остались довольны
нашей работой*

Мы помогли
нашим клиентам
получить свыше
\$300,000,000



Бесплатные
консультации

Звоните
в любое время

Телефон 631-514-4194
earonova@bakersanders.com

100 Herricks Road, Mineola, NY 11501

QUEENS

69-15 Yellowstone Blvd,
corner of 69th Rd
Forest Hills, NY 11375

718.360.9550

MANHATTAN

201 East 65th Street
New York, NY 10065

212.931.8533

BROOKLYN

2882 West 15th Street
Brooklyn, NY 11224

718.210.3110 www.NYUrology.com

**ИНСТИТУТ СОВРЕМЕННОЙ УРОЛОГИИ
ПОД РУКОВОДСТВОМ ПРОФЕССОРА
ДАВИДА ШУСТЕРМАНА**

16 лет работы в лучших госпиталях
Нью-Йорка и Нью-Джерси

- Новый, оборудованный по последнему слову техники, современный офис • В офисе проводят все тесты
- Безболезненные процедуры по лечению мочекаменной болезни и болезней почек
- В нашем офисе к пациентам относятся как к семье • Принимаем все страховки



ДАВИД ШУСТЕРМАН
Professor of Urology

**МУЖСКАЯ
УРОЛОГИЯ**

ЛЕЧЕНИЕ:

- Рака простаты
- Аденомы простаты
- Инфекций и крови в моче
- Нарушений мочеиспускания (частое, болезненное, затрудненное, ночное, недержание мочи)

**ЖЕНСКАЯ
УРОЛОГИЯ**

- Недержание мочи
- Хронические циститы, уретриты, пиелонефриты
- Мочеполовые свищи
- Хронические тазовые боли
- Опущение тазовых органов
- Частое, болезненное мочеиспускание



МАРИНА БОРУХОВ
Female Urology

Обладатель многочисленных престижных наград:



МАРИО ВОЛОШИН
Podiatrist

**СПЕЦИАЛИСТ ПО ЗАБОЛЕВАНИЯМ
НОГ И ЛОДЫЖНЫХ СУСТАВОВ**

- Диабетические раны, нейропатия, инфекции
- Реконструкция деформированных ног
- Заболевания ног у детей
- Боли в пятках, подагра, бородавки, наросты, грибок, мозоли, шпоры, вросшие ногти и многие другие заболевания.
- Спортивные травмы
- Выправление искривленных пальцев и суставов



СЕФАР ТОЙ В "Beth Israel of TAMA"

8 Июня 2014 года в 12:00 часов дня в помещении ресторана "Da Mikelle XO" состоится чествование нового свитка ТОРЫ для синагоги "Beth Israel of TAMA"

Этого важного для жизни синагоги события руководство и прихожане этой синагоги ждут с нетерпением.

В настоящее время религиозную службу в синагоге возглавляет Раббай ДАВИД АКИЛОВ, сын знатока Торы Ильяву Акилова.

Раббай Давид Акилов и администрация Congregation Beth Israel of TAMA приглашают всех Раббаев, руководителей бухарско-еврейской общины поделиться нашей радостью - приобретением Свитка Торы. Да исполнятся желания всех почитающих Вс-вышнего. Амин!

Телефоны для справок:

718-641-3267 Давид Акилов
718-997-0311 Давид Тамаев
917-916-3952 Илья Тамаев

99-47 62nd Rd, Rego Park, NY 11374



Ежедневная молитва в синагоге – 7 часов утра • В субботу – 8:30 часов утра



VSTRECHA

GLATT KOSHER RESTAURANT



Часы работы с 12 дня до 12 часов ночи

Каждый вечер – живая музыка, кроме пятницы

Проводим семейные торжества, субботние трапезы, встречи друзей (шаби шаббот, рузи шаббот), бар-и бат-мицвы,



Алекс Аксакалов

\$8⁹⁹

LUNCH SPECIAL

Огромный ассортимент мясных и рыбных блюд, а также, большое разнообразие ШАШЛЫКОВ

Адрес: 98-98 Queens Blvd New York, NY 11374

Телефон: 718-263-4444; 917-559-2942

КАЛЕНДАРЬ

Рафаэль
НЕХТАЛОВ

Нью-Йорк

ВЗВЕЙТЕСЬ КОСТРАМИ, СИНИЕ НОЧИ!

ЛАГ БА-ОМЕР В UTOPIA JEWISH CENTER

Впервые праздник Лаг ба-Омер учащиеся Квинс-гимназии отметили не в Центре бухарских евреев, а во дворе нового здания иешивы для юношей на Utopia Parkway. И слава Б-гу, так как детвора могла провести свой досуг не в помещении, а на свежем воздухе.

В Нью-Йорке в этот день, 18 мая, прошел парад в Бруклине, и, как мне сказал раввин Залман Заволунов, более 20 000 детей смогли пройтись по улицам города, спеть песни, и, конечно же, зажечь костры.

В этот день уделяют особое внимание детям, поскольку именно от них зависит будущее еврейской общины мира. Для них пели популярные хасидские песни раввины Бени Фридман и Мордехай бен Давид.

В праздничный день во многих религиозных семьях принято впервые стричь мальчиков, достигших трехлетнего возраста. И утром 18 мая состоялась первая стрижка (мойсаргирон) более шестидесяти детей еврейских общин Бруклина.

По преданию, в этот день прекратилась страшная эпидемия, унесшая жизни многих из 24 тысяч учеников рабби Акивы – одного из выдающихся еврейских законоучителей рубежа I – II веков. С XVI века Лаг ба-Омер празднуется также как годовщина смерти одного из его учеников – рабби Шимона Бар Йохая, автора трактата "Зохар", основной книги Каббалы.

Кроме того, этот веселый праздник посвящен победе, одержанной иудеями в начале восстания против римлян в 132 – 135 годах в Эрец-Исраэле, как тогда именовалась Иудея. Поэтому в традициях праздника – костры, иллюминации, веселье и детские игры с луком и стрелами на открытом воздухе.

В 3 часа дня во дворе ие-



шивы на Utopia Parkway устроили настоящее шоу с батутами, тиром, электромобилями, стрельбой из лука и другими аттракционами.

Мэни Фузайлов, успешный бизнесмен и филантроп, пришел вместе со всей семьей.

- Я очень люблю этот праздник, и вдвойне приятно отмечать его впервые в этом прекрасном дворе иешивы для юношей, - сказал он. - У нас сейчас много проблем с еврейским образованием.

- Какие, например?

- Нехватка иешив! А когда родители хотят устроить своих детей в иешивы, которыми владеют общины ашкензаских

евреев, мы сталкиваемся с элементарным расизмом!

- В чем это проявляется?

- В том, что специально завышаются цены на обучение. Например, со своих берут 7

тысяч в год, а когда обращаются родители из нашей общины, то цену завышают до 12 тысяч в год! Представляете, что это означает для семьи, в которой воспитываются 5 детей?! Одним

словом, я намерен с этим бороться, открыть свой эккаунт на фейсбуке и вести разъяснительную работу в нашей общине. Поможете? – вдруг, несколько неожиданно обратился ко мне Мэни.

- Конечно!

В это время к нам подошел член горсовета Рори Ланцман, и поздравил раббю Заволунову с праздником и новой иешивой.

Раббай Коген подобрал очень качественную и веселую музыку, под стать празднику. Дети прыгали на батутах, спускались с горок, но самое главное – впервые в этом году им была предоставлена возможность стрелять из лука. Настоящего! Вот тут я им сильно позавидовал. С детских лет мечтал, глядя на спортивные состязания по телевизору, пострелять из настоящего лука. Но не было таковых, были самодельные, с тетивой из веревки или толстых ниток.

А здесь – раздолье! Стреляй – не хочу!

- В хорошее время растут наши дети! - поделился я радостью с Мэриком Рубиновым, и покинул этот праздник костров, помня, что евреи придумали женский праздник 8 марта, вместо Пурима, и день пионеров, вместо Лаг ба-Омер! Но именно в наше время вернулись к нам и чудо Пурима, и костры праздника Лаг ба-Омер!

Фото Мэрик Рубинова

Вот уже 7-й раз в преддверии замечательного американского Дня Памяти солдат и офицеров, погибших во всех войнах за свободу и независимость США (MEMORIAL DAY), в Еврейском центре на 86-й улице Манхэттена проводится церемония поминовения евреев – воинов американской армии.

Организаторами этого волнующего действа как обычно являются JCRC (Совет еврейских организаций Нью-Йорка) и CYJP (Совет молодых еврейских президентов Нью-Йорка). Уже дважды в церемонии принимает участие делегация ветеранов Второй мировой войны и узников Холокоста из русскоязычной общины Америки. Ор-

НЕТ СРОКА ДАВНОСТИ У ПАМЯТИ...

ганизатором «нашего» участия, как всегда, выступает Американская Ассоциация евреев из б. СССР (президент М. Каран).

Прозвучал гимн Америки, и торжественным строем прошел почетный караул американской Армии, раввины прочитали поминальные молитвы. Вела программу член Совета Директоров JCRC Зоя Рейнз, родом из русскоязычной еврейской об-



щины. Выступили родители и др. родственники погибших в разных войнах солдат и офицеров, в т.ч. в Ираке, Афганистане,



др. «горячих точках».

Почетный гость церемонии вице-адмирал военно-морского флота США Герман Шелански, еврей по национальности, командир группы авианосцев, равных которым нет в мире, с тонким юмором рассказывал о своем еврействе и о том, как он сохраняет свою идентификацию и помогает матросам – евреям и не евреям, переносить тяготы нелегкой службы. Рассказал ад-

мирал и о боевых походах, о чем свидетельствуют не только звездочки на погонах, но и множество орденов колодок на груди, о том, как хранится память о боевых подвигах моряков Америки.

Впервые в церемонии зажжения поминальных свечей приняли участие представители нашей общины, ветераны войны Борис Фельдман и Тамара Зорина. Возможно, с этого момента образуются связи наших ветеранов не только с братьями по оружию, но и с американской молодежью. Так говорили в переполненном зале и в фойе участники церемонии памяти.

Михаил Немировский
Фото автора

Адвокатская фирма Альберта Коэна

Law Firm of Albert Cohen, P.C.

104-70 Queens Blvd. Suite 300, Forest Hills, NY 11375
 Tel: 718-275-7779, Fax : 718-275-7722
www.cohenestateplanning.com
info@cohenestateplanning.com



Attorney advertisement

- **PERSONAL AND FAMILY ASSET PROTECTION & ESTATE PLANING**
Планирование и защита личного и семейного имущества
- **WILLS AND TRUSTS**
Завещания и трасты
- **MEDICAID PLANNING WITH ASSETS**
Подача на медикейд при правильном планировании, имея состояние может получить медикейд и бесплатные услуги по уходу на дому
- **LONG-TERM CARE AND ELDER LAW**
Долгосрочный уход за лицами до и пенсионного возраста.
- **PERSONAL INJURY**
Аварии, переломы, несчастные случаи, травмы в быту и на производстве
- **REAL ESTATE LAW**
Покупка и продажа коммерческой и частной недвижимости

ESTATE PLANNING СЕМИНАРЫ СОСТОЯТСЯ:

Tuesday, March 25th, at 6:00 pm
 at Dance Club Int'l and Catering Hall,
 7547 Metropolitan Ave., Middle Village, NY.



Wednesday, March 26th, at 6:00 pm
 at The Family Restaurant,
 110-80 Queens Boulevard, Forest Hills, NY.

Tuesday, April 1, at 6:00 pm
 at The Family Restaurant,
 110-80 Queens Boulevard, Forest Hills, NY.

Dinner will be served at each seminar.
 Learn about how you can protect your family, create your legacy,
 and preserve your wealth!

Call us today to reserve your seats at **(718) 275-7779**

Резервируйте места заранее

104-70 Queens Blvd. #300, Forest Hills, NY 11375 718-275-7779



Адвокатская фирма РОБЕРТА АРОНОВА

МНОГОПРОФИЛЬНЫЙ ЮРИДИЧЕСКИЙ ОФИС REAL ESTATE LAW

- ПОКУПКА И ПРОДАЖА НЕДВИЖИМОСТИ
- ПРОВЕРКА ДОКУМЕНТОВ ПО ПЕРЕФИНАНСИРОВАНИЮ LEASES
- ПРОБЛЕМЫ С ЖИЛЬЦАМИ
- FAMILY LAW
- РАЗВОДЫ ПО СОГЛАСИЮ И БЕЗ СОГЛАСИЯ
- WILLS AND TRUSTS, MEDICAID PLANNING
- ЗАВЕЩАНИЕ И ТРАСТЫ
- ПОДАЧА НА МЕДИКЕЙД
- БАНКРОТСТВО

ОФИСЫ

В КВИНСЕ, МАНХЭТТЕНЕ И В ЛОНГ-АЙЛЕНДЕ

Телефон: 718-206-1555
 88-02 136th Street, Richmond Hill, NY 11418

VHQ 7"בס

Gabriel's Palace

Glatt Kosher

Gabriel's

Restaurant

- Свадьбы
- Бар/Бат-мицвы
- Помолвки
- Дни Рождения
- Семейные Торжества
- Корпоративы

ВМЕСТИМОСТЬ ОТ 200 ДО 300 ЧЕЛОВЕК ПРИНИМАЕМ ЗАКАЗЫ НА ДОМ

Кейтеринг в любых залах Нью-Йорка ЖИВАЯ МУЗЫКА!

718-397-1818

90-17 63rd Dr, Rego Park, NY 11374

ПРИЗНАНИЕ



Рафаэль
НЕКТАЛОВ

Нью-Йорк

МАЛЫЕ БИЗНЕСЫ – СЕРДЦЕ НЬЮ-ЙОРКСКОЙ ЭКОНОМИКИ

Утром 20 мая в Квинс-колледже, кузнице кадров нашей общины, прошла церемония награждения за достижения в малом бизнесе. Награждения отмечены газетой Queens Tribune в публикации "Small business Achievement Award".

Издатель этой газеты Майкл Нуссбаум, который хорошо знаком нам по своей общественной работе в ряде еврейских организаций в Манхэттене и Квинсе, а также тесными связями с общиной бухарских евреев города, проводил эту церемонию уже второй раз.

Выступая перед многочисленными приглашенными бизнесменами, г-н Нуссбаум подчеркнул факт, что он сам является выпускником Квинс-колледжа, отметив тем самым тот большой вклад, который вносит это учебное заведение в развитие деловой активности района.

В этот день награждались представители GMD Industries, Kanta Electric; PA'Lante Green Cleaning Coop; Continental Pharmacy, Absolutely Trophies – молодые бизнесмены, которые смогли проявить себя в различных отраслях экономики.

По переписи 2010 года, в Квинсе проживают 2,5 миллиона человек. Расовый состав округа следующий: 44,08 % — белые, 24,97 % — испаноязычные и латиноамериканцы, 20,01 % — афроамериканцы и африканцы, 17,56 % — азиаты, 6,11 % — представители двух различных рас, 0,50 % — коренные американцы, 0,06 % — гавайцы или представители островов Океании, 11,68 — различные другие расы.

Надо отдать должное организаторам церемонии, именно в таком контексте, отражающем демографию Квинса, были представлены лауреаты. Но следует отметить, что явно преобладали азиаты. Иммигранты из Китая, Южной Кореи, Индии, Узбекистана занимали столы и вежливо приветствовали друг друга.

Сам Майкл Нуссбаум отличается особой доброжелательностью, и рядом с ним каждый себя чувствует равным. Если говорить о положительных свойствах политкорректности, Нуссбаум тому яркое подтверждение.

- Я уже второй раз здесь, - сообщил мне Даниэль Пак из Флашинга — издатель корейского Yellow Pages, а также владелец компании по продаже бриллиантов.

Вместе с ним президент Keneville International Corp г-н И. Ким крепко жмет мне руку.

Я рассказал им о корейцах, которые были депортированы Сталиным в 1936 году в Самарканд; о том, как они сегодня живут в Узбекистане, занимая



ведущие позиции в бизнес-структурах, налаживают коммерческие связи с Кореей.

Свои услуги рекламируют представители Parker Jewish Institute for Health Care and Rehabilitation из Нью-Хайд парка.

Рядом с ними целая группа сотрудников The NYCB Family of Bank, Investors Bank

Многие гости стремились сфотографироваться с Давидом Баррере - Assistant Chief Commanding Officer.

- Мы готовы активнее сотрудничать с общиной бухарских евреев, которая значительно увеличилась в нашем районе, - сказал мне Давид Боррере и отметил: - Приятно отметить, что ваши иммигранты почти не замечены в сводках криминальных новостей нашего района.

Вот так, за несколько минут до начала церемонии, я смог познакомиться и обменяться визитными карточками с успешными бизнесменами Квинса.

С приветственной речью к собравшимся обратился глава контрольно-финансового управления штата Нью-Йорк Томас Динаполи, который отметил факторы развития экономического потенциала Квинса.

- Экономика района основана на промышленности, туризме и торговле, - сказал он. - Здесь находится Международный аэропорт имени Джона Кеннеди, который является лидером по международным перевозкам. Аэропорт занимает ведущие позиции по пассажирскому и грузовому потоку из-за рубежа на

роль в экономике и общественной жизни всего нашего штата.

Присутствующих поздравил президент Манхэттена Скотт Стрингер, назвав местный малый бизнес "бьющимся сердцем нью-йоркской экономики".

Я впервые слушал Скотта Стрингера, который заменил на посту ревизора города большого друга нашей общины Джона Лу. Г-н Стрингер оказался прекрасным оратором, смог быстро овладеть аудиторией, и его слушали с большим интересом.

В числе награжденных был и представитель бухарско-еврейской общины. Владелец крупной частной аптеки Continental Pharmacy, по адресу 71-17 Остин стрит, Станислав Завулунов — один из местных бизнесменов, награжденных газетой "Квинс трибьюн" за выдающиеся достижения в малом бизнесе.

Станислав иммигрировал в США в 1991 году из Ташкента. Ему было 11 лет. Окончил Форест Хиллз хай скул, окончил Сен Джон университет в 2002 году, а в 2004 году открыл свой бизнес на Остин стрит. Женат, воспитывает вместе Ольгой, молодым адвокатом, трех детей.



территорию Соединённых Штатов. Здесь же — аэропорт «Ла Гардия», осуществляющий рейсы на восток Северной Америки.

Он подчеркнул роль малых бизнесов и в развитии экономики Квинса и их важнейшую

- Я горжусь, что в нашей общине имеется замечательная молодежь, которая ярко заявила о себе в новой стране, - сказал мне в интервью Станислав. - За короткое время наша община



достигла впечатляющих результатов.

- Сейчас много критикуют молодежь. Вы считаете это справедливым?

- Нет, не согласен, - ответил Станислав, и как-то по-юношески улыбнулся. - Оглянитесь кругом: сколько талантливых, успешных молодых людей из нашей общины смогли достичь высот в своей карьере, профессии, бизнесе! У нас хорошая молодежь, и таких гораздо больше, чем об этом принято считать.

Мне вспомнилось, как воспринимали в 70 — 80-е годы нас, молодых, и полностью с ним согласился.

- Я рад, что среди тех, кого наградила газета, находятся представители нашей общины, - говорит президент фонда Эдуарда Некталова Иосиф Хаимов, который тоже пришёл поболеть за своих соплеменников. - Очень важно и то, что ты, Рафаэль порекомендовал своим коллегам обратить внимание на С.Завулунова — перспективного бизнесмена, который не только успешен в своем бизнесе, но и много помогает родной общине, участвует в благотворительной деятельности. Станислав — это наше успешное завтра. В его лице мы видим лучшее, что характеризует нашу молодежь в Квинсе.

Вместе со Станиславом в этот день пришли его отец Израиль Завулунов, тесть Михаил Исааков, друг семьи Ефим Пинхасов с супругой Ланой, Рафаэль Некталов, которые горячо поздравляли победителя.

Израиль Завулунов прослезился, когда к сыну подошел ревизор штата Нью-Йорк Томас Динаполи и вручил ему почетную грамоту, горячо поблагодарив его за успешную работу. Непростая судьба у этого человека, много трудностей пришлось перенести в иммиграции. Но не прошли безрезультатно его труды, и успехи Станислава (Рахамима) Завулунова и есть плоды той большой и кропотливой работы, которую он провел в течение всей жизни в своей семье.

Такие же эмоции испытывали другие участники этой церемонии.

Мы иммигранты таким образом интегрируются в американскую деловую элиту.

И все это благодаря красивой организации мероприятия, которого так не хватает в нашей общине. Ведь понятно, что чем успешнее наши бизнесмены, тем сильнее община.

Фото Мэрика Рубинова

ПОСТРАДАЛИ НА РАБОТЕ?

Более 20 лет
предоставляем
юридическую помощь
русскоговорящим клиентам
по делам, связанным с

**Worker's Compensation
Social Security Disability**

СПРОСИТЬ
**АЛЛУ
ИЛИ
ЛЕНУ**

Queens location:
96-14 63 Drive,
5 Floor, Rego Park,
NY 11374

(718) 275-3660

Brooklyn location:
308 Atlantic Ave, 2 Floor,
Brooklyn, NY 11201

HARRIS LAW GROUP, LLP

Наш адрес в интернете: www.hurtatworknys.com



- Всевозможные травмы, произошедшие на работе Occupational claims, Carpal tunnel
- Травмы спины
- Психиатрические проблемы
- Травмы при строительных работах
- Home Attendants
- Limo Drivers/All workers, даже если вы здесь нелегально без SS# / Работающие на кеш
- Пожизненная пенсия
- Крупные гонорары

**FREE
CONSULTATION**



ВАС АРЕСТОВАЛИ? – ЗВОНИТЕ!



347.249.5057 718.849.7272

АДВОКАТЫ

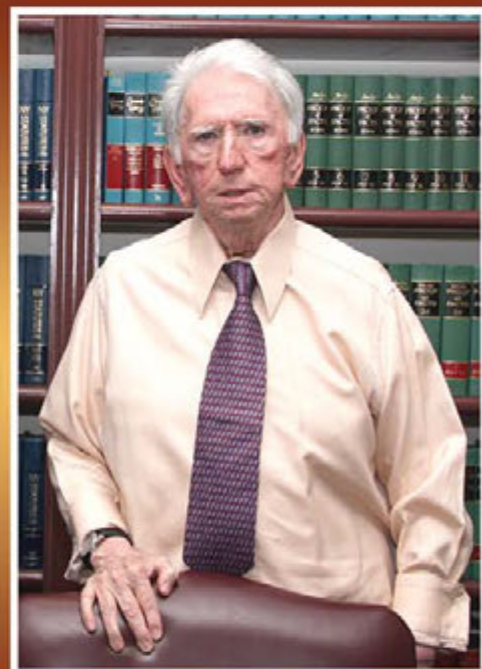
Энтони

ЛОМБАРДИНО

Борис

НЕКТАЛОВ

101-05 Lefferts Blvd
Richmond Hills, NY 11419



Attorney advertisement

ПРЕДСТАВЛЯЕМ ЗАЩИТУ В ШТАТАХ НЬЮ-ЙОРК И НЬЮ-ДЖЕРСИ

50 ЛЕТ ПРАКТИКИ

Адвокаты успешно осуществляют защиту в разных аспектах уголовного права в Федеральном и Верховном судах страны, успешно представляя интересы своих клиентов на всех стадиях рассмотрения уголовного дела

ХРОНИКА ЦЕНТРА БУХАРСКИХ ЕВРЕЕВ



**Борис
БАБАЕВ,**
руководитель
информатдела
Канесои Калон

ДУХОВНАЯ ЖИЗНЬ ГЛАВНОЙ СИНАГОГИ КАНЕСОИ КАЛОН

12 мая семья Рахмина и Дворо Давыдовых провела бар-мицву своему сыну Иосефу. Готовил его к бар-мицве раббай Мордухай. Бармицва-бой блестяще прочитал благословение на цицит, тфиллин и отрывки Торы (парашат Бехукотай). Затем его благословили родители, дедушки, бабушки, родные, близкие и друзья: Григорий и Зоя Боруховы, Мира Михайлова, Шумиэль Исхаков, Рубен и Вероника Алаевы, Эдвард и Элла Ильяжановы, Даниэль Борухов, Артур Давыдов, Михаил и Жашуа Ильяджановы, Алан и Давид Алаевы, Лиля Давыдова, Людмила Кандова, Алик и Нина Боруховы, Алесьа Кандовы, Мазола Кандова, Аркадий и Берта Юсуповы, Рафо и Анжелла Малаковы, Нерик и Света Боруховы и другие.

Раббай Барух Бабаев от имени руководителей и работников Центра и Канесои Калон поздравил родителей, благословил бармицва-боя и преподнёс ему поздравительный сертификат и живую Тору. Сэудат мицву провели в одном из красивейших залов Центра.

16 мая семья Илана и Ребеки Лайлиевых провела обряд брит-милы своему сыну. Сандок – отец новорождённого Илан Лайлиев. Сандок ришон – дядя новорождённого по матери Мурдахай Шаломов. Моэль – раббай Имонуэль Шимунов. Поздравили родителей и благословили новорождённого дедушки, бабушки, родные, близкие и друзья: Валера (Мурдахай) и Александра Шаломовы, Эмма Лайлиева, Юра и Зина Мататовы, Симон и Ривка Шаломовы, Рафаэль и Рахель Лайлиевы, Борис и Дора Увайдовы, Роберт и Далия Давыдовы, Эрика Лайлиева, Даниэль Шаломов и другие.

Раббай Барух Бабаев от имени руководителей и работников Центра и Канесои Калон



поздравил родителей, благословил новорождённого, преподнёс поздравительный сертификат, прочитал благословение на вино и торжественно произнёс имя новорождённого – Шломо. Сэудат мицву провели в одном из красивейших залов Центра.

19 мая семья Гилы Песах и Яхуды-Шалом Самоса провела бар-мицву своему сыну Самуэлю. Готовил его к бар-мицве раббай Херз. Бармицва-бой прочитал благословение на цицит, тфиллин и Тору (парашат Бехукотай). Затем его благословили родители, дедушки, бабушки, родные, близкие и друзья: Вадим Самоус и Нелли Ниязова, Шавади Пейсахов, Галит Мигирова Пейсахов, Александр Самоус, Еленора Душкина - Самоус, Матвей, Люба, Аврам, Ниссан и Мойсес Ниязовы, Стивен Бенжамин, Бенсион Кусаев, Жулия и Мая Наркалаева, Алберт Наркалаев, Алберт Мулладжанов, Марк Пейсах, Нурил Пейсахов, Сурен Бангиев, Мириам Матаев, Яков и Зоя Табулов, Алан, Эдуард и Раиса, Артур и Вика Бангиевы, Женавив Самоус, Эстер и Натан Бангиевы и другие.

Раббай Барух Бабаев от



имени руководителей и работников Центра и Канесои Калон поздравил родителей, благословил бармицва-боя и преподнёс ему поздравительный сертификат и живую Тору. Сэудат мицву провели в одном из красивейших залов Центра.

ЛАГ БА-ОМЕР В НАШЕЙ ОБЩИНЕ

Зажигание костров в настоящее время – самый распространённый обычай в праздник Лаг ба-Омер. Традиция зажигания костров берёт своё начало в кабалистической книге "Зоар" ("Сияние"). Когда Рашби умер, его дом наполнился неземным светом в заслугу его глубоких познаний в Торе и открытия её глубоких тайн. Тора уподобляется свету, как сказано: "Ибо заповедь – это свеча, а Тора – свет".

17 мая в моцей шаббат, в ночь 33 дня Омера, члены нашей общины во главе с раббаем Центра Барухом Бабаевым выехали в религиозный район Крон Хайтс для участия в еврейском празднике Лаг ба-Омер. Раббаи Залмон Заволунов и Ицсхак Воловик организовали автобус для поездки. Автобус, вмещающий 60

человек, был переполнен, многие приехали на своих легковых машинах. В районе Крон Хайтса для празднования Лаг ба-Омера



была перекрыта большая магистраль, и со всех сторон полиция поддерживала порядок. Зажгли огромный костёр. В этом преимущественно участвовали люди, которые сделали донейшин, многие из них – члены нашей общины. Стар и млад собрались вокруг костра, все дружно танцевали и пели.

Многие задаются вопросом, почему в этот день смерти Раби Шимун бар Йохай мы веселимся, а в день смерти Моше раббену (7 Адара) постимся в

знак печали. Мудрецы отвечают так: В день кончины Моше раббену народ от истерики забыл 300 законов Торы, и в это время не было того человека, кто мог бы их напомнить. В этом причина грусти и печали в тот день.

18 Ияра, в день смерти РАШБИ, есть несколько причин радоваться. Во-первых, прекратилась эпидемия смерти 24000 учеников Риби Акивы, и он начал новый проект с пятью учениками. Эти пять новых учеников стали основателями устной Торы. Во-вторых, спустя много лет, в этот же день одним из учеников Риби Акивы, РАШБИ были раскрыты огромные секреты Торы. Он знал день своей смерти и завещал в этот день веселиться.

Дорогие читатели! Напоминаем вам, что еженедельно в нашей газете освещаются все мероприятия, проводимые в Канесои Калон, а семья получает в подарок Живую Тору и сертификат. Проводя свои обряды и вечера в его красивых залах со всеми удобствами и хорошим сервисом, вы получите большое удовольствие.

Руководители и работники Канесои Калон выражают большую благодарность всем, кто вносит свои пожертвования, так как все эти средства идут на содержание, благоустройство, развитие и повышение духовности синагоги, а жертвователи в свою очередь получают награду от Ашема.

ДОБРО ПОЖАЛОВАТЬ!
Фото автора

Телефон: (917) 600-3422,
E-MAIL:
borisbabayev@yahoo.com

Имеются в продаже религиозные книги на русском языке, цициты, тфилины, мезузы, различные кипы (для бармицва-боя) и т.д.

Для подробной информации звоните по телефону: (917) 600-3422), Борис Бабаев.



Glatt Kosher

Under supervision

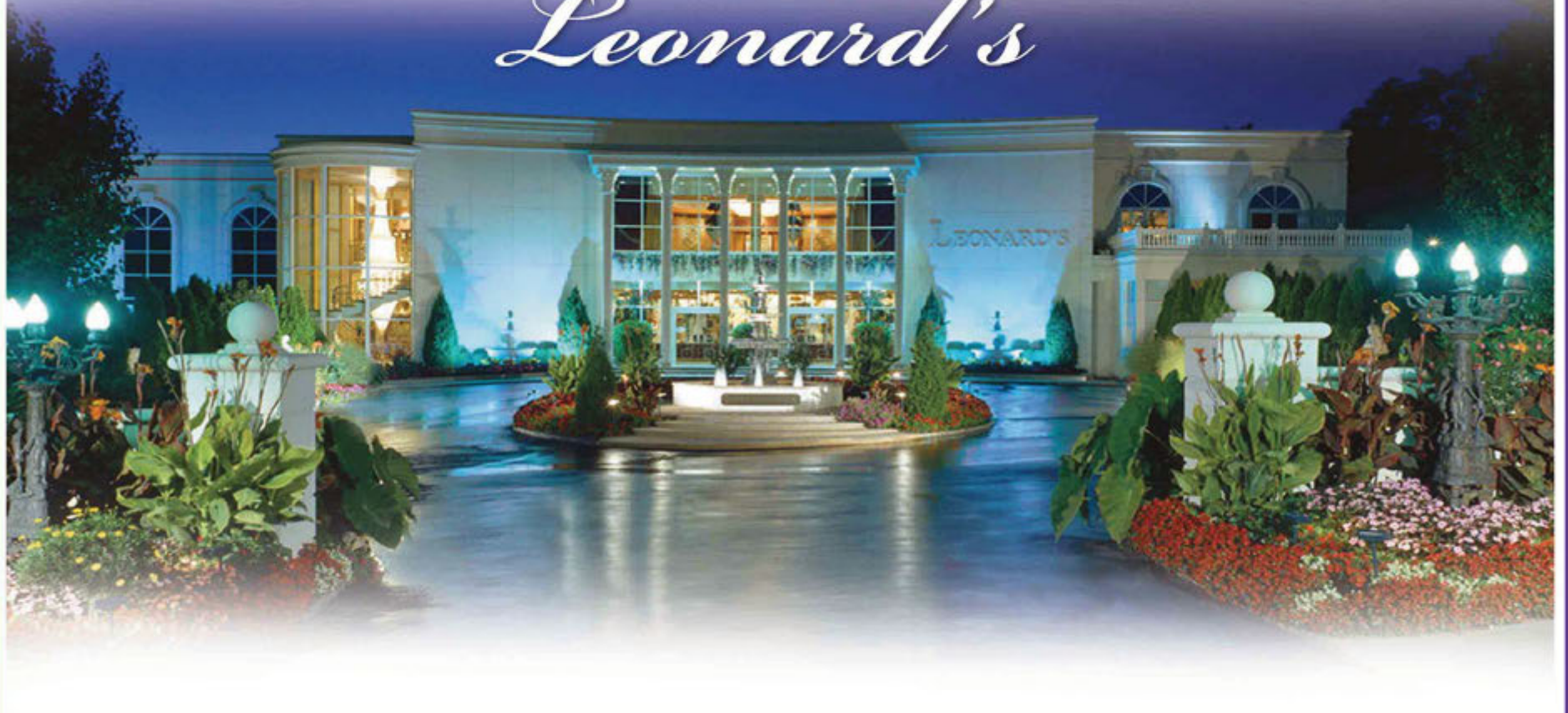
Royal Caterers®



Crest Hollow Country Club

TWO WORLD-CLASS LOCATIONS
ONE WORLD-CLASS CATERER

Leonard's



Абраам Миеров (917) 807-5278 Гершон Миеров (917) 846-2425 Борис Устаев (917) 559-6590

Office: (718) 591-2777



www.facebook.com/royal.caterers.3

183-02 Union Turnpike, Jamaica Estates, Ny 11366 ■ www.royalcaterersny.com

МИЦВА



Рена АРАБОВА

29 апреля 2014 г., дождливым, весенним вечером собрались члены общины, бывшие бухарцы, члены фонда и члены правления фонда «Бухара» в синагоге «Ходжи Котон», любезно предоставленной раббаем Борохом Ходжаевым, для очередного расширенного заседания фонда. На собрании присутствовал президент Конгресса бухарских евреев США и Канады г. Борис Кандов.

Заседание открыл президент фонда „Бухара“ Р.А. Якубов. Он ознакомил присутствующих с повесткой дня, которая включала два вопроса:

1. Отчет президента фонда «О работе, проделанной Правлением фонда за 2 года (2012 – 2013) по благоустройству Еврейского кладбища в г. Бухаре»

2. О взаимосвязях американского фонда «Бухара» с еврейской общиной города Бухары.

Рахмин Ашурович детально проинформировал присутствующих о проделанной Правлением фонда работе за период с 1 августа 2012 года до конца 2013 года. Представлены таблицы проведенных строительных работ по различным объектам на еврейском кладбище г. Бухары, с иллюстрацией их до и после реконструкции.

Докладчик отметил, что ранее, в 2012 и 2013 годах, в газете The Bukharian Times трижды были опубликованы материалы, отражающие различные этапы проведения строительных работ по благоустройству кладбища, с подробным изложением финансовых расходов.

Одновременно на сайте фонда www.Vjews.info были представлены фотографии, а также подробная информация о проведенных строительных работах и о состоянии лесопосадки за 2012 - 2013 годы.

За отчетный период были:

- полностью реконструированы 77 безымянных надгробных памятников, в том числе 35 из кирпичей под расшивку и 42 из бетона;

- завершена реконструкция портала со стороны кладбища квадратными плитами на площади 250 кв. метров, а также заборов по обеим сторонам портала на площади 50 кв. метров;

- проведена реставрация наружной стены котельной – кирпичная расшивка;

- возведен кирпичный забор (где захоронены ашкенази) под расшивку, протяженностью 80 метров, вдоль главной пешеходной аллеи;

ДЕЛАТЬ МИЦВУ ВМЕСТЕ

РАСШИРЕННОЕ ЗАСЕДАНИЕ ФОНДА «БУХАРА»

ОБЪЕКТЫ ПОДЛЕЖАЩИЕ РЕКОНСТРУКЦИИ НА БУХАРСКОМ ЕВРЕЙСКОМ КАЛДБИЦЕ



- произведена полная реконструкция главной пешеходной аллеи протяженностью 135 метров, шириной 5 - 6 метров на площади 750 кв. м, с покрытием мраморной брекчией;

- произведена посадка деревьев и кустов роз;

- организованы фотоплакаты размером 1,8 мХ1,2 м на трех языках (английском, русском и иврите), где представлены фамилии и имена воинов-бухарцев – участников Второй мировой войны; плакаты будут установлены в зале портала;

- подготовлены фотоплакаты, посвященные памяти бухарцев, включающие более 260 фотографий;

- подготовлено 40 фотопортретов уважаемых раввинов.

Президент фонда Р. А. Якубов отметил, что правление обязалось завершить работу, приуроченную к открытию в здании портала фото-галереи «Вечная память ушедшим из жизни», посвященной памяти земляков-бухарцев, где будут отражены их истории жизни и вклад в развитие различных отраслей народного хозяйства Узбекистана; промышленности, строительства, образования, медицины.

В настоящее время правлением фонда рассматриваются проекты памятника-монумента воинам-бухарцам – участникам Второй мировой войны.

Докладчик также представил вниманию присутствующих объекты, подлежащие реконструкции в 2014 году. Запланированы следующие работы:

1. Продолжение реставрации надгробных памятников на бухарско-еврейском кладбище г. Бухары.

2. Завершение реконструкции главной пешеходной аллеи на площади 300 кв. м и территории портала площадью 450 кв.м.

3. Поэтапная электрификация кладбища на всей территории.

4. Продолжение лесопосадок на всей территории кладбища.

Члены фонда активно участвовали в прениях. Выступили раввин И.Абрамов, раввин Б. Ходжаев, И. Аминов, И. Якубов, Я. Фаттахов, Ю. Ягудаев, И. Борохов, И.Устаев, Б. Рубинов, С. Катанов, З. Якубова.

Постановили считать работу фонда «Бухара» в США за отчетный период удовлетворительной.

Рассматривая вопрос «О взаимосвязях американского фонда «Бухара» с еврейской общиной города Бухары», г-н А.М.Аминов ознакомил присутствующих с письмом из Узбекистана.

Правление фонда и все выступившие в прениях члены фонда «Бухара» постановили принять его к сведению.

Затем члены фонда «Бухара» обратились к президенту Конгресса бухарских евреев США и Канады господину Б.Э. Кандову с просьбой поделиться своими

впечатлениями о посещении кладбища в г. Бухаре в августе 2013 года.

Борис Кандов в своей поездке по регионам Узбекистана



дал удовлетворительную оценку состоянию еврейских кладбищ республики, в частности еврейского кладбища г. Бухары. Обратил внимание на значительные преобразования, произошедшие за последние годы на его территории.

Борис Кандов поддержал инициативы президента фонда Р.А. Якубова, направленные на планомерное продолжение реконструктивных работ на кладбище, его озеленение и благоустройство, а также на укрепление доверительных связей между руководством фонда и общиной города Бухары.

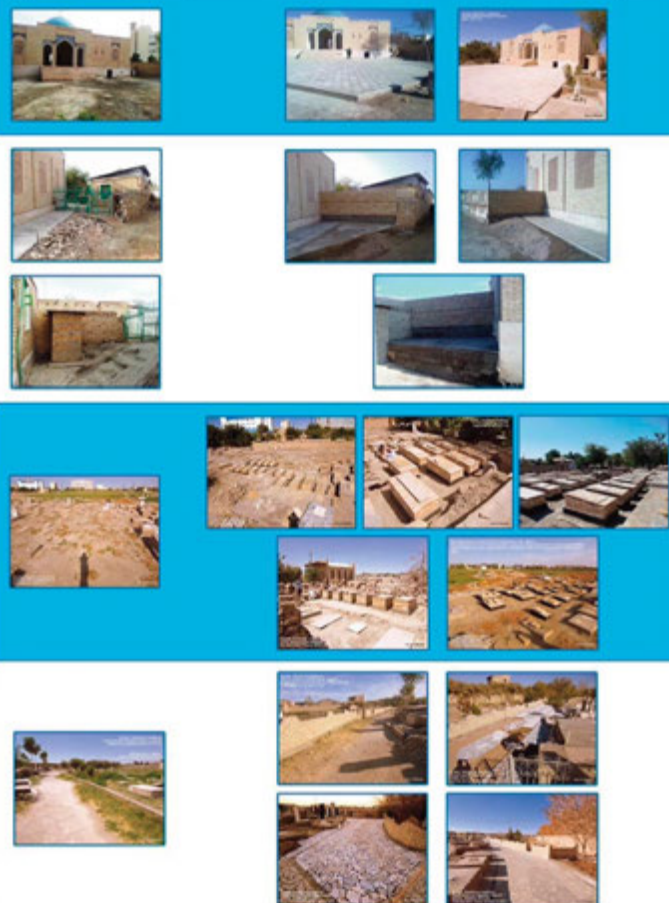
В заключительной речи Р.А. Якубов поблагодарил Б.Э. Кандова, а также сотрудников газеты The Bukharian Times и всех присутствующих за активное участие в обсуждении вопросов, связанных с благоустройством кладбища в г. Бухаре и других насущных вопросов фонда.

Фото А.Абдиева

Этапы Реконструкции Объектов на Бухарском Еврейском Кладбище 2012-2013 годы

ДО РЕКОНСТРУКЦИИ

ПОСЛЕ РЕКОНСТРУКЦИИ



КВИНС-БУЛЬВАР



Евгений ГИРИН

ОБАМА НАГРАДИЛ ПОЛИЦЕЙСКОГО ИЗ КВИНСА

Местный полисмен, который был тяжело ранен, спасая женщину от ее обезумевшего бывшего сожителя, был награжден президентом Обамой в ходе торжественной церемонии в

Белом доме. Джозеф Коч стал одним из пятидесяти трех полицейских со всей Америки, которые удостоились почетного звания "Лучший полисмен" за мужество и жертвенность от Национальной ассоциации полицейских организаций.

Коч в свободное от службы время отдыхал на барбекю в доме своей невесты в Джамейке, когда он услышал, что соседский мальчик выскочил из дома, дико крича и зовя на помощь. Десятилетний Джейкоб Родригес кричал: "Он убивает мою маму!"



Полицейский перепрыгнул через забор и вбежал в сосед-

ний дом, где Хосе Бреназард избивал Кристину Родригес. Преступник пытался вырвать у Коча из рук табельный пистолет, и оружие выстрелило, тяжело ранив полисмена в руку. Несмотря на это, Кочу удалось ранить и обезвредить бандита и передать его наряду полиции.

Награждая Джозефа Коча, растроганный Обама заявил: "Он спас обоих: мать и ребенка – и теперь тот маленький мальчик сам хочет стать полицейским. Коч и другие полицейские рисковали своими жизнями, чтобы спасти других людей".

ОПАСНЫЙ ГРАБИТЕЛЬ СДАЛСЯ ВЛАСТЯМ

Двадцативосьмилетний Энтони Ковард, разыскиваемый за жестокие нападения с использованием молотка, сдался полиции. По словам полицейских, первое нападение бандит совершил несколько месяцев назад, когда среди бела дня, в районе Фреш-Медоус подошел сзади к двадцатилетней беременной женщине и, ударив ее по голове молотком, украл у нее сумочку. К счастью, молодая женщина отделалась незначительными травмами.

Затем несколько недель назад, Ковард подошел к двадцатитрехлетнему пассажиру метро на станции "Роккауэй-



бульвар" и, тоже ударив его молотком по голове, забрал у него кошелек. Последнее нападение произошло тоже в метро. Ковард подошел к тридцатидвухлетнему мужчине, который покупал билет в спе-

циальном автомате. Негодяй ударил его по голове молотком и ограбил.

После последнего нападения детективы сумели опознать бандита. Они по всему городу обнародовали его имя и распространили фотографии. Тогда Ковард пришел с повинной в полицейский участок. Ему предъявили обвинение в нанесении тяжких телесных повреждений с использованием оружия, ограблениях с использованием оружия и хранении оружия. Энтони Коварду грозит до 25 лет лишения свободы.

ПРОПАВШИЙ СЛАВА ЗАВЛАНОВ НАЙДЕН

Молодой бухарский еврей Вячеслав (Стив или Слава) Завланов, пропавший в прошлый понедельник, найден своими близкими. По данным представителей общины, двадцатидвухлетний студент бруклинского колледжа имени св. Франциска в данный момент госпитализирован. Его

пропажа была совершенно не связана с криминалом, и он по своей воле не выходил на связь с родителями и представителями властей. Семья Славы Завланова выражает благодарность всем, кто поддерживали её, приняли участие в поисках, молились за Славу и его семью.

ЖЕНЩИНА ПОГИБЛА ПО ПУТИ ИЗ СИНАГОГИ

Роза Аниджар шла домой из синагоги в Форест-Хиллс и переходила через Квинс-бульвар, когда она попала под машину на печально известном перекрестке Квинс-бульвара и 71-й авеню. Это было уже третье серьезное происшествие на данном перекрестке за прошедший месяц. Водителю не предъявлены обвинения, так как погибшая женщина переходила улицу на красный свет.

Восьмидесятидвухлетняя Аниджар погибла на месте. Из-за того что, в соответствии с ортодоксальными еврейскими законами о соблюдении шаббата, она не носила с собой в синагогу кошелек или мобильный телефон, полиции потребовалось несколько дней, чтобы установить ее личность. У нее в кармане была лишь бумажка с надписью "Роза".

По словам дочери Розы Аниджар, пятидесятилетней Карин Аниджар, которая жила вместе с матерью на углу 68-й драйв и Квинс-бульвара, семья начала беспо-

коится лишь в воскресенье вечером, через два дня после гибели Розы. Карин рассказала о матери: "Она всегда ходила по гостям, общалась с подругами и принимала очень активное участие в жизни синагоги. За неделю до гибели, она танцевала и кушала



лицу до трех часов утра. В последние годы мама жила по полной программе. Ей было восемьдесят два, выглядела она на шестьдесят два, а жила жизнью двадцатидвухлетней".

Дочь призналась, что из-за активной жизни своей пожилой матери, она не забила тревогу, когда та не пришла домой из синагоги, а решила

подождать некоторое время и, если придется начать поиски, прежде всего обзвонить ее подруг. Подобное, мягко скажем, безалаберное отношение к пожилой матери шокировало членов бухарско-еврейской общины, которые узнали о происшедшем. К счастью, в нашей общине, к пожилым людям относятся внимательно и бережно.

Погибшая женщина приехала в США из Марокко в 1967 году. Она преподавала французский язык в элитном французском лицее в Манхэттене. Ее муж умер десять лет назад, и у нее осталось трое детей и шесть внуков.

Родственник погибшей, шестидесятилетний Эд Финкенберг, потребовал от городских властей принятия мер для повышения безопасности пешеходов на "бульваре смерти". Он считает, что муниципальные власти должны построить подземные пешеходные переходы на особо опасных участках Квинс-бульвара.

ДЖОН ЛУ ВЕРНУЛСЯ В БОЛЬШУЮ ПОЛИТИКУ

Бывший финансовый ревизор нашего города Джон Лу был выдвинут Демократической партией Квинса кандидатом в сенат штата Нью-Йорк. В сентябре, на первичных выборах среди демократов, Лу будет противостоять нынешнему сенатору штата Тони Авелле. "В Квинсе развернется битва в защиту наших демократических ценностей. Вместе мы будем двигать наш город и штат вперед", - заявил Лу в штаб-квартире квинских демократов в Форест-Хиллс.

Председатель квинских демократов конгрессмен Джозеф Кроули был рассержен на Тони Авеллу после того, как тот занял менее либеральную позицию в сенате штата и стал работать вместе с республиканцами. Лидеры местных демократов решили заменить Авеллу на Джона Лу.

"Мы не потерпим этого, - заявил Кроули в ответ на действия Авеллы и добавил: - Мистер Авелла был избран как демократ, но решил дать власть республиканскому

меньшинству в сенате штата и таким образом вернуть республиканцев к власти". В ответ, Тони Авелла заявил, что он представляет интересы своих избирателей, а не "квинских партийных боссов или политических инсайдеров".

Лу баллотируется в 11-м избирательном округе, который включает квинские районы Уайтстоун, Колледж-Пойнт, а также части Флашинга, Бэйсайда, Дугластона и Литтл-Нек. Бывший финансовый ревизор, который до этого был членом горсовета, а в 2013 году неудачно баллотировался на пост мэра, сейчас преподает курс муниципальных финансов и другие предметы в городском колледже имени Бернарда Баруха. В случае своей победы, Джон Лу станет первым сенатором штата – азиатом.



ПО ДОРОГАМ ВОЙНЫ

Тавриза
АРОНОВА

Продолжение.
Предыдущие публикации –
в №№ 638–640.

Марко появился в блоке «А» ближе к вечеру. Его сопровождали два автоматчика. Усилив воли Маля заставила себя продолжать заниматься ранеными, даже не бросив взгляд в сторону парня.

Уже потом, подойдя к нему, она посмотрела в его глаза, в которых, ей показалось, стояли слёзы. Он хорошо осознавал, что смерть опять обошла стороной, и благодарить за это надо только Малю. Но в горле стоял ком, слов не было. Да и что можно сказать любимой девушке, спасшей тебя от гибели! Никакие слова не могли выразить чувства Марко.

Маля и сама была готова разрыдаться непонятно от чего – от радости, пережитого страха или неизвестности, что ждала их уже завтра.

Но жить надо было – и оба понимали это. А завтра доктор Шмидт, говоря о предстоящем лечении вновь прибывших больных, вдруг невзначай тихо обронил:

- Ждать осталось не очень долго.

Маля удивлённо посмотрела на немолодого немца: «Что он имел в виду?».

Но промолчала.

В лагере не было ни газет, ни радио, и потому все военнопленные находились в полном информационном вакууме. Маля, несмотря на общую работу с д-ром Шмидтом, тоже ничего не знала и даже не догадывалась. Единственное, что она заметила, русских военнопленных значительно поубавилось. Теперь это были несостоявшиеся дезертиры, мародёры, злостные нарушители дисциплины. Но привозили их, как правило, умирающими, и что-либо рассказать они были не в состоянии.

Маля стала приглядываться к офицерам и охране, заметила их угрюмые, недовольные лица и предположила, что дела у фашистов не так хороши, как они пытаются представить. По каким-то мелочам она научилась угадывать, что на фронте снова что-то произошло. Теперь она, кажется, понимала д-ра Шмидта. Девушка даже представить себе не могла, что советские войска уже воюют на территории Германии и что скоро, совсем скоро войне конец.

Только с Марко она могла пошептать на эту опасно-за-

претную тему, за которую ещё вполне могли расстрелять. У молодых людей было какое-то странное ощущение радости и грусти одновременно. Радости, что войне, рабству, страху, ожиданию смерти – конец. Грусть, что долгожданная свобода разлучит их навсегда. Маля уже не боялась при-

рающими, лаборатории для опытов над пленными. Потом стали составлять списки всех, кто находились в лагере. Всех советских вносили в отдельный список. Маля фамилия значилась под номером 17. Маля удивилась про себя: «Какое совпадение! В списке, что составил военком в Таш-

сердце подпрыгивало от нетерпения в груди: «Домой, домой, к маме...».

Ах, умная, но такая наивная девушка, она ещё не знала, как скоро она пожалеет о своём выборе. Как скоро!

А пока она в последний раз пришла в свой блок «А». Там её ждал Марко, который держал в руках небольшой серебристый чемоданчик из лёгкого металла. Это был подарок Мале от д-ра Шмидта. Доктор исчез из лагеря за два дня до прихода американцев. Уходя на заре, он разбудил Малю, отдал ей чемоданчик со словами: «Это мой вам подарок на будущее. Здесь все инструменты, необходимые хирургу, выполнены из великолепной немецкой стали. Качество высочайшее. Вы хороший, добросовестный, но пока ещё молодой врач. Уверен, придёт время, и вы станете блестящим специалистом. У вас твёрдая рука, быстрая мысль, рискованная душа – как раз то, что требуется настоящему хирургу. И ещё – мне нравится, что в отличие от многих женщин, попавших в такие условия, вы не курите. Bravo!».

Маля вздрогнула – почти то же самое ей говорил её незабвенный Соломоныч всего полтора года назад. Она молча смотрела немецкому врачу в глаза и тот, слегка смутившись, сказал напоследок: «Внутри чемоданчика вы найдёте папку, прочтите внимательно то, что лежит в ней. По правде говоря, я никогда не верил, что вы иранка. И если мои предположения верны, значит, я сделал что-то доброе, не сдав вас в гестапо». Он слегка приобнял Малю и ушёл, растворившись в предрассветном тумане.

Маля ошеломлённо выслушала его, не поняла его откровенного намёка. Но послушно раскрыв чемодан, достала папку, раскрыла её. В ней лежал всего один листочек, на котором на Малю был написан донос, что она, будучи еврейкой, скрывает свою национальность. Подпись под доносом заставила вздрогнуть девушку. Младшая медсестра Капа, работавшая с ней вместе в медсанбате и оказавшаяся в одном концлагере, написала этот донос. Зачем она это сделала? Ей ничто не угрожало, работали они в разных блоках. За что? Маля была раздавлена, но этот листок решила сохранить.

Теперь она стояла перед Марко, он прижимал к груди стальной чемоданчик и испуганно смотрел на неё. Она улыбнулась, лёгким движением забрала чемодан, положила его на стол, подошла к Марко, обняла его и прошептала: «Прости меня! Я люблю тебя, но мне надо домой. И тебе надо», - добавила она то-

ропливо, видя, что Марко хочет ей возразить.

И тут её позвали в комендатуру. Она хотела взять с собой чемоданчик, но передумала – хотела вернуться и попрощаться с Марко не наспех. Наивная, она ещё не знала, что из комендатуры уже не вернётся. Её арестуют, и, как сотни других военнопленных, она должна будет вернуться на родину с клеймом предателя, сотрудничавшего с фашистами. То, что она спасала жизни солдат, обречённых на смерть, никого не волновало.

Но пока Маля об этом не знала. Она побежала в комендатуру, куда приехали представители советского командования вместе с НКВД, и там ей объявили, что она предатель родины, в Союзе её ждёт скорый суд, а потом лет 15 – 20 лагерей, если не найдут в её действиях отягчающих обстоятельств. В противном случае – расстрел.

Маля была сражена. Она ничего не могла понять, пыталась возражать, но кто её слушал!

В огромном помещении блока «Б» находились вперемежку заключённые мужчины и женщины.

Там Маля встретила доносчицу Капу, которая в испуге смотрела на неё. Но сил у девушки не было совсем – слишком силен был удар обвинения и ареста.

Арестованных было так много, что люди могли только стоять, сесть было невозможно. Мале удалось протиснуться к стене, она прислонила голову, закрыла глаза и подумала: «Я хочу умереть».

Как горько она сожалела, что не послушалась Марко, американцев. Все они предлагали ей свободу и жизнь. Да, вдали от родины, от семьи, от мамы, но жизнь. А теперь она вместе со всеми влачила скотское существование, и это было только начало. О том, что её ждало в Союзе, подумать было страшно. Позор, вечное клеймо предателя, преследование пожилых родителей – вот на что обрекала Маля себя и любимых людей из-за своей глупой веры, что её поймут и не накажут, тем более что наказывать было не за что.

Слёз не было, глаза горели сухим, яростным огнём. Здесь она была одна, и одиночество с такой силой охватило её, что ей захотелось взвыть.

А Марко, прождавший её несколько часов, не испугавшись, смело пошёл в комендатуру, где советских представителей уже не было, а американцы сказали, что все русские арестованы, их содержат в общем блоке, а завтра прямо из лагеря их загрузят в вагоны и – в Россию, в лагерь.

Перенос на стр. 15

ИТАЛЬЯНСКАЯ БАЛЛАДА



знать в своём чувстве себе самой, да и Марко тоже. Оба они любили, были очень сильно привязаны друг к другу, но держали дистанцию. Их любовь была сильнее физиологических желаний, а возможно, смерть, что близко витала над ними, удерживала их, но им было достаточно любящих взглядов, ласковых прикосновений руки к руке, а о большем они и не думали. Оба понимали – разлука вот-вот отнимет их друг у друга. Она не могла ехать с ним в Италию, он с ней в Советский Союз.

Ах, как хотела Маля заставить замолчать своё непокорное сердце, как стремилась остудить свою душу! Но, оказалось, в борьбе с любовью она проигрывала.

А Марко с тоской смотрел на любимую девушку, даже не пытаясь бороться с собой. И хотя в Италии, где ждали его мама и сёстры, жила по соседству молодая девушка из хорошей семьи, которую мама мечтала взять ему в жёны, ничто его не радовало и не утешало. Наоборот, одна только мысль о разлуке с Малей приводила юношу в ужас. Представить свою жизнь без этой девушки он был не в состоянии.

Их концлагерь освободили американские войска. Войдя за колючую проволоку, brave вояки ужаснулись, увидев ходячие скелеты, боксы с уми-

кенте, я тоже была под номером 17». Прошло всего 3,5 года, а Мале казалось, что прошла целая жизнь. Так много всего и хорошего, и ужасного вместили в себя эти военные годы.

Американское командование предлагало каждому из советских пленных возможность выезда в США, предупреждало о вполне вероятных репрессиях, арестах, ссылках в лагерь. Ибо, согласно приказу Сталина, все военнопленные считались предателями родины, даже если попали в плен будучи ранеными, без сознания. Но американцев мало кто слушал. Вернее слушали все, но верили единицы. Все остальные рвались домой, к родным людям, что считали их погибшими. Рвалась домой и Маля. Годы разлуки с мамой, отцом, братьями дали ей нелегко, и теперь душа её попеременно пела две песни: радости по поводу возвращения домой (наконец-то!) и грусти от предстоящего расставания с Марко. На беседе, где Мале предлагали отъезд в Штаты, она сидела молча, наклонив голову, и практически не слушала молодого капитана, который на плохом немецком изъяснялся с Малей. Он пытался её убедить, а она ждала, когда прекратится поток слов, который совершенно не доходил до её сознания. Глупое

УГОЛОВНАЯ ЗАЩИТА
МНОГОЛЕТНИЙ ОПЫТ И
НЕСРАВНИМО БОЛЬШОЕ КОЛИЧЕСТВО
ВЫИГРАННЫХ СЛОЖНЫХ ДЕЛ

Смотрите результаты: **albertdayanlaw.com** 718-268-9400

Offices in Brooklyn & Queens

Марко не поверил, он знал, что Маля не совершила ничего дурного. За что её арестовывать?

Американцы на плохом немецком объяснили, что такая судьба постигла всех русских (для них все из Союза были русскими).

И тут Марко заплакал, буквально навзрыд. Ему не было стыдно: всё вдруг навалилось разом, и арест Мали стал последней каплей. В душе его разразилась буря эмоций.

Американцы опешили. Весёлые, слегка податые, они как будто бы жили в другом мире, ином измерении. Неподдельное горе итальянца задело их за живое. Они засуетились, налили ему виски, заставили выпить, сбегали за капралом-итальянцем, всю жизнь прожившем в США, но хорошо говорившем на своём родном языке. Услышав итальянский, Марко слегка оттаял, рассказал о Мале: как она дважды спасла его от смерти, как полюбил он её и как нелепо потерял.

Капрал не успевал переводить на английский. Мужики, услышав удивительную, романтическую историю любви, были тронуты до самых душевных глубин.

И тут кто-то предложил выкупить Малию.

- Выкупить? – потрясённо переспросил парень. – Но как?

Тут все зашумели, заговорили разом.

Капрал сказал:

- Идея хорошая, но времени мало. Для выкупа нам нужны виски и пару блоков сигарет. У кого из ребят всё это есть?

Тут все разбежались по лагерю, туда, где были американцы. Собирали выкуп часа три и к вечеру собрали 2 бутылки нераспечатанного алкоголя и сигареты. По тем временам это было богатство даже для американского солдата, а что уж говорить о советских воинах.

Охраняли блок трое солдат с автоматами – двое у дверей, один отдыхает. Вот к отдохнувшему и подошли наши авантюристы. Да, я не оговорила. Несмотря на благородную цель, идея от начала и до конца была большой авантюрой. Но парни были молоды, задорны, устали от смерти, пыли, грязи, а тут – любовь, настоящая, без прикрас. И, естественно, они завелись. Капрал, американец итальянского происхождения, выступал в роли посредника. Он подошёл к русскому охраннику, показал бутылку водки, с помощью жестов и слабого немецкого предложил обмен: ему – девушку, он в ответ – виски и сигареты. Солдат удивился, но пошёл переговорить с теми, кто стоял на охране. Русские долго не могли понять и поверить, что такое богатство хотят обменять на какую-то немую девушку. Американцы сильно нервничали, а

вместе с ними Марко. Показывать очень большую заинтересованность они не хотели, но и отступать категорически не желали.

Наконец, Марко запустили в блок. Он с трудом протискивался среди потных, грязных солдатских тел, безуспешно ища Малию глазами. Звать её по имени он боялся, чтобы не вызвать подозрений. Ведь охранники считали, что девушку ищут для приключений.

И тут, когда он уже начал терять терпение, Марко увидел, что она стоит, прислонившись к стене. Он с трудом пролез к ней, осторожно взял её за руку и тихо сказал на немецком;

- Молчи, слушай меня, иди за мной.

Малия была уставшей, потерянной, испуганной. Не произнесла ни звука, она следовала за Марко, больше всего на свете боясь, что всё это сон, и его крепкая надёжная ладонь, сжимающая её ледяные пальцы, на самом деле ей снится.

Но это была явь, ибо за спиной она услышала возглас:

- Малия!

Повернулась и увидела, что на неё и на Марко во все глаза смотрит доносица Капа.

Они встретились глазами. Это были два женских взгляда, скрестившиеся где-то над головами пленных солдат.

В глазах Капы плескалась злоба и растерянность, в глазах Мали – усталая решимость. На что решимость, она и сама не знала.

Через мгновение Капа не выдержала и опустила глаза. Малия, продолжая путь к свободе, внутренне напряглась, вытянулась как струна, ожидая крика, способного разрушить её жизнь.

Продолжение следует



Partners in Care®
Private, professional home care

PART OF THE VISITING NURSE SERVICE OF NEW YORK

Старейшая в Нью-Йорке компания по уходу за пожилыми людьми продолжает набор русскоязычных сотрудников с опытом и без опыта работы

Мы входим
в профсоюз 1199

Мы предлагаем:

- бонус в размере \$1000 за знание русского языка (после 100, 300, 600, 900 часов работы – по \$250);
- бесплатную программу обучения на сертификат ННА;
- для тех, кто работает – профсоюз предоставляет бесплатные классы по изучению английского языка и работе с компьютером, обучение на RN, LPN, CNA;
- немедленное трудоустройство в удобном расположенном для вас районе;
- гибкий график работы в будние дни и выходные;
- отличные бенефиты (бесплатная медицинская страховка);
- пенсионный план;
- оплачиваемый отпуск;
- больничные дни;
- страхование жизни.

Праздники и сверхурочные часы оплачиваются в размере 1,5 ставки. Для имеющих сертификаты PCAs, CNAs – ускоренный курс обучения с выдачей сертификата ННА, подтверждённого 8-ю визитами медсестры.



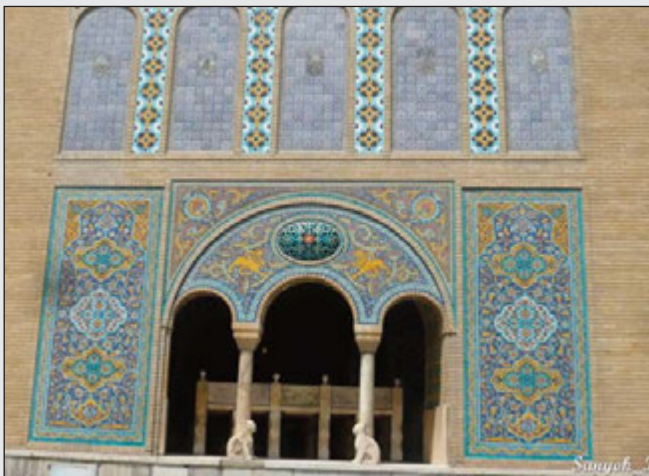
Звоните или приходите с понедельника по пятницу с 9 am до 4 pm по адресу: 1250 Broadway New York, NY (угол Broadway и 32 St.), 10 этаж. (212) 609-7767 - Лариса

ИРАН: ПРИГЛАШАЮ ВАС НА РАЗВОД

В иранских городах набирают популярность вечеринки по случаю развода. По статистике, все больше браков в этой стране заканчиваются преждевременным разводом.

Подобные вечеринки не лишены экстравагантности: букеты черных роз, огромные торты, специальные пригласительные открытки.

"Сначала вы идете к флористу, чтобы заказать букет черных роз, потом приходите к нам, чтобы заказать пригласительные открытки", - рассказывает один из владельцев магазина газете "Джумхурие Ислами".



"Я совсем по тебе не скучаю", - гласит надпись на одной из открыток - это цитата из популярного иранского поп-хита.

"Клянусь: я больше не буду влюб-

ляться, но даже если я влюблюсь, то не в тебя", - еще одна цитата из этой же песни, перенесенная на открытку.

Владелец магазина, где продаются такие открытки, говорит, что спрос на них вырос в последние два года.

Власти страны и духовенство выражают обеспокоенность появлением моды на вечеринки по случаю развода. Один из известных консервативных проповедников аятолла Макарем-Ширази выразил свое неодобрение по этому поводу.

В прошлом году число разводов в Иране выросло на 4,6%, в то время как регистрируемых браков стало на 4,4% меньше. Около 20% браков в Иране заканчиваются разводом.

SAMUEL BORUKHOV,
Ph.D.CPA
Consulting, Financial,
Auditing
Tax and Accounting
Services
(718) 275-5464
sborukhov@nyc.rr.com
www.borukcpa.com



УВАЖАЕМЫЕ ГОСПОДА И БИЗНЕСМЕНЫ

* Уверены ли Вы в правильности заполненных Вами налоговых деклараций?

* Получаете ли Вы письма о недоплате или проверке от налоговых органов?

* Правильно ли поставлен учет в бизнесе?

ШАМИЛЬ БОРУХОВ,
PH.D., CPA
член Американского
и Нью-Йоркского
институтов
лицензированных
ревизоров поможет:

* Правильно организовывать бизнес согласно специфике Вашей работы при наименьших затратах по налоговому законодательству

* Оформить куплю, продажу, открытие, закрытие бизнесов, разрешения (лайсенсы)

* Заполнить и исправить все виды налоговых деклараций, дать любые виды ревизионных заключений по финансовому состоянию (audit, review, compilation, business plan, etc.) предприятий и частных лиц.

А ТАКЖЕ

* Защищает и представляет Ваши интересы в ревизионных органах

* Ведет комплексный учет предприятий

Использующие наш сервис клиенты проходят под нашим профессиональным номером во всех налоговых инспекциях.

**64-42 CROMWELL
CRESCENT
REGO PARK,
NY 11374**

ИЗРАИЛЬ

ЙОМ КИПУР ТРЕБУЮТ ВНЕСТИ В ОФИЦИАЛЬНЫЙ КАЛЕНДАРЬ ООН

Израильская миссия в ООН начала кампанию за официальное признание Йом Кипур со стороны главного международного органа. Напомним, что речь идет о самом святом дне в еврейском календаре.

Организация Объединенных Наций установила 10 официальных праздников, в том числе христианское Рождество и мусульманский праздник Ид аль-Фитр. При этом нет ни одного еврейского праздника, который был бы признан в официальном календаре ООН, отметил представитель Израиля в этой организации Рон Просор в письме к своим коллегам.

"С одной стороны, Организация Объединенных Наций придает особое значение сотрудничеству и взаимодействию между народами, а с другой стороны, она установила приоритеты одной религии над другой", - пишет Просор.

"Есть три монотеистические религии, но только две из них признаны календарем ООН. Подобной дискриминации в ООН должен быть положен конец", - добавил он.

Календарь официальных праздников принимается решением Генеральной Ассамблеи, которая в 1998 году добавила в общий список два основных мусульманских праздника - Ид аль-Фитр и Ид аль-Адха.

Йом Кипур - День Искупления - отмечается евреями всего мира на десятый день месяца Тишрей, который каждый год приходится на сентябрь или октябрь.

Следующий день, посвященный посту и молитве, знаменует окончание 10 дней трепета, которые начинаются с еврейского Нового года (Рош ха-Шана).

Строгий пост в Йом Кипур соблюдают многие евреи, даже не практикующие религиозные обряды.

"БУХАРСКИЙ" ДЕПУТАТ ВЗЯЛСЯ ЗА БОЛТУНОВ- ПОЛИЦЕЙСКИХ



Комиссия Кнессета по госконтролю, которой руководит Амнон Коэн (ШАС), провела 19 мая обсуждение скандального феномена - безудержной болтливости израильской полиции, "сливающей" в прессу чуть ли не все подряд. Дела Либермана и семьи Ушеренко - тому примером.

Инициатором заседания стал депутат Боаз Топоровский ("Еш атид"). сообщает INN.

"Невзирая на приказы и на закон, сливы информации продолжают, и у меня есть ощущение что высокопоставленные офицеры полиции покрывают своих товарищей. Полиция сливает информацию, чтобы улучшить свой имидж в прессе, вместо того, чтобы заниматься серьезными делами и защищать граждан", - заявил Коэн, отметив, что призвал Минюст устроит наказание за болтливость полицейских чинов.

Адвокат Пини Фишлер, уже много лет занимающийся вопросами нарушения полицией законов, заявил, что свидетельства о постоянном сливе информации есть у госконтролера, генпрокурора и юридического советника правительства. "Это уже стало системой - офицеры полиции раздают интервью о делах, которые не расследованы до конца. Все это видят, все это знают, но ничего не делают", - заявил юрист. По его словам, все записи допросов Авидора Либермана поступали еженедельно на сайт журналиста Йоава Ицхака, а фотографии отпечатков подошв убийцы семьи Ушеренко - к журналистке Илане Даян еще до подачи обвинительного заключения.

Представитель полиции полковник Ури Махлев заявил в свою очередь, что обсуждение вопроса не базируется на фактах, а построено на предположениях, а это наносит ущерб правоохранительной системе. Представитель же прокуратуры Рахель Матар отметила, что речь идет о нехорошем феномене, с которым нужно бороться, но полицейские сливают информацию не специально, без задней мысли.

КИТАЙ СТАНОВИТСЯ КРУПНЕЙШИМ ТОРГОВЫМ ПАРТНЕРОМ ИЗРАИЛЯ

Премьер-министр Израиля Биньямин Нетаниягу встретился с вице-премьером КНР Лю Яндунем в своей иерусалимской резиденции.

Нетаниягу заявил: "Китай - крупнейший торговый партнер Израиля в Азии, и скоро станет крупнейшим партнером в мировом масштабе."

Яндунь отметила: "Дружба двух наших народов закреплена традицией. Китайцы и евреи - люди большой мудрости. Наши две выдающиеся культуры существуют уже несколько тысяч лет. Они внесли великий вклад в развитие цивилизации".

Во время визита Яндунь было объявлено о том, что Китай создаст вместе с Тель-Авивским университетом центр изучения нанотехнологий. В проект будет вложено 300 миллионов долларов. Речь идет о проектах в области медицины и оптики.

Объем взаимной торговли Китая и Израиля увеличился с 6,7 миллиардов долларов в 2010 году до 8,4 миллиардов в 2013.

ИЗРАИЛЬ – ЧЕТВЕРТЫЙ В МИРЕ ПО ПРОДОЛЖИТЕЛЬНОСТИ ЖИЗНИ МУЖЧИН

По ожидаемой средней

продолжительности жизни мужчин Израиль занял четвертое место в мире, обойдя Японию, сообщила Всемирная организация здравоохранения. Израильские мужчины могут рассчитывать прожить в среднем 80,2 лет.

По этому показателю среди женщин Израиль находится на уровне Португалии, которая занимает 10-е место - 84 года. Ожидаемая средняя продолжительность жизни в еврейском государстве выше, чем во всех прочих ближневосточных странах.

Топ-10 стран с самой высокой средней продолжительностью жизни среди мужчин:

1. Исландия - 81,2
2. Швейцария - 80,7
3. Австралия - 80,5
4. Израиль - 80,2
5. Сингапур - 80,2
6. Новая Зеландия - 80,2
7. Италия - 80,2
8. Япония - 80
9. Швеция - 80
10. Люксембург - 79,7

Топ-10 стран с самой высокой средней продолжительностью жизни среди женщин:

1. Япония - 87
2. Испания - 85,1
3. Швейцария - 85,1
4. Сингапур - 85,1
5. Италия - 85
6. Франция - 84,9
7. Австралия - 84,6
8. Южная Корея - 84,6
9. Люксембург - 84,1
10. Португалия - 84

В России этот показатель составляет 63 года для мужчин и 75 лет для женщин, на Украине - 66 лет и 76 лет соответственно, в Белоруссии - 67 лет и 78 лет, в Египте - 69 лет и 74 года, в Иордании - 72 года и 75 лет, в Иране - 72 года и 76 лет.

В целом с 1990 года средняя продолжительность жизни в мире увеличилась на шесть лет составила 68 лет для мужчин и 73 года для женщин.



www.bukhariantimes.org

Publisher:

Bukharian Jewish
Community Center

Editor-in-Chief

RAFAEL B. NEKTALOV

Honorary publisher
DAVID S. AMINOV

Editors:

BORIS I. PINKHASOV

ASHER TOKOV

YURIY TSYRIN

Editorial Committee:

ARON ARONOV

TAVRIZ ARONOVA

RENA ARABOVA

VLADIMIR A. AULOV

BORIS BABAYEV

MARKIEL DANIEL

SVETLANA ISKHAKOVA

BORIS KATAEV

BORIS NEKTALOV

MIKHAIL SHIMONOV

IMANUEL RYBAKOV

ARKADIY YAKUBOV

MARIA YAKUBOVA

ZOYA YAKUBOVA

BELLA ZELKIN

Design Vitaliy PLOTKIN

Web, IT support

Alex M.-BARKHUDAR

Photographers:

Grigoriy Kaikov

Merik Rubinov

ADVERTISING DIRECTOR

MERIK RUBINOV

Address: 106-16 70 Ave.,

Room 111, Forest Hills,

New York 11375

Tel: 718-261-1595, 261-2315

Fax: 718-261-1564

E-mail address:

BukharianTimes@aol.com

Редакция не вступает в переписку по поводу материалов, не принятых к печати. Рукописи не возвращаются и не рецензируются. Редакция оставляет за собой право отказать в публикации в газете любой рекламы, объявления или авторского материала. За содержание рекламы и объявлений редакция не отвечает. Мнения, высказанные авторами публикуемых материалов, не обязательно совпадают с позицией редакции. Рукописи принимаются только в отпечатанном виде.

Тексты с этим
знаком публикуются
на правах рекламы

Direct Furniture, NY
Discount furniture *
Factory outlet * Direct discount furniture

Мебель с базы **DIRECT FURNITURE**

We Carry:

- Mattresses
- Dining Rooms
- Living Rooms
- Bedrooms
- Sofa Beds
- & Much More!

Lowest prices guaranteed!



We will beat any advertised price!



Excellent Service
Special deals
for newlyweds
50% - 80%
savings!

168-13 Hillside Ave, Queens, NY 11432
Baruch Meyrov 718-558-4190
www.directfurnitureny.com sales@directfurnitureny.com

LeGen ART JEWELRY SCHOOL

Школа LeGen готовит мастеров-ювелиров по специальностям:

- ювелирный дизайн
- закрепщик ювелирных камней (цветные камни, бриллианты)
- филигрань
- эмали (глухие, пейзажные и плейкажур)
- монтировщик ювелирных изделий.
- изготовление новых ювелирных изделий по эскизам. Серебро, золото и платина.
- построение моделей из металла и воска.



Занятия проводятся под руководством мастера с опытом работы в Москве (18 лет) и в Нью-Йорке (22 года)

Tel. **646-678-4174**
legenjewelry@gmail.com

1674 Broadway, Suite 801
New York, NY 10019

ОПРОС



Рена АРАБОВА

Сусанна Авезова из Ташкента, сотрудница госпиталя: «В СССР день 8 Марта отмечался, как-то более празднично и красочно. Вспоминаю свои ощущения праздника, хочу отметить, что было внутреннее ликование. Начиная за неделю и более, мы как-то особенно готовились, продумывая детали, как проведем этот день, какие подарки и кому подготовим. Все одевались нарядно, дарили близким цветы. Вообще, были наполнены приятными хлопотами и волнениями.

А здесь, в Америке не так торжественно, как-то обыденно. Также дарим подарки, цветы мамам, женам, подругам, но нет той праздничности и внутреннего ликования».

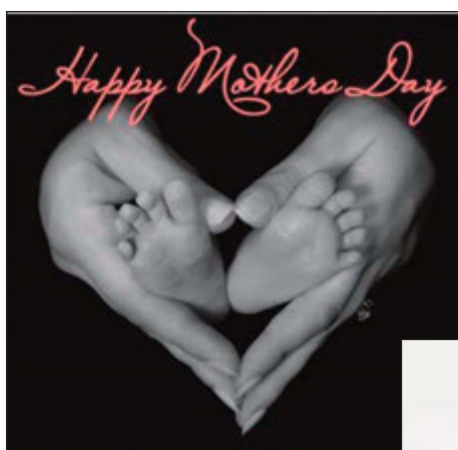
Фаина Мильман из Черновцов (Украина), воспитательница детского садика: «Я всего лишь шесть месяцев нахожусь в Америке, первый раз праздновала американский День матери и удивилась тому, что это рабочий день. Мужчины и женщины бегут с утра на работу, а дети в школы. Буднично одеты. Может, к вечеру близкие

РАЗНЫЕ СТРАНЫ – РАЗНЫЕ ТРАДИЦИИ

МНЕНИЯ ЖЕНЩИН ОБЩИНЫ О ПРАЗДНОВАНИИ 8 МАРТА И АМЕРИКАНСКОГО ДНЯ МАТЕРИ

забирают женщин «out»: в рестораны или куда-то к друзьям, или на тусовки? Думаю, что американизированные эмигранты, еще стремятся создавать в этот день себе праздничное настроение, например, собираются у мам, бабушек за накрытыми праздничными столами. Ну, а в странах бывшего проживания в день 8 марта было массовое гуляние, собирались коллективы учителей, производственные организации устраивали праздничные вечера, никто не работал, по-настоящему чувствовали женщин, девушек, девочек, будущих мам. Кругом яркие цветы, запахи сирени, ландышей, не смолкала праздничная музыка, все пили, пели, отдыхали».

Доктор М. Рихтер из Риги: «В странах бывшего СССР мы были более ответственны перед родителями. Мы чувствовали необходимость проявления внимания изнутри. Наверное, была общая тенденция воспитания молодежи в духе почитания старшего поколения, потому 8 марта являлся крупным и значимым



днем в нашем сознании и подсознании. В Америке не чувствуется такая же высокая значимость праздника День матери. Здесь нет в каждом человеке такого ответственного отношения к старшему поколению. Может быть, это не внушается, не воспитывается в детских садиках, школах, в семьях. Там, в постсоветском пространстве, в каждом жила вековая традиция значимости женского дня, а здесь другое отношение ко многому, в частности и ко Дню матери».

Эстер Увайдова, студентка колледжа из Навои: «Я обычно

поздравляю свою маму 8-го марта с женским днем, потому что она не американка, а из Узбекистана. Там настоящим женским праздником считался День 8 марта. А здесь 11 мая праздновался День матери, но я весь день была в колледже и пришла поздно ночью, так что этот день был для нашей семьи



как обычный, буднично день. Мои подруги и друзья считают точно также, но американки, я думаю, поздравляют своих мам, бабушек 11 мая в Mothers day, согласно своей традиции».

Мила Шульман из Одессы, экскурсовод-любитель: «Для меня как там не чувствовался женский праздник, так и здесь. Не было праздничного, внутреннего ликования, ожидания веселья, особой радости. Все серо, буднично, одинаково. Конечно, не все праздники так воспринимаются, например Новый год. Чувствуется какая-то радость, приятные хлопоты, ожидание гостей, сюрпризов, подарков и т.д.».

Белла Аминова из Таджикистана г. Душанбе, экаунтинг-бухгалтер: «Для меня 8 марта был, есть и будет праздничным, радостным днем. Мы, все дети, собираемся у моей мамы. Нас пятеро. Готовим днем салаты, шашлык, деликатесы или приносим с собой домашнюю выпечку, торты и т.д. Каждый из детей, внуков и даже правнуков приносит подарки, цветы, шары. Смех, шутки, анекдоты не смолкают весь вечер, так весело наш праздник проходит ежегодно. Также празднично, торжественно мы отмечали 8 Марта и в бывшем Союзе. А 11 мая, в американский День матери, все было на работе, на учебе. Праздника как такового не было. 8 Марта – это всемирный праздник женщин, он всегда проходит в один и тот же день, а День матери в Америке ежегодно проходит в разные дни месяца и празднуется только на территории Америки».

ПАМЯТЬ



Михаил
НЕМИРОВСКИЙ

70-Я ГОДОВЩИНА ДЕПОРТАЦИИ КРЫМСКИХ ТАТАР

16 мая 2014 года в штаб-квартире ООН в Нью-Йорке состоялась торжественное собрание в память о 70-й годовщине депортации в 1944 году крымских татар с полуострова Крым. В церемонии приняли участие активисты крымско-татарской общины США и Крыма, постоянные представители Украины и Польши при ООН, артисты и общественные деятели.

Ведущая церемонии Айла Баккалли, представительница Крымского Меджлиса в США и член Международного Конгресса крымских татар, напомнила собравшимся, что в мае 1944 года, всего за несколько дней все татарское население Крыма было депортировано в Центральную Азию и на Дальний Восток. По ее словам, крымские татары обеспокоены тем, что действующие новые власти запретили татарам проводить в Крыму 18 мая какие-либо церемонии памяти «во избежание провокаций». Она заявила, что представители татарского сообщества возмущены этим запретом: 18 мая считается священным днем у татар, живущих по всему миру.

На торжественной церемонии выступил постоянный пред-

ставитель Украины при ООН Юрий Сергеев, который сказал, что украинские власти обеспокоены ситуацией в Крыму: «запугиванием, обысками и подавлением прав татарского населения, тем, что лидеру татарского народа Мустафе Джемилеву запрещен въезд в Крым, тем, что запрещены церемонии

рому запрещен въезд в Крым, премию будет вручать 3-го июня в Королевском замке президент Польши Бронислав Комаровский. Г-н Саркович добавил, что премия «Солидарность» сопровождается денежным вознаграждением, которое г-н Джемилев сможет потратить на любые, по его выбору, программы, направленные на улучшение положения крымских татар и на укрепление демократии в Украине.

«Мы обеспокоены ситуацией в Украине, – сказал Р.Саркович. – Польша осуждает аннексию Крыма Россией. У нас больше нет своего представительства в Крыму, но мы хотим заверить татарское население Крыма в своей поддержке».

На торжественном мероприятии в ООН выступили двое очевидцев депортации: 96-летняя Айше Диттанова и 85-летний Длярвер Мустафаев.

Г-жа Диттанова, которая еще до Великой Отечественной войны была актрисой крымско-татарского театра, помнит, что они ехали в душном вагоне, куда были втиснуты 65 человек. В ва-

Картина татарского художника Рустема Эминова



в память о жертвах депортации».

Постоянный представитель Польши при ООН Рышард Саркович сообщил, что известному активисту и бывшему диссиденту Мустафе Джемилеву в Польше будет вручена премия «Солидарность», которой удостоиваются выдающиеся деятели в деле борьбы за демократию. Джемилеву, кото-



Айше Диттанова

гоне был больной маленький ребенок. Люди просили конвоиров позвать врача или хотя бы открыть окно или дверь вагона, так как ребенку было очень плохо. Но конвоиры на их просьбы не реагировали, и ребенок умер на руках у родителей.



Г-н Мустафаев рассказал, что его и семью выслали из Бахчисарая. «Мы ехали целый месяц, – рассказал он. – Нам давали есть один раз в день, и мы делились друг с другом последними крошками. Многие болели и умирали. Нас привезли в Узбекистан и выбросили в степь, заселили в бараки, заставили работать в колхозе. Многие заболели малярией, и те, кого отвозили в больницу, уже не возвращались. Из 37 семей осталось 3. Люди сами копали себе могилы. Разве это не геноцид? Депортация – это слишком мягкое слово для того, чтобы понять, что с нами сделали, что мы пережили».

На торжественную церемонию в ООН из Крыма приехал Абдураман Эгиз, член Меджлиса крымско-татарского народа. В своем выступлении он отметил, что прошло уже 70 лет, а народ продолжает переживать последствия той депортации. «Крым стал центром международного конфликта... и мы продолжаем сталкиваться с ксенофобией со стороны правительства Крыма и вооруженных групп, которые действуют на его территории, – заявил г-н Эгиз. – Наш приоритет – безопасность татар Крыма. Аннексия Крыма является угрозой безопасности в регионе. Мы не будем молчать. Мы знаем наши права на



Посол Украины

свободу слова и на мирный протест и будем пользоваться этими правами».

Сопредседатель Ассамблеи диаспор мира Леонид Бард передал организаторам собрания Обращение Ассамблеи к крымско-татарскому народу и его лидерам. В этом документе, в частности, говорится:

«В эти дни лидеры Ассамблеи диаспор мира вместе с крымско-татарским народом скорбят по жертвам тоталитарного режима, которые во время депортации тысячами гибли в ссылке от голода, болезней и непосильного труда.

Мы отдаем дань всемерного уважения вам, дорогие братья, за сохранение культурного и исторического наследия и духа своего народа.

Ассамблея диаспор мира верит, что только вместе мы добьемся признания священных прав крымских татар – народа-изгнанника, народа-воина, народа-труженика.

Вечная память жертвам депортации. Пусть никогда не повторится страшное прошлое».

Под этим обращением стоит подпись сопредседателя Ассамблеи диаспор мира и Президента Ассамблеи национальностей Украины Ровшана Тагиева, на которого 14 мая в Киеве было совершено вооруженное покушение. Это еще раз говорит о сложнейшей политической обстановке в Украине, одной из серьезнейших проблем которой является фактическая аннексия Крыма и дискриминация крымско-татарского населения полуострова.

На мероприятии также выступили татарские певцы и музыканты, которые продемонстрировали свое искусство. В фойе были выставлены картины крымско-татарских художников, посвященные трагедии народа, подвергнутого депортации 70 лет назад.

Пресс-служба Ассамблеи диаспор мира.

ФУТБОЛ В ЧЕСТЬ ПОБЕДЫ

В дни празднования годовщины Великой Победы дети, посещающие общинный центр горских евреев "Товуши", почтили в Мемориальном парке Холокоста память погибших во Второй Мировой войне, поздравили ветеранов. А затем на футбольном поле "Bill Brown Playground" общинный центр "Товуши" провёл турнир в честь 9 Мая.



Организаторы детского футбольного турнира – президент центра Виктор Абаев и главный тренер футбольного клуба Аарон Зарбаилов. В турнире приняли участие две команды центра, команда "Черноморец" из Квинса, а также команда из

Бронкса "For Real Soccer". Участниками соревнования были дети 6 – 8 лет и 10 – 13 лет из всех еврейских русскоязычных этнических общин Нью-Йорка.

Всем участникам турнира были вручены медали и подарки.

Финальная игра детей 6 – 8 лет между командами "Товуши" и "Черноморец" закончилась со счетом 2:2.

Хотелось бы отметить игрока команды "Товуши" Никиту Мартинчука. Он забил два гола. Ребята прекрасно играли во главе с капитаном Артёмом Кулаковым.

В команде "Черноморец" (Квинс) отличились братья

Майкл и Бенджамин Боруховы. Выделялись отличной игрой Итан Мамонов и Алекс Ягудаев. Тренеры команды «Черноморец» Арик Михайлов и Игорь Абдурахманов, верные друзья футбольного клуба "Товуши", работают с энтузиазмом, вкладывая в заботу о своих подопечных много сил.

Встреча детей 10 – 13 лет закончилась победой юных футболистов из Бронкса со счетом 5:3.

Хаким Харис и Саул Харис забили прекрасные голы. А в команде «Товуши» отличились Имануил Зарбаилов (2 гола) и... девочка Настя Абдурахманова, которая ни в чем не уступала мальчишкам.

Главным итогом турнира можно считать шаги, которые сделали разные поколения наших общин навстречу друг другу. Решено проводить подобные турниры в честь 9 Мая ежегодно.

Мы часто слышим жалобы от родителей, что дети проводят преобладающую часть свободного времени у экранов своих компьютеров, чего не скажешь об этих ребятах. Футбол учит выносливости, воспитывает характер, умение жить в общине и работать в команде.

С. ДАНИЛОВА

BRIGHT WHITE DENTAL, PLLC**187-06 UNION TURNPIKE
FRESH MEADOWS, NY 11366****TEL: 718-736-0123****FAX: 718-736-0125**

DENTAL OFFICE located in FRESH MEADOWS looking for an **EXPERIENCED DENTAL ASSISTANT** for full time/part time. Must be available to work on Sundays, take digital x-rays. Knowledge of Dentrix a plus. Bilingual English/Russian is preferred. Please email your resume to sr908@nyu.edu or fax @ 718-736-0125



Anatoly S. ZAKINOV

Bail Bondsman
Private Investigator

125-10 Queens Blvd, # 325
Kew Gardens, NY 11415
cell 718-288-8166, office 718-206-0021

Bail Bonds

Освобождение из тюрьмы
под залог
24/7 day service
718-288-8166

International Security Services, Inc.

Уголовные и гражданские расследования
Предоставление достоверной информации для суда
Поиск пропавших людей
Нахождение скрытых вложений и имущества
Супружеские проблемы
Все виды охраны для бизнесов и частных лиц
Полный курс обучения (на русском языке) и лицензирования невооруженных Security Guard - 8 часов и вооруженных Security Guard - 47 часов

715 Ave U, # 1 Brooklyn,
NY 11223
718-837-3910

Licensed by the New York State Department of State

НИСОН АБАЕВ

Проведет все религиозные обряды – бар/бат мицвы, хатан-шаббат, дни рождения, сопровождая их песнями, а также проводит поминальные вечера – юшво.

**Тел.: 917-215-2482 • 347-604-0156****Домашний тел.: 718-406-9036**

Раббай

ЯКОВ НАСИРОВ**CONGREGATION BET EL**

Проводит свадьбы по бухарским и сефардийским обычаям, шлом-байт, поможет в создании счастливой семейной жизни, дает уроки к бар-мицве.

180-01 Union Turnpike
Fresh Meadows, NY 11366

Tel: (718) 217-2437

**ЭФРАИМ
ДЕХКАНОВ**

- Проводит любые религиозные церемонии, юшво, шаббат-катан
- Готовит детей к бар-мицве
- Продает мезузы, тфиллины и Питумы Хакторет.

**917-385-5244**

catering is also available
by Efraim

**РЕКЛАМА
В ГАЗЕТЕ****THE BUKHARIAN TIMES****- ПУТЬ К УСПЕХУ**

(718) 261-1595,

(718) 261-2315

Fax

(718) 261-1564

Rabbi David Akilov

Проводит религиозный обряд во время похорон, поминки и Шаббат
Подготовит к Бар Мицве
Проводит Муисар Гирон
Conducting Memorials
Preparing for Bar Mitzvah
Conducting Muesar Giron
Предлагает: цицит, тфилин, мезузы, Сефер Тора, Питум Хакторет.

**718-614-3267**

Раббай общины «Бет Гавриэль»
рав **ИМОНУЭЛЬ ШИМОНОВ**



Проводит свадьбы по бухарским и сефардийским обычаям, шлом-байт, поможет в создании счастливой семейной жизни, дает уроки к бар-мицве. Моэль.

"Beth Gavriel", 66-35 108 Street,
Forest Hills, NY 11375

Tel.: (718) 268-7558
и (917) 406-6402



Alec Avulov
M.S., E.A.
Master of
Science in
Taxation

AVULOV TAX CONSULTING
Tax Accounting and Business Services

- Открытие и ведение всех видов корпораций и партнерства ("C", "S", LLC, LLP).
- Помощь в получении TaxID для частных лиц и компаний, а также различных бизнес лиценсов (сигареты, вино, пиво и т.д.)
- Компьютеризованный бухгалтерский учет и составление финансовых отчетов.
- Personal, Corporate and Partnership Income Tax Returns
- Sales and Payroll Tax Returns (Отчет по зарплате, включая распечатку чеков и paystubs)

- Представительство в налоговых органах (IRS, NYS Department of Taxation)
- Финансовое планирование. Открытие пенсионных планов (IRA'S, SEPS)
- Иммиграционные услуги: Лотерея на грин-карту, травел-паспорт, оформление на гражданство и грин-карту, гостевые приглашения и перевод документов.

105-25 64th Avenue
Forest Hills NY 11375
Tel 718-606-8900
Cell 917-498-8935
Fax 718-606-8902
aavulov@gmail.com

1040 U.S.

1120

МЕДИЦИНА



Рубрику
ведет кандидат
мед. наук
Светлана
ИСХАКОВА

ПИТАНИЕ ПРИ ДИАБЕТЕ – ЛУЧШЕ ЕСТЬ РЕЖЕ И БОЛЬШЕ



не очень ясных причин. Это нарушение обмена веществ приводит в острых формах к поражениям сосудов, увеличивает риск инсульта и инфаркта, заболеваний нервной системы и почек.

В Британии от диабета страдает около 2,9 млн человек, 90% из которых больны диабетом II типа, или сахарным диабетом.

В настоящее время врачи рекомендуют таким пациентам питаться три раза в день, периодически перекусывая между главными приемами пищи.

Ученые из Института клинической и экспериментальной

что более редкое питание является более рациональным выбором для страдающих диабетом.

СКОЛЬКО РАЗ ПИТАТЬСЯ

Сахарный диабет связан с инсулиновой недостаточностью, которая возникает в силу пока

медицины в Праге работали с двумя группами добровольцев в возрасте от 30 до 70 лет по 27 человек каждая.

В течение 12 недель одна группа получала шестизаровое питание (диета А-6), а другая - двухзаровое (диета Б-2). В настоящее время в Чехии таким больным рекомендуют придерживаться диеты А-6.

Каждая диета содержала в среднем 1700 калорий в день.

РЕЗУЛЬТАТЫ РАДУЮТ

Группа с диетой Б-2 питалась с 6 до 10 утра и с 10 до 16 часов, а группа А-6 получала питание в течение всего дня с регулярными интервалами.

Участники группы Б-2 потеряли в среднем на 1,4 кг веса больше, чем добровольцы из группы А-6, а окружность их талии уменьшилась на 4 см больше.

Глава группы исследователей доктор Хана Кахлеова заявила, что полученные результаты очень ее порадовали.

"Пациенты сначала боялись, что к вечеру будут испытывать сильный голод, но на деле оказалось, что если в первой половине дня им давали раньше есть вволю, такого голода не возникало. А вот те, кто ели помалу шесть раз в день, никакого удовольствия от еды не получали", - рассказывает она.

Нужны новые исследования По словам ученых, полученные данные могут оказаться полезными и для тех, кто не страдает диабетом, а просто желает похудеть.

Доктор Ричард Эллис, который занимается связями с общественностью в благотворительной организации Diabetes UK, отмечает, что эти результаты подтверждают существовавшее и прежде мнение, что более редкое и обильное питание полезнее, чем частое.

Однако, по его словам, для окончательного подтверждения этих выводов требуются новые исследования на большем числе пациентов.

АРТРИТ: БОЛЕЗНЬ ПЕРЕКИНУЛАСЬ НА МОЛОДЫХ! КАК С ЭТИМ БОРОТЬСЯ?

Артрит – известное всем заболевание суставов. Часто ассоциацией к слову «артрит» становятся руки пожилого человека с узловатыми пальцами. Артрит беспощадно уродует суставы, и руки людей, страдающих этим недугом, всегда бросаются в глаза. Артрит способен поражать не только суставы рук, но и все остальные суставы человека.

Для многих это станет новостью, но год от года артрит молодеет! Трудно себе представить, но сейчас даже дети и младенцы становятся жертвами артрита!

Почему молодые тоже болеют артритом?

Артрит – очень распространенное заболевание суставов, встречающееся обычно у людей в возрасте 35-55 лет. В последнее время отмечена тенденция к росту возникновения этого заболевания у молодых людей и детей.

Артрит обычно развивается на фоне общего пониженного иммунитета. Заболевание имеет 4 основные причины возникновения:

Инфекционные причины артрита наиболее распространены. В результате некоторых вирусных заболеваний организм вырабатывает антитела, поражающие не только вирус, но и оболочку сустава. Молодые люди с пониженным иммунитетом подвержены этой форме артрита в большей степени, чем остальные.

Травматический артрит –

второй по распространенности вид заболевания у молодежи. Подвижные игры, занятия спортом, травмы от падений, а так же – постоянно возникающие микротравмы способны спровоцировать развитие этого недуга.

Генетические причины возникновения артрита передаются по наследству. Если бабушка с бабушкой или родители молодого человека страдают одной из форм болезни суставов, у него весьма велика вероятность развития подобного заболевания.

Иммунологическими причинами развития артрита у молодежи принято считать неблагоприятную экологию, неправильно сформированный иммунитет, неправильное питание. Низкое содержание витаминов и микроэлементов в пище, а так же – злоупотребление газировкой с повышенным содержанием кофеина, выводящего кальций из организма, весьма неблагоприятно сказывается на состоянии здоровья костей и суставов.

КАК БОРОТЬСЯ С АРТРИТОМ?

Для борьбы с артритом следует, прежде всего, избегать причин, вызывающих его возникновение.

Подросткам и молодым людям необходимо правильно питаться. Богатый белками, кисломолочными продуктами, свежими фруктами и овощами рацион способен положитель-



ным образом сказаться на здоровье суставов и всего организма в целом. Употребление газированной воды, богатой кофеином, в подростковом возрасте рекомендуется исключить. Лучшими напитками для человека являются чистая вода, фруктовые соки, морсы и компоты.

Во время занятий спортом необходимо соблюдать правила безопасности. Для катания на роликовых и фигурных коньках, а так же – для многих других видов спорта предусмотрена специальная форма, способная защитить суставы от повреждений. Даже в теплое время года такой защитой пренебрегать не стоит.

При артрите боль связана с воспалительными процессами в тканях и капсуле сустава. При возникновении боли в суставах следует немедленно принять меры! Для устранения воспаления, вызывающего боль в суставах, рекомендуется использовать гель или крем «Долгит» - средство, обладающее высокоэффективной формулой, позволяющей действующему веществу Ибупрофен 5% быстро проникать в кожу и внутренние ткани. В отличие от многих средств, предлагаемых в апте-

ках от боли в суставах, ибупрофен не маскирует воспаление, временно снимая болевой синдром, а борется с ним, что является бесспорным его преимуществом.

ЭЛЕКТРОННЫЕ СИГАРЕТЫ ЗАСТАВЛЯЮТ БАКТЕРИИ ВЕСТИ СЕБЯ АГРЕССИВНО

Университет Калифорнии сделал неприятное открытие. Оказывается, электронные сигареты делают супербактерии еще смертоноснее. В частности, это касается золотистого стафилококка, который можно найти в горле и в носу, пишет The Daily Mail. Итак, электронные сигареты представляют никотиновый ингалятор - человек вдыхает пар с никотином. И пар делает бактерии более токсичными.

Параллельно с этим никотиновые испарения ослабляют природную способность тела бороться с патогеном. А если у человека ослаблен иммунитет или имеются повреждения кожного покрова, то инфекция и любовь к электронным сигаретам могут перерасти в серьезные проблемы. Видимо, соединения из пара заставляют патогены думать, будто они находятся в опасности. В ответ на это патогены активизируют механизмы защиты, параллельно обороняясь и от антибиотиков.

Все больше специалистов говорят об опасностях электронных сигарет, которые изначально рас-



считывались как безопасная альтернатива табаку. Довольно быстро электронные сигареты стали популярны. Они полюбились, в частности, подросткам благодаря кондитерским ароматам и прочим вкусным отдушкам. Между тем, в этих сигаретах все равно содержатся канцерогенные продукты.

Электронные сигареты не регулируются как лекарства. Значит, никто не знает, что реально содержится внутри. Нет данных и о безопасной дозировке или побочных эффектах. Большое количество электронных сигарет производится в Китае. И этот факт особенно заботит специалистов, которые признают отсутствие жесткого контроля продукции в Поднебесной.

ний и предотвратить развитие этого заболевания и переход его в хроническую форму помогут правильное питание, соблюдение правил осторожности при занятии спортом и в повседневной жизни, а так же – правильное лечение.

То, что артрит «помолодел», является печальным фактом. Избежать осложне-

США

Президент США Барак Обама впервые выступил с заявлением о скандале с ветеранами. Скандал разразился после того, как телекомпания CNN сообщила, что сорок ветеранов ВС США, жившие в штате Аризона и наблюдавшиеся в медицинском центре Министерства по делам ветеранов, ушли из жизни, не дождавсь помощи.

Американские СМИ обнародовали информацию о том, что некоторые сотрудники госпиталей Министерства по делам ветеранов (именно там централизованно наблюдаются бывшие военнослужащие США) намеренно скрывали задержки в оказании медицинской помощи экс-солдатам, и фальсифицировали соответствующую документацию, и что администрация США получила первые сигналы о проблемах в этой области более пяти лет назад – то есть, в самом начале первого президентского срока Барака Обамы.

После этого некоторые законодатели-республиканцы и

ОБАМА ВЫСКАЗАЛСЯ О "ВETERАНСКОМ СКАНДАЛЕ"

влиятельная ветеранская организация «Американский легион» потребовали отставки Эрика Шинсеки, главы Министерства по делам ветеранов. Республиканцы также обвинили Шинсеки и Обаму в некомпетентности.

Выступая на этой неделе в Конгрессе, Шинсеки заявил, что по имеющейся у него информации, попытки скрыть задержки приема ветеранов путем создания тайных списков ожидающих очереди на прием были «отдельными случаями», а не систематическими правонарушениями.

Согласно действующим правилам, ожидание приема врача не должно превышать 14 дней. Однако СМИ сообщили, что в некоторых случаях, ветераны ждали многие месяцы. Чтобы скрыть это, в госпитале города Гейнсвилл, штат Флорида, список ветеранов, нуждающихся в



повторном визите к врачу, не вносили в компьютерную систему.

В Министерстве по делам ветеранов признали, что 23 бывших солдата ушли из жизни из-за этих проволочек. На слушаниях в Сенате на прошлой неделе, генеральный инспектор министерства доложил, что в госпитале, расположенном в городе Феникс, зарегистрирована смерть 17 ветеранов, которые были на очереди, однако опро-

верг утверждение, что они скончались из-за отсутствия своевременной медицинской помощи.

В среду Барак Обама сказал, что если информация о кончине ветеранов в очереди в ожидании медицинской помощи подтвердится – это «постыдно и недостойно», добавив, что он, как верховный главнокомандующий США, не готов с этим мириться. Перед тем как сделать публичное заявление на эту тему, президент провел встречу с Эриком Шинсеки.

По словам Обамы, Шинсеки настроен разрешить проблему: «Он был замечательным солдатом, никто не принимает ближе него к сердцу проблемы наших ветеранов. Он вложил в это свое сердце и душу» (Шинсеки в прошлом носил генеральские погоны).

При этом президент отметил, что он предупредил министра,

что ждет отчета о результатах расследования предполагаемых нарушений. Предварительный отчет о ситуации в госпитале Феникса было поручено подготовить самому Эрику Шинсеки, ответственность за более широкую проверку больниц Министерства по делам ветеранов возложена на заместителя главы президентской администрации Роба Нейборса.

Президент также призвал Конгресс не делать ветеранов «предметом очередной политической игры».

При этом Обама отметил, что он предупредил Шинсеки, что по результатам расследования, будет ясно, кто понесет ответственность за выявленные нарушения. Заместитель министра по делам ветеранов Роберт Петцел, который ранее давал показания в Конгрессе по поводу этого скандала, объявил об уходе в отставку.

ГОСДЕП США ОБВИНИЛ РФ В ПРОПАГАНДИСТСКОЙ ВОЙНЕ НА УКРАИНЕ, ОПРОВЕРГНУВ СООБЩЕНИЯ ОБ АМЕРИКАНСКИХ НАЕМНИКАХ

Власти США обвиняют Россию в организации пропагандистской войны на Украине. В качестве аргументов Госдеп привел фотографию, на которой, по утверждению российских властей и СМИ, изображены американские наемники, направленные на Украину для помощи в борьбе с сепаратистами. Однако в Госдепе утверждают, что это - сотрудники частного охранного агентства, и были сняты они в Новом Орлеане девять лет назад, сообщает газета The Los Angeles Times, которую цитирует InoPressa.

Автор статьи задается вопросом, кто же изображен на фотографии: американские наемники на Украине или подразделение полицейского спецназа в Новом Орлеане после урагана "Катрина". На фотографии видно пятерых мужчин в черной одежде и с полуавтоматическим оружием на безликой городской улице.

"Мужчины - полицейские или частные охранники из Нового Орлеана, пытавшиеся предотвратить мародерство после урагана в 2005 году. Фотография, по их словам, была отретуширована сайтами, спонсируемыми Кремлем, чтобы убрать вывеску американского заведения фаст-фуда", - отмечает газета, ссылаясь на чиновников в ад-

министрации президента США. "Интернет - чудесная вещь, и в итоге люди могут выяснить, откуда берутся фотографии. Утверждения, что на Украине каким-то образом действуют "американские наемники", лживы", - заявил представитель США в ОБСЕ Дэниэл Бейер. Чиновники из Соединенных Штатов утверждают, что на Украине идет российская пропагандистская война. "Вашингтон изображается как "кукловод" "фашистской хунты", свергнувшей Януковича", - отмечается в статье.

Стоит отметить, что Россия

причастности Greystone к событиям на Украине не подтвердилась.

В начале апреля в прессе появилась информация, что в Луганскую и Донецкую области "для подавления народных восстаний" уже переброшено несколько боевых подразделений. Предположительно, одно из них было представлено одетыми в форму украинского спецподразделения "Сокол" наемниками из Blackwater, что было несколько раз впоследствии опровергнуто.

19 мая власти Украины попросили у США в качестве помощи бронезилеты, транспорт и разведсредства, оставшиеся после войн в Афганистане и Ираке.

Отметим, что многие обвиняют российские СМИ в пропаганде. Красноречивым эпизодом является недавний скандал с вечерним выпуском программы "Вести" от 16 мая. В нем демонстрировался репортаж о боях под Славянском. В середине материала появились кадры из сюжета ВГТРК двухлетней давности - о контртеррористической операции в Кабардино-Балкарии. Одиозный глава агентства "Россия сегодня" и заместитель гендиректора ВГТРК Дмитрий Киселев объяснил это "ошибкой в компьютере". "Или юные нимфы-монтажницы что-то неправильно взяли", - предположил журналист.



действительно долгое время заявляла о наличии американских наемников на территории Украины. Например, в апреле российский МИД сообщал, что на юго-востоке Украины действует около 150 американских специалистов из организации Greystone. При этом американский госсекретарь Джон Керри в телефонной беседе с руководителем российского ведомства Сергеем Лавровым сообщил, что информация о

70 ЧЕЛОВЕК ЗАДЕРЖАНЫ В НЬЮ-ЙОРКЕ ЗА РАСПРОСТРАНЕНИЕ ДЕТСКОЙ ПОРНОГРАФИИ

Полиция Нью-Йорка задержала 70 мужчин и женщину по делу о распространении детской порнографии. Среди арестованных – раввин, двое офицеров полиции, тренер детской спортивной команды, медицинский работник. Телеканал USA Today отмечает, что это крупнейшая в истории штата Нью-Йорк операция подобного рода.

Расследование данного дела длилось пять недель. Полиция конфисковала около 600 компьютеров, планшетов и мобильных телефонов, на которых, в общей сложности, хранилось 175 терабайт порнографических материалов.

Все арестованные уличены в хранении и распространении видеозаписей и фотографий сексуального характера с участием несовершеннолетних.



Единственная женщина среди задержанных – приходится матерью ребенку, фотографии которого распространялись в сети.

Операция по задержанию преступников координировалась агентами Иммиграционной и таможенной полиции США, которая также занимается борьбой с сексуальным насилием в отношении детей и подростков.

ЖЕНЩИНА ИЗ КАЛИФОРНИИ НАЙДЕНА

Числившаяся пропавшей без вести в течение 10 лет, была найдена живой. Ее предполагаемый похититель арестован.

Сообщается, что полиция города Санта-Ана сообщила о пропаже девушки, когда ей было 15 лет. Сейчас ей 25.

41-летнему Исидро Гарсии предъявлен ряд обвинений, в том числе в изнасиловании и незаконном лишении свободы.

Пострадавшая, предположительно, была в заложниках у

Гарсии с 14-летнего возраста. По данным полиции, он напал на ее мать, накачал девушку наркотиками и запер в гараже.

"В течение последующих месяцев и лет Гарсия много раз говорил жертве, что ее семья больше ее не ищет, и если она попытается связаться с ними, ее семью депортируют", - говорится в сообщении полиции.

Пострадавшая сама связалась с полицией после 10 лет в заложниках, после того как нашла свою сестру в Facebook.

Трибуна Раввина



**Раббай Барух
БАБАЕВ,**
раввин Центральной
синагоги –
Канессой Калон

Родительский диктат опасен, но существует и иная крайность – стремление во всем угодить. В результате у ребенка возникает чувство превосходства.

Очень часто во время семейных консультаций мне приходится убеждать, что причиной отчужденности близких людей, взаимного непонимания и недоверия является именно отсутствие уважения. Не только друг к другу, но и к тем, кто окружает нас в социальной среде, к тому, кто выше нас (или к Тому, Кто выше) на духовном уровне. Привитие уважения начинается с трепетного отношения к Б-гу, с осознания, что Он ведет жизнь каждого человека.

Случается, что в какой-то момент человек начинает чувствовать себя настолько самостоятельным, что он, навязывая свою волю окружающим, перестает считаться с мнением других, и при этом искренне недоумевает, почему так непросто складываются его отношения с родными, сокурсниками, коллегами по работе.

При огромном количестве синонимов к слову «уважение» – внимание, почтение, признание, преклонение и так далее, его невозможно объяснить теоретически. С уважением к людям (и вещам, которые тебя окружают) надо жить, его надо впитывать, передавать из поколения в поколение, как когда-то хорошие манеры, умение общаться, налаживать уютный быт передавались вместе с принадлежностью к тому или иному аристократическому роду.

И если мы уж вспомнили аристо-

кратию, то почему бы не отметить ту ее черту, которая, к сожалению, сегодня в дефиците: умение достойно, с уважительным отношением ко всему и всем, что нас окружает, выходить из самых сложных ситуаций. Для этого требуется привитый такт, убежденность в своей внутренней силе духа.

Важный момент в общении с детьми: они должны знать, что яв-

ланы из дерева, других натуральных материалов. То же касается и одежды. Модные джинсовые костюмчики тешат самолюбие родителей: смотрите, мой ребенок во всем фирменном! А попытались ли они узнать мнение самого «носителя», насколько комфортно чувствует он себя в этом всем? И не лучше ли подобрать, что-то из натурального хлопка, шерсти и так далее –

свое суждение. Не надо бояться слов «мне кажется», «я думаю», «давай посоветуемся» и вопросов «как ты считаешь?», «каково твое мнение?». Желая принести в жизнь другого человека что-то свое, что-то новое, нельзя настаивать, надо предлагать....

Родительский диктат опасен, но существует и иная крайность в их линии поведения, вызванная страхом перед собственным ребенком – стремление во всем угодить, потакать его прихотям, безмерно льстить. В результате же у «кумира» возникает чувство превосходства а то и открытого презрения к родителям, но это – тема отдельного разговора...

Нередко, готовя ребенка к взрослой жизни, они вольно ли невольно внушают ему мысль: мир опасен, надейся только на себя, ибо положиться не на кого! Мне же кажется, что правильнее было бы сконцентрироваться на том, что настраиваться на самостоятельную жизнь молодой человек должен не с чувством боязни, а с уважением к обществу, в которое ему предстоит войти. Родители могут обогатить внешний мир в глазах ребенка, привить уверенность, что ему, когда наступит время, будет по силам проявить все таланты на выбранном поприще, обрести друзей и единомышленников.

Желательно при этом научить его «технике» общения: умей ценить чужое время, отстаивай собственное мнение, но уважительно, не задевая самолюбие других, возрази, но при этом начни с благодарности с искренней убежденностью, что любого человека есть за что благодарить. Эти правила универсальны, они одинаковы важны и в обществе, и в семье.

... Главная семейная ценность – взаимная любовь. Уважение – первая ступень на пути к ней..

(по материалу р М Рэйбин)

Уважение – прелюдия к любви

пляются звеном в большой семейной цепочке. Эти знания придают уверенность молодому человеку, делают его ответственным, помогают глубже раскрывать свой потенциал, направляют на достойные поступки. Он – не один, за спиной – его род, и сегодня ему доверена та эстафетная палочка, которую когда-нибудь придется передать тем, кто последует за ним...

Существуют определенные штампы, которые мы, подчас не задумываясь переносим в повседневную жизнь. Например: надо уважать старших. Отлично, кто с этим спорит, но разве можно ограничиваться только одним «объектом»? Разве не надо уважать и младенцев? Другой разговор, что далеко не всегда понятно, в каких формах должно проявляться это чувство. Забота, ответственность, помощь – более привычные нам понятия, выражаемые на практике в триаду «накормить-одеть-обуть». Но уважение?

Между тем, сегодня существует немало научных исследований, которые утверждают, например, что пластиковые игрушки для малыша – это символы неуважительного к нему отношения в отличие от тех, что сде-

помягче, потеплее, понежнее...

Ребенок растет, и к упомянутой триаде родители прибавляют следующую свою задачу: выучить, дать такие академические знания, которые в будущем позволят ему овладеть хорошей (читай: денежной) профессией. В этот период подросток чаще всего слышит слова: ты должен! А его волнуют не столько школьные отметки, сколько переживания по поводу взаимоотношений с противоположным полом. Часто в душе его возникает чувство потерянности: любят ли меня, понимают ли, ценят ли, нужен ли я кому-нибудь? Любое давление со стороны родителей воспринимается как насилие, вторжение в личную жизнь, и реакция на него может быть самая непредсказуемая.

Никакая консультация не в состоянии решить эту ситуацию, если мама с папой не попытаются понять сына или дочь, не найдут именно те болевые точки, которые больше всего волнуют в настоящий момент их ребенка. Понять, уважительно принять, ощутить это на себе, или, как говорят, пропустить через собственную душу, а затем уже мягко, ненавязчиво высказать

1. После того, как был разрушен Храм, постановили мудрецы наши благословенной памяти, чтобы ко всякому радостному событию было примешано что-то, напоминающее о разрушении Храма, как сказано: «...Если забуду я тебя, Иерусалим... если не поставлю я Иерусалим во главу веселья моего». И постановили мудрецы, что нельзя человеку строить дом, оштукатуренный и покрашенный, как строят царское жилье, и что нельзя штукатурить весь дом штукатуркой. Делать же следует так: обмазать весь дом глиной и оштукатурить его, оставив квадрат размером ама на ама напротив входа без штукатурки, чтобы вспоминать о разрушении Храма.

2. И также постановили, что тот, кто накрывает стол для гостей, даже для заповеданной трапезы, не должен подавать все кушанья, полагающиеся на трапезе. И также женщине не следует надевать все свои украшения одновременно. И жениху перед свадьбой насыпают немного пепла на голову, на то место, куда накладывается тфиллин. И в той фате, которой покрывают невесту, не должно быть нитей из золота или серебра. И также принято, чтобы в момент подписания брачного договора, после его прочтения, разбивали горшок в память о разрушении Храма, однако сле-

ЧТО НЕОБХОДИМО ДЕЛАТЬ В ПАМЯТЬ О РАЗРУШЕНИИ ХРАМА

Избранные главы из алахического кодекса Кицур Шульхан Арух

дует выбирать для этого уже разбитый горшок. А под хупой жених разбивает стеклянный сосуд, и для этого можно брать целый стакан.

Вот законы разрывания одежды в знак траура по Иерусалиму, Храму и городам Йегуды (согласно «Мишне Бруре»)

1. Если человек видит Иерусалим, или Храм, или города Йегуды разрушенными, он должен разорвать свои одежды, если он не видел их в течение тридцати дней (некоторые же говорят, что, оказавшись на определенном расстоянии от них, человек обязан разорвать одежды, даже если он пока что их не видит).

2. Как следует разрывать одежду: Когда человек видит Иерусалим, он произносит стих: «Сион пустыней стал, Иерусалим — развалинами», и разрывает руками и стоя все одежды, которые

на нем — с левой стороны — пока не обнажит сердце. (Примечание: принято, разрывая одежду таким образом, разрывать ее только на тefах и только верхнюю одежду, как разрывают одежду в знак траура по родственникам). Перед тем, как разрывать одежду в знак траура по Храму, следует произнести фразу: «Дом святости нашей и великолепия нашего, где прославляли Тебя отцы наши, был предан сожжению огнем, и все, что мы ценили, было предано разрушению», и разорвать одежду, как описано выше. И пишет «Биур Хадаш», что необходимо простереться ниц, плакать и страдать о разрушении Храма, и произнести «Гимн Асафа» (Тhillим, глава 79). Разрывая одежду, следует произнести: «Благословен судья справедливый (без упоминания Имени Б-га и Его царства), ибо все постановления Его справедливы и истинны; твердыня, во всех делах Его нет

обмана, ибо все пути его — суд; Б-г надежный и не совершающий дурного, справедлив и прям Он. И Ты прав во всем, что постигло нас, ибо Ты правду вершил, мы же творили зло». Перед тем, как разрывать одежду в знак траура по разрушенным городам Йегуды, произносит: «Города Твои святые стали пустыней», — и разрывает одежду.

3. Если человек разорвал свои одежды в знак траура по Иерусалиму, а после этого увидел Храм, он еще надрывает свои одежды на три пальца; если же человек сначала разорвал одежды в знак траура по Храму, а после этого увидел Иерусалим, он надрывает свои одежды еще чуть-чуть.

4. Запрещено сшивать разорванную одежду, но назавтра разрешается скрепить разорванное место большими стежками.

5. Некоторые говорят, что в тот первый день, когда человек увидит разрушенный Иерусалим, ему запрещено есть мясо и пить вино весь день.

6. Человек, входящий в то место, где стоял Храм, подвергается наказанию карет (безвременная смерть, смерть детей и «отрезание» души от будущего мира — перев.), поскольку в наше время все мы загрязнены нечистой мертвого тела.

60-05 Woodhaven Boulevard,
Elmhurst, NY 11373

בס"ד

OHR AVNER DAY CAMP

@ Queens Gymnasia

NEW!
Pioneer
Division
for
7th graders



REGISTER TODAY

718.426.9369

FIRST SESSION:
Thur, June 26
Fri, July 18

SECOND SESSION:
Mon, July 21
Thur, August 14

MON - THUR:
9am - 4pm
FRI:
9am - 1pm

- **BREAKFAST, HOT LUNCHES & SNACKS**
- **AIR CONDITIONED BUSES**
- **OLYMPIC SIZE POOL**
- **EXCITING TRIPS**
- **TRANSPORTATION TO & FROM CAMP**
- **PROFESSIONAL SPORTS PROGRAM**
- **AFTER CARE PROGRAM UNTIL 6PM**
WITH SUPPER & SPECIAL FUN!

DIVISIONS:

- **PRESCHOOL**
 - **JUNIOR**
 - **SENIOR**
 - **PIONEER**
- Separate Divisions
for Boys & Girls

AGES: 3-13



Registration is now open. Mondays - Thursdays from 9am-6pm.
All vouchers are accepted. Generous scholarships are available for early applicants.

Evening Hours Tel: 718-207-8580

ohravner@queensgymnasia.org

MORTGAGES

718-969-7100

CAN GETTING A MORTGAGE REALLY BE THIS EASY?

As each loan application is unique, we pay utmost attention to our clients needs, and offer options that are right for their situation at the most competitive rates and terms.

✓ PURCHASE LOANS	✓ SUPER JUMBO LOANS
✓ CASH OUT REFINANCE LOANS	✓ FIXED RATE LOANS
✓ FHA LOANS	✓ 2ND HOME LOANS
✓ ADJUSTABLE RATE LOANS	✓ HOME EQUITY LOANS & LINES OF CREDIT
✓ COMMERCIAL REAL ESTATE LOANS	

FIRST MERIDIAN is dedicated to the highest standards of ethics and responsiveness in its effort to meet the changing needs of borrowers in a constantly shifting environment.

- 24 Hour Pre-Approvals
- Match Any Rate or Closing Cost
- No Hidden Fees • No Surprises!

We offer the First Meridian Mortgage Clear Advantage which gives you a clear breakdown of all your home loans costs based on your loan terms.

- Quick Closings - We can get even the toughest deals closed quicker than most and completed hassle free!



RUBEN GURGOV
NMLS# 8273



ROBERT YUSUPOV
NMLS# 7979



FIRST MERIDIAN
MORTGAGE

186-09 Union Turnpike • Fresh Meadows, NY 11366

1-718-969-7100

Licensed Mortgage Banker, NYS Department of Financial Services, NMLS #2212

ASK FOR RUBEN

ASK FOR ROBERT

WE ARE HIRING LOAN OFFICERS AND EXPERIENCED PROCESSORS & JR. UNDERWRITERS



Marina's Beauty Studio School

УЧИТЕЛЬ-ПАРИКМАХЕР С ОГРОМНЫМ ОПЫТОМ РАБОТЫ В ЕВРОПЕ И АМЕРИКЕ.

ПРИ СТУДИИ ИМЕЮТСЯ КУРСЫ ПАРИКМАХЕРОВ, КОСМЕТОЛОГОВ, МАНИКЮРЩИЦ

- * Помогаем получению лиценса косметолога, эстетичесна и маникюра.
- * При салоне работают профессиональные мастера.
- * Применяем современные технологии.

Свадебные прически, дизайнерские стрижки, укладка хай лайт, химические завивки. Разнообразные color's маникюра, педикюра, wa, наращивание ногтей, filing, make-up.

При студии имеется БУТИК с эксклюзивной дизайнерской женской, мужской, детской одеждой. Постельное белье и т.д. Имеются украшения для всех торжеств. Swarovski Jewelry

718-997-7343; 917-306-9303 cell.
108-50 62 Dr (corner of 62 Dr & 110 Street)

Глатт-кошерный ресторан под наблюдением "Магор Хайим"

Ресторан SVETSARAN

Добро пожаловать в ресторан «SVETSARAN»!

ПРИНИМАЕМ КЕТТЕРИНГИ

Мы рады приветствовать Вас в нашем уютном ресторане «SVETSARAN». Для Вас работают лучшие повара восточной, израильской и европейской кухни. Мы сделаем всё, чтобы наши гости насладились богатством вкусов и великолепием ароматов наших изысков, а также прекрасным сервисом и убранством.



Принимаем заказы на проведение любых торжеств.

DELIVERY - FREE

Вместимость зала – пари – 120 чел. юшво – 200 чел.
На все банкеты и субботние вечера – живая музыка
Принимаем заказы на дом (бахш, самса, шашлыки всех видов, плов и т.д.)

73-27 Main St., Flushing, NY 11367
Тел. 718-520-7770, 347-863-3300

Глатт-кошерный

Ресторан «КРИСТАЛЛ»

Глатт-кошерный ресторан под наблюдением "Магор Хайим"





Мы будем рады видеть вас в феешенебельном ресторане

Эксклюзивный кейтеринг во всех залах Нью-Йорка: свадьбы, бар-мицвы, юбилеи: Terrace on the Park, Jericho Terrace, Sand Castle, Astoria World Manor, Floral Terrace, Oheka Castle.

Цены договорные, доступные для всех

138-81 Квинс Бульвар, Брайвуд
718-558-9295
718-558-9290



БОРИС (917)842-6820
НИКСОН (347)338-9078
РОБЕРТ (646)763-5494

Michael Paltiel, MD Board Certified

Доктор дерматолог Michael Paltiel, MD Board Certified

Специализируется в лечении всех видов кожных заболеваний у взрослых и детей:

- экзем, угрей, сыпи и т.д.;
- удаление папиллом, бородавок и других кожных образований;
- диагностика и лечение рака кожи;
- омоложение лица с помощью Peels, Botox, Rest lane.



Доктор принимает по адресам:

107 Northern Blvd, Suite 206
Great Nek, NY 11021
Тел.: 516-829-DERM (3376)
Fax: 516-829-2019

64-05 Yellowstone Blvd, Medical office room 101
Forest Hills, NY 11375
Тел.: 718-896-DERM (3376)

Принимаем большинство страховок, Медикер



adult & pediatric dermatology

Visit us At our Website:
AdultandPediatricDermatology.com



TEL: 718-896-DERM (3376)

БОРИС АБАЕВ, MD

PAIN MANAGEMENT,
NEURO-MUSCULOSKELETAL MEDICINE
Специализированный центр по лечению болей и заболеваний нервной и костно-мышечной системы



- Все виды головных болей
- Заболевания позвоночника и суставов
- Лечение болей в любой части тела
- Лечение ортопедических, неврологических и ревматологических заболеваний



НОВИНКА:
впервые в Квинсе и Бруклине!
Использование новейшей методики по выявлению местонахождения ущемленного нерва (Pinched nerve) через кожу на шее, спине, пояснице



- снятие сильнейших приступов головных болей в считанные минуты
- ПОЛНОЕ избавление от головных болей (при условии кооперации пациента)
- ПОЛНОЕ излечение шейного и поясничного радикулита
- снятие сильнейших приступов боли в шее и пояснице в считанные минуты
- эффективное лечение артрита коленного и бедренного суставов
- онемение в руках и ногах
- восстановление здоровья, движения и полноценной жизни
- КОРОТКИЙ КУРС ПЕЧЕНИСС!

Принимаем **Все** медицинские страховки

97-52 64 Avenue
(угол Queens Blvd у выхода метро "63 Drive"
(вход в офис с 64-й Ave.)

Тел. 718-830-0002

Обеспечиваем транспорт

РЕСТОРАН

GLATT KOSHER RESTAURANT
Под наблюдением "Магор Хайим"

VICTORIA



Слава Аронбаев



Внимательный и гостеприимный **Слава АРОНБАЕВ** приглашает всех в свой великолепный ресторан провести любое торжество:

свадьбы, помолвки, бар-, бат-мицвы, юбилеи на самом высоком уровне с любимыми артистами – **Isay Gilyadov, Shahnoza & DJ Boss Selentedorre!**

Зал рассчитан на 200 человек. Мы проводим также поминки (до 300 человек)



VICTORIA

718-581-6933

91-33 63 Drive
Rego Park, NY 11375

V
H
Q



GLATT KOSHER RESTAURANT & CATERING

Persian & Mediterranean Cuisine – Bar & Grill

Come and Enjoy a Persian & Mediterranean Cuisine and Elegant Atmosphere of Street Rest

Ждем вас, друзья!

Мы готовим кебаб, стейк, рыбу, пасту, и многое другое.

Мы проводим кетеринг для бар- и бат-мицв, брит-милла, шева барахот, юбилейные и другие семейные торжества.



770 Middle Neck Road • Great Neck, NY 11024
Tel: (516) 487-6666 • Fax: (516) 487-0407



- Хирургия катаракты
- Лечение глаукомы
- Диабетическая ретинопатия и другие заболевания сетчатки
- Возрастная дегенерация сетчатки
- Лечение век и нарушений слезных путей



RONA APPEL, MD,
BOARD CERTIFIED

- Diabetic Retinopathy
- Macular Degeneration
- General Ophthalmology



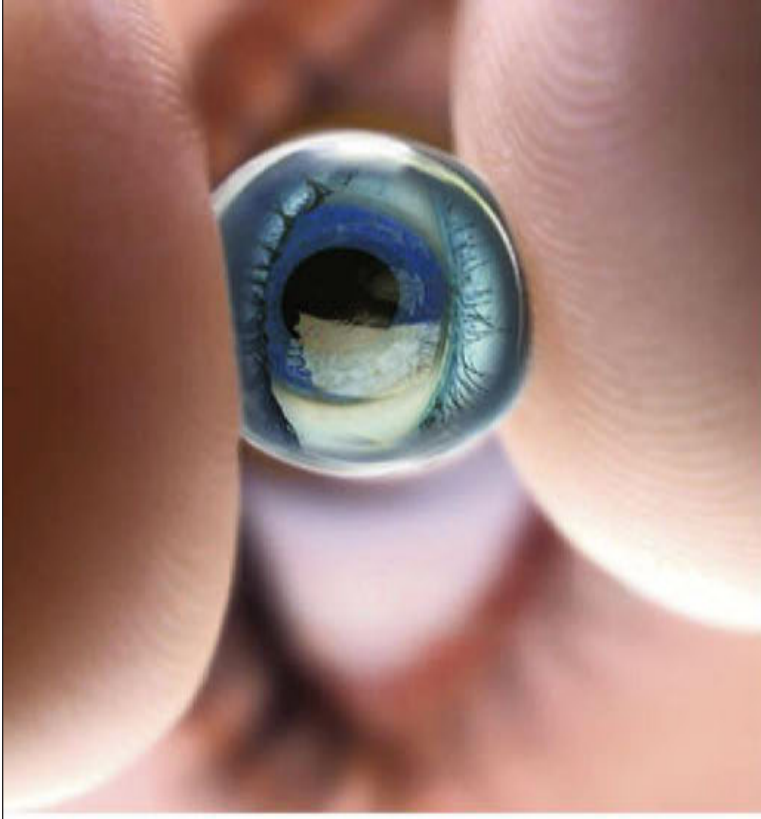
MARK H. TANNENBAUM, MD
BOARD CERTIFIED
(QUEENS OFFICE ONLY)

- Clinical Instructor at New York Eye and Ear Infirmary
- Medical Ophthalmologist
- Glaucoma specialist



FARNOUSH SHAHKOHI, OD, FFAO
BOARD CERTIFIED

- Evaluation and Diagnosis of Eye Disease
- Low Vision
- Contact Lenses



NEW, STATE-OF-THE-ART OFFICE WITH THE LATEST IN NEW EQUIPMENT AND TECHNOLOGY

Two Convenient Locations

Говорим на-русском, польском, иврит, идиш и фарси

2928 West 5th Street, Brooklyn, NY 11224
Ground Floor, Between Neptune & Surf Avenues

718-996-2020

97-77 Queens Blvd, Rego Park, NY 11374
Suite 1108, 11th floor

718-263-2000

Медицинская страховка



В медицинском офисе квалифицированный специалист поможет Вам получить все виды медицинской страховки для взрослых и детей, включая Medicaid.

NY EMPIRE MEDICAL

98-76 Queens Blvd, Suite LL1
Rego Park

917-671-6250

Говорим по-русски

Конгресс бухарских евреев США и Канады
8 июня, в воскресенье, в 13:30
В Зале торжеств Центра бухарских евреев
состоится

КОНЦЕРТ ЮНЫХ ПИАНИСТОВ

класса Ариэля Давыдова,
композитора и музыковеда,
лауреата Премии премьер-министра Израиля
106-16 70th Avenue, 3rd floor
Forest Hills NY 11375

Вход свободный



Lease your Green Permit

\$500 PER MONTH!



We cover all costs
Call Today: 718-808-3939



First Annual Dinner

CELEBRATING 10 YEARS OF EMET'S SUCCESS
& THE LAUNCHING OF EMET'S COUPLES DIVISION



ROMAN & DORA AMINOV, ESQ.
COMMUNITY LEADERSHIP AWARD



RABBI ABBA & ADINA COHEN
KETTER TORAH AWARD



SLAVIK & SUZANA SHIMONOV
COMMUNITY SERVICE AWARD

HONOREES



RADIK & REGINA MURDAKHAYEV
PILLAR OF CHESSED AWARD



SARA BASIRATMAND
EMET BUILDER AWARD



AVRAHAM & YOCHAVED RAHIMIAN
PILLAR OF EMET AWARD

KEYNOTE
SPEAKER



RABBI RAPHAEL BUTLER
PRESIDENT, THE AFIKIM FOUNDATION

DINNER COMMITTEE

JACK & NORA ABRAHAM
ORI & ELISA ALPERT
LEV & MARGARITA AMINOV
AVRAHAM BADALOV
ARON & ESFERA BORUHOV
MALKIEL & ANGELA CHULPAYEV
ABIE & BRENDY GOTTESMAN

R' ISRAEL & ZINA ITZHAKOV
MR. MIKE KOBÄ
DAVID & ANITA KRAFT
DAVID & RIVKA MEIROV
R' CHAIM & RIVKA MUSKAT
R' SHLOMO & ORA NISANOV
ELIE & RACHEL RIEDER

MARK & ELLEN RUTENBERG
STUART & JUDITH FRIEDMAN ROSEN
ROMAN & VIOLETTA SHIMONOV
KURT & MELISSA STEIN
LES & DOROTHY YEAMANS
ILYA & TAMMY ZAVOLUNOV
DAVID & ELANA ZIRKIEV

JUNE 18TH 2014
COCKTAILS AT 6:30 PM
DINNER AT 8:00 PM

DA MIKELE ILLAGIO
79-17 ALBION AVE.
QUEENS, NY 11373

COUVERT \$180/PERSON \$360/COUPLE

RSVP: DINNER@EMETOUTREACH.COM / 718.820.9010

МАКСИМАЛЬНОЕ ВНИМАНИЕ ПРОФИЛАКТИКЕ И ЛЕЧЕНИЮ ОНКОЛОГИЧЕСКИХ ЗАБОЛЕВАНИЙ

NORTHERN BOULEVARD RADIATION ONCOLOGY



Anella Bayshtok, MD
Board Certified Radiation Oncologist

Доктор Байшток с отличием окончила Львовский мединститут, резидентуру в области радиационной онкологии в Montefiore Medical Center/ Albert Einstein College of Medicine и завершила специализацию (fellowship) в Medical College of Pennsylvania, куда впоследствии была приглашена ассистентом профессора отделения радиационной онкологии и ответственной за программу по радиационному лечению рака груди.

Доктор Байшток имеет медицинскую степень (Board certified) в радиационной онкологии. Она - консультант отделения радиационной онкологии Community Hospital/Cornell Hospital.

Доктор Байшток отдала более двадцати лет лечению таких сложных онкологических заболеваний, как рак груди, легких, простаты, желудка, кожи и раковых образований в гинекологии.

**Радиационный онколог доктор Байшток
удостоена высокой награды American Cancer Society – Women of Excellence in Health Care.
Доктор говорит на русском, украинском и польском языках.**

В ОФИСЕ ИСПОЛЬЗУЮТСЯ:

- * Conformal 3-D Radiation
- * IMRT
- * IGRT
- * HDR (High Dose Radiation)
- * APBI (Accelerated Partial Breast Irradiation)
- * Accuboot Technology for Breast Cancer Patients
- * On-site CT Simulation

Принимаются

все основные виды страховок

**ДЛЯ КОНСУЛЬТАЦИИ И НАЗНАЧЕНИЯ
ПРИЕМА ЗВОНИТЕ**

**NORTHERN BOULEVARD
RADIATION ONCOLOGY
QUEENS CENTER**

158-06 Northern Boulevard
Flushing, NY 11358

718.445-3700
www.QueensROC.com

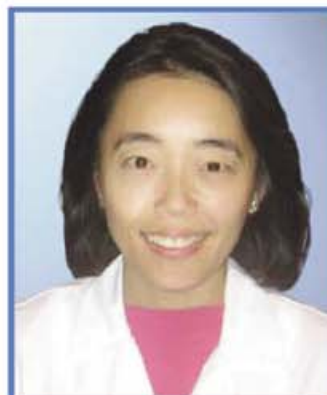
**BROOKLYN
RADIATION ONCOLOGY
BROOKLYN CENTER**

2101 Avenue X
Brooklyn, NY 11235

718.512-2160
www.BrooklynROC.com

NORTHERN BOULEVARD RADIATION ONCOLOGY ПРЕДЛАГАЕТ ПАЦИЕНТАМ:

- * Транспорт
- * Удобные стоянки для машин
- * Помощь переводчика



May Lim, MD, MPH
Medical Director
Board Certified
Radiation Oncologist



Leslie Botnick, MD
Chief Medical Officer
Board Certified
Radiation Oncologist



АЛЛА ЯКУБОВА

AMAZING TRIP IS COMING UP ON JULY 8-16 TO SWITZERLAND. GLATT KOSHER!!!

ALL INCLUSIVE WITH 5* HOTEL, FOOD COMPLETE SHABBAT PACKAGE, TOURS TRANSFERS ETC, ONLY -1,799. FOR LAND AND AIR IS -1,299. TOTAL OF -3,098. PLEASE CALL TO RESERVE YOUR SEAT, SEAT ARE LIMITED, **AMAZING 7 NIGHT AND 8 DAY TRIP.**



THE FOLLOWING IS THE TRIP PROGRAM

WEDNESDAY – MORNING AFTER LANDING AT THE AIRPORT OF BASEL, SWITZERLAND, GO TO THE RHINE FALLS, EUROPE'S LARGEST WATERFALL. AFTER VISITING THE FALLS WE WILL TOUR THE PICTURESQUE MEDIEVAL TOWN OF STEIN AM RHEIN, SWITZERLAND. AFTER VISITING THE PLACE WE GO TO THE HOTEL IN THE TOWN OF ST. ANTON, AUSTRIA, SITUATED ON THE ARLBERG MOUNTAIN AT 1300 METERS.

THURSDAY – WE VISIT ONE OF THE MOST BEAUTIFUL AND IMPRESSIVE PLACES IN EUROPE, ISLAND FLOWERS SBMEINAO. ISLAND INSIDE LAKE CONSTANCE (HBODNZH), IS PART OF GERMANY. LAKE CONSTANCE IS THE SECOND LARGEST LAKE IN THE ALPS AND CONSTITUTES AN IMPRESSIVE SIGHT IN ITSELF, ISLAND FLOWERS AND BUTTERFLIES IS A PIECE OF HEAVEN OF BEAUTY. AFTER EXPLORING THE ISLAND WE GO TO THE CITY ST. GALLEN, THE MOST BEAUTIFUL CITIES OF SWITZERLAND – PAINTED HOUSES, STREET SCULPTURES AND MEDIEVAL CITY CENTER.

FRIDAY – GO TO MONTFON VALLEY PROVINCE FOR ALBERG AUSTRIA. NAME ELEVATED MOUNTAIN SLIDES (SPEEDY TABLESPOON) TOWN COCOON. FROM THERE WE GO TO TOWN TO SHOP (SHOPPING).

SUNDAY – WALK IN THREE COUNTRIES IN ONE DAY – BOODOZ, THE CAPITAL OF THE TINY COUNTRY, LIECHTENSTEIN, ALONG RAGATZBSWEITZ, WALK BTMINASLOCT CANYON WITH THE MOST SPECTACULAR VIEW (RIVER FLOWS BETWEEN THE CREVICE OF 100 METERS). AFTER THE WALKING TOUR, WE WILL TOUR THE OLDEST IN VORARLBERG, AUSTRIA FLDKIRC.

MONDAY – GO TO THE AREA NORTH OF LAKE CONSTANCE. FENDER ELEVATED CABLE CAR AND SEE THE MOST BEAUTIFUL VIEW ON THE LAKE. WE WILL TOUR THE OLD CITY OF BREGENZ, THE CAPITAL OF VORARLBERG. FROM THERE WE WILL SAIL ON THE SHIP ON THE LAKE TO THE CITY FAMOUS FOR ITS BEAUTY, LINDAU, GERMANY, AND TOUR THE PICTURESQUE ALLEYS.

TUESDAY – AFTER PACKING BELONGINGS AND MEMORIES GO OUT TOWARDS THE AIRPORT IN BASEL. WAY WE WILL TOUR THE CITY'S JEWISH BRAFN SLOCTS B-DORNBERNOVROVA HUHNS. THE BUILDINGS OF THE ANCIENT JEWISH COMMUNITY (SYNAGOGUE, SCHOOL AND MIKVAH) STILL STAND. INITIAL PROGRAM MAY BE CHANGES ACCORDING TO THE WEATHER AND CIRCUMSTANCES.

718-864-5552 • yakubovalla7@gmail.com

ВСЕ НА ПАРАД СОЛИДАРНОСТИ С ГОСУДАРСТВОМ ИЗРАИЛЬ!

**В ВОСКРЕСЕНЬЕ, 1 ИЮНЯ,
С 11 утра до 4 часов дня**
по Пятой Авеню (от 57-й до 74-й улиц)
При любой погоде!

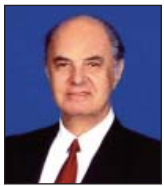
Колонна русскоязычной общины собирается на 55-й
Street (между Madison и 5th Avenue)!
ВРЕМЯ СБОРА – 1:45 дня

Не пропустите этот уникальный 50-й парад солидарности с
Израилем, крупнейшее в мире массовое событие, посвященное Дню
Независимости еврейского государства.
Движущиеся платформы, оркестры, празднично украшенные колонны
демонстрантов, танцоры, актеры - все это вы увидите на параде.
Прямую трансляцию парада с 12 часов дня будет вести 9-й канал FOX

Дополнительная информация на вебсайте парада CELEBRATEISRAELNY.org
ПРОВЕДЕМ ДЕНЬ ВМЕСТЕ С МИЛЛИОНОМ ДРУЗЕЙ Израиля!!



ИССЛЕДОВАНИЕ



Д-р Роберт ПИНХАСОВ,
Ph.D.

Продолжение.
Начало в №620–640

Врачи – бухарские евреи

В августе 1919 г. в Ташкенте была открыта Высшая медицинская школа. В 1920 г. она вошла в медицинский факультет Туркестанского Государственного университета, затем преобразованный в медицинский факультет Среднеазиатского университета. В 1931 г. он выделился в самостоятельный Среднеазиатский медицинский ин-т (САМИ). В 1935 г. САМИ был в свою очередь преобразован в ТашМИ с поэтапно возникшими четырьмя факультетами: лечебным, санитарно-гигиеническим, педиатрическим (1935 год) и стоматологическим (1955 год).

В 1937 г. открылся Ташкентский фармацевтический ин-т, в 1972 г. - Ташкентский педиатрический медицинский ин-т, а в 1990 г. - Второй ташкентский мединститут. В ряде местных университетов появились медицинские факультеты.

С 1926 по 1990 гг. высшее медицинское образование получили около 300 уроженцев Ташкента.

Среди первых врачей – бухарских евреев, окончивших медицинские институты в Ташкенте в 1920-1929 гг., которых, к сожалению, уже нет в живых, были Михаил Софиев (1926, САГУ), Илья Кусаев (1928, САГУ), Уриэль Михайлов (1929, САГУ). В период с 1930 по 1936 гг. дипломы врачей получили Яков Кусаев (1930, САГУ), Рубен Ашереров (1931, САГУ), Борис Муллокандов (1932, СаМИ), Ашер Календарёв (1933, СаМИ), Елизавета Аронова (1935, ТашМИ), Дора Исакова (1935, ТашМИ), Рахмин Мордухаев (1935, ТашМИ), Михаил Рубинов (1935, ТашМИ), Мишоэль Галибов (1935, ТашМИ), Шимон Давыдов (1935, ТашМИ), Даниил Юнусов (1935, ТашМИ), Илья Юнусов (1935, ТашМИ), Пинхас Галибов (1935, ТашМИ), Сара Исхабаева (1936, ТашМИ), Захар Шимонов (1936, ТашМИ).

Первые стоматологи – бухарские евреи, получившие диплом врача (в скобках приведены даты окончания института):

Мордухаев Юра (1959 г., Ташкент), Якубов Борис (1961 г., Ташкент),

Давыдов Даниил (1961 г., Ташкент), окончил МосМИ, Аvezов Рафик (1962 г., Ташкент), Максумова Грета (1962 г., Ташкент.), Календарёва Лиза (1963 г., Ташкент), Калантаров Илья (1962 г., Ташкент), Ариева Юлия (1960 г., Ташкент), Бабаев Илья (1953 г., Рижский МИ), Бабаев

Юрий (1965 г., Алмаатинский МИ), Нисон Шумелов (1952), Маргарита Мурдухаева (1960).

Администраторы – врачи:

Юнусов Илья (ур. Самарканда) – главврач платной поликлиники, Алаев Илья – главврач Института переливания крови Минздрава УзССР,

Исхабаева Сарра – главврач сельской больницы (Ташк. обл.), Шаламаев Григорий – главврач инфекционной больницы (Ташк. обл.), Яшаев Заев – главврач онкологической больницы, Исхабаев Яков (ур. Коканда) – главврач МСЧ лампового з-да, Бабаева Мария (ур. Ферганы) – главврач поликлиники № 2 и больницы № 7, Калонтарова Тамара – зав. отделением военного госпиталя в Ташкенте, Катаева Эся – главврач детской поликлиники № 9, Ягудаев Малькель – главврач поликлиник № 24 и № 26, Абрамов Хайка (ур. Туркестана) – главврач стоматологической поликлиники.

Медики – офицеры

(ур. Ташкента):

Аксакалов Рошель – майор мед. сл., Аронов Эмануил – лейтенант мед. сл., Бабаджанов Лев – мл. лейтенант мед. сл., Бабаев Роберт – подполковник мед. сл., кадровый военврач, Бабеков Гавриэл – мл. лейтенант мед. сл., Галибов Мишоэль – капитан мед. сл., Галибова-Бабаджанова Мафрат – лейтенант мед. сл., Гулькаров Арон – мл. лейтенант мед. сл., Календарёв Михаил – подполковник мед. сл., Мордухаев Рахмин – ст. лейтенант мед. сл., Мошеев Давид – подполковник мед. сл., кадровый военврач, Муллоджанов Мошях – лейтенант мед. сл., Некталов Залмон – мл. лейтенант мед. сл., окончил ВМА, Пинхасов Борис – мл. лейтенант мед. сл., Пинхасов Иосиф – лейтенант мед. сл., Пинхасов Матат – лейтенант мед. сл., Пинхасов Михаил – мл. лейтенант мед. сл., Рубинов Самсон – мл. лейтенант мед. сл., Фузайлова Сара – капитан мед. сл., полковой врач, Хахамов Михаил – мл. лейтенант мед. сл., Шимонов Захар – подполковник мед. сл., Юсупов Юзеф – капитан мед. сл., Яшаев Заев – лейтенант мед. сл.

Руководители школ и школьного управления по Ташкенту:

Аксакалов Борис Давидович (1923 – 1974, Ташкент) – заслуженный учитель УзССР, директор школы № 26, Бенъяминов Аврех Аронович (1916 – 1982, Ташкент) – директор школы № 29, зав. райОНО, начальник управления школ и дошкольных учреждений Министерства просвещения УзССР, Бенъяминов Нисон Аронович (1913, Ташкент – 2005, Израиль) – директор школы № 29, Галибов Абрам – первый директор школы № 29, Ильяджанов Виля – директор вечерней школы,

Ильяджанов Юрий Семёнович (1921 – 1982, Ташкент) – директор школы, зав. райОНО, Калонтаров Михаил Хискияевич (1917, Коканд – 1993, Ташкент) – директор школы № 46, Мавашев Або Абрамович – директор школы, Мавашев Давид Абрамович (1912, Бухара – 1997, Нью-Йорк) – директор школы № 34, Мавашев Мишоэл – директор школы, Мавашев Нисон Рахминович – директор школы в

ТАШКЕНТ

Ташкенте, «Отличник народного образования», Маллаева Лиза Мурадовна – директор школ № 1, 24, Мушеев Биньёмин – директор детского дома для детей бухарских евреев (1932-1942), Пинхасов Абрам Нисимович (1910, Ташкент – 1941, погиб на фронте) – директор школы № 29, Пинхасов Рахмин Н. (1914, Ташкент – 1982, Нью-Йорк) – математик, завуч школы № 24, «Отличник народного образования», Фузайлов Соломон Ионович – директор школ № 34, 41, 115, Фузайлов Яков Соломонович – директор школ № 26, 165, 248, Шаламаев Арон Ефремович (1917, Бухара – 2004, Тель-Авив) – директор первой бухарско-еврейской школы № 8 в Ташкенте, директор школ № 21, 65, директор Дворца пионеров и школьников.

Уроженцы других городов, которые работали в Ташкенте:

Абаев Нисим (1911, Каттакурган – 1996, Нью-Йорк) – учитель истории в школе, зав. кафедрой института усовершенствования учителей.

Рубинов Миерхай (1900, Самарканд – 1973, Ташкент) – педагог, один из первых учителей бухарско-еврейской школы в Ташкенте, переводчик.

Хахамов Лев (ур. Коканда) – директор школы № 81, к.ф.-м.н. (1953), преподаватель ТашГУ.

Шаломаев Исаак бен Шимон (1890, Иерусалим – 1962, Израиль) – просветитель, педагог, администратор, первый директор Инпроса (1921-1924).

Якубов Мани (1900, Коканд – 1972, Ташкент) – педагог, общественный деятель. Один из организаторов первой бухарско-еврейской школы в Ташкенте.

Религиозные и общественные деятели:

Уроженцы Ташкента, чья деятельность связана с этим городом:

Бангиев Меер (1900 – 1993, Ташкент) – раввин синагоги на ул Чкалова, Средней Азии и главный раввин Средней Азии.

Сачаков Басаэль (1880 – 1962, Ташкент) – раввин синагоги на ул Чкалова.

Рыбаков Иосиф (1929 – 2011, Ташкент) – и.о. президента общины бухарских евреев в Ташкенте (синагога на ул. Чкалова) – с 1998 по 2010 гг.

Уроженцы других городов, которые работали в Ташкенте:

Борохов Мани (1888, Шахрисабз – 1977, Израиль) – раввин бухарско-еврейской синагоги в Укчи, общественный деятель.

Таджер Шоломо (1866, Иерусалим – 1935, Дамаск) – раввин, общественный деятель, духовный глава бухарских евреев Туркестанского края.

Шимонов Борис (ур. Коканда) – экономист. Общественный деятель. Управленец. Председатель общины бухарских евреев в Ташкенте (синагога на ул. Чкалова) – с 1998 по 2012 гг.

Шимонов Исаак (1924, Коканд – 1993, Ташкент) – управленец. Общественный деятель. Председатель общины бухарских евреев в Ташкенте (синагога на ул. Чкалова) – с 1989 по 1993 гг.

Якубов Йошуа (1900, Маргилан – 1988, Ташкент) – общественный деятель. Возглавлял синагогу «Теро» (по ул. Чкалова) с 1960 по 1995 годы.

Уроженцы Ташкента, работавшие в других городах и странах:

Абрамов Яков (1917, Ташкент – 1997, Иерусалим) – в княжестве Монако) – бизнесмен, филантроп. Председатель общины княжества Монако.

Рон Шошана (в Израиле) – ген. директор «Брит Йоцей Бухара».

Рыбаков Имануэль (в Нью-Йорке) – общественный деятель, президент Ассоциации бухарско-еврейской молодежи США «Ахдут» («Единство»). Казиев Аврех (в Нью-Йорке) – раббай.

Купцы, промышленники, филантропы

Уроженцы Ташкента, чья деятельность связана с этим городом:

Давыдов Юсуф (1855, Ташкент – 1914, Иерусалим) – купец 1-й гильдии, филантроп, общественный деятель. Глава Торгового дома «Юсуф Давыдов» (с 1906).

Мурдухаев Юханан (1874 – 1967, Ташкент) – купец 1-й гильдии, меценат. Член Российского акционерного банка.

Пинхасов Бенъямин (1876 – 1920, Ташкент) – купец 2-й гильдии.

Уроженец другого города, который работал в Ташкенте:

Аронов Хаим (Мирзо) (1870, Пайшамбе – 1943, Ташкент) – купец 1-й гильдии, общественный деятель, Президент общины в Ташкенте (Укчи).

Уроженец Ташкента, работавший в других городах и странах:

Давыдов Натан (1880, Ташкент – 1977, Израиль) – (Коканд, Париж) – купец 1-й гильдии. Филантроп. Один из партнёров Торгового дома «Юсуф Давыдов» в Ташкенте.

Работники правоохранительной системы

Уроженцы Ташкента, чья трудовая деятельность связана с этим городом:

Акилов Борис (1908 – 1957, Ташкент) – юрист, народный судья, член Верховного Суда Узбекистана.

Акилов Заев (1911 – 1978, Ташкент) – юрист, народный судья.

Аронов Нисон – чекист. Участник революционного движения. Работник ОГПУ-НКВД Узбекистана.

Рубинов Михаил – подполковник милиции.

Максумов Бенъямин (1885 – 1978, Ташкент) – член ЦИК. Работник НКВД Узбекистана (1930-1938).

Давыдова Софья (1918-1986, Ташкент) – работник прокуратуры Узбекистана (1940-1953), ст. консультант Верховного Суда Узбекистана.

Ниязов Маркиэль – прокурор

Уроженцы других городов, которые работали в Ташкенте:

Алаев Менаше (1912, Самарканд – 1980, Ташкент) – юрист, прокурор, народный судья.

Алимов Давид (1908, Кармана – 1979, Ташкент) – юрист, член Верховного Суда Узбекистана.

Катанов Борис (1928, Хатырчи – 2008, Нью-Йорк) – юрист, прокурор.

Мушеева Эстат (Эстер) (1912, Кармана – 1981, Ташкент) – юрист, народный судья в Бухаре, Кармана. Управленец в Ташкенте.

Ниязов Шамуэл Аронович (ур. Бухары) – юрист, следователь прокуратуры Октябрьского района г. Ташкента.

Пучаев Нерья (1917, Коканд – 2000, Нью-Йорк) – юрист, участник ВОВ. Прокурор, начальник следственного отдела прокуратуры Ташкента.

Якубов Нерья (1911, Самарканд – 1982, Ташкент) – юрист, народный судья. Член Верховного Суда Узбекистана.

Якубов Рошель (1905, Самарканд – 1976, Ташкент) – юрист, народный судья, прокурор.

Продолжение следует

**Данные материалы публикуются из книги
Р. Пинхасова "Бухарские евреи в странах мира"
Нью-Йорк, 2014, 712 стр.
Желающие приобрести эту книгу
могут позвонить автору по тел.: (718) 459-4854**

BAMIDBAR



**Rabbi Asher
VAKNIN,**
Youth Minyan
of BJCC

HUMILITY AND MOUNT SINAI

THE HUMBLE HILL

The Midrash says that when God was preparing to give the Torah, all the mountains stepped forward and declared why they thought the Torah should be given on them. "I am the highest mountain," said one. "No," said another, "I am the steepest mountain and therefore the Torah should be given on me."

One by one, they all stated their claims. But in the end, God chose Mount Sinai - not because it was the tallest or the grandest (because it's not, as anyone who's toured the Sinai Desert will attest), but because, says the Midrash, it was the most humble.

What is this notion of "humility" and what does it have to do with Torah?

First, let's clarify what humility is NOT. Humility does not mean a meek reluctance to speak up or be assertive. Humility is not slouching your shoulders and having low self-esteem. The Torah (Numbers 12:3) refers to Moses as "the most humble person who ever lived" – and yet he aggressively confronts Pharaoh, fights a war against

Amalek, and stands up to castigate the Jewish people.

HUMILITY DEFINED

Humility is to know one's place. In this week's Parsha, the Torah describes the arrangement of the 12 Tribes in the Israelite camp. After a long description of who will travel first, and who will travel last, the Torah says: "And the Jewish people did exactly as they were instructed" (Numbers 1:54).

What's the big deal that everyone camped where they were supposed to? The Midrash explains that when God suggested the arrangement, Moses began to complain, saying, "Now there will be disputes between the tribes." Moses reasoned that once he starts specifying who travels in the East and who travels in the West, who is in front and who is in back, people will start arguing. If the tribe of Yehudah is told to travel in the East, they will say they want to travel in the South, and so forth with each of the tribes.

God tells Moses: Years earlier, at Jacob's funeral, his 12 sons carried the coffin. The way the sons

were arranged around the coffin is the same way the tribes will be arranged in the camp today. In this way, everyone is already clear as to his proper place. So don't worry, God tells Moses, because when someone knows their place, there is inevitably peace and calm.

This applies to our relationship with God as well. The higher a person becomes spiritually, the more humble he becomes. As we get closer to God, we become more realistic about our own limitations, vulnerability and mortality. We internalize the reality that every human's position is tenable and only God is eternal.

Moses was called "the most humble" because when he stood before God he knew his place. Anything else precludes room for God to fit in. That's why the Talmud likens arrogance to idol worship; both push away the presence of God.

PRACTICAL APPLICATIONS

So how do we achieve humility? The first thing a Jew does upon awakening in the morning is to say the *Modeh Ani* prayer: "I acknowledge you, God, for graciously returning my soul for yet another day. Thank you!"

Step One to humility is to put our relationship with God into perspective. We feel the "We," rather than the self-indulgent, negative energy. We emerge more relaxed, calm and flexible. And this in turn trickles down to all our interpersonal relationships: business partnership, marriage, community and nation-building.

Step Two to humility is found in the opening verse of this week's parsha. "And God spoke to Moses in the Sinai Desert" (Numbers 1:1). The Sages ask a fundamental question: Why was the Torah given in a desert? Because a desert is empty. What this means is that to acquire Torah – to receive God's wisdom – we must first be willing to open up space inside.

The Maharal (16th century Prague) explains that the only way to teach anything is to first get the student to ask a question. Because a question creates a lack and a need – a space that the answer can then come and fill. But without first a question, there is no room for the answer.

In this time of the Shavuot holiday and reliving the Sinai experience, the message for us is to know our place, make some space, and let the truth of God and His Torah enter deep inside.

The story is told of the great 19th century yeshiva in Europe called Novardok, where the students were known for their great humility. To reach such levels, they would sit for 30 minutes each morning in the study hall, rocking back and forth, chanting the mantra, "I am nothing, I am nothing."

One morning, a new student arrives at the yeshiva, and upon entering the study hall, is surprised to find hundreds of students muttering, "I am nothing." He checks the sign outside the door to make sure he has the right place, and then figures he might as well go in and join them. He finds an empty seat, sits down, and begins rocking back and forth, chanting, "I am nothing, I am nothing." Suddenly the student seated next to him turns and says: "The nerve of you! I was here an entire year before I was nothing!"

There are 613 commandments in the written Torah.¹ Torah is the blueprint of Creation.² It is the "plan of action" conveyed as the word of God. The 613 Commandments are how the Torah finds expression in the practical realm – they are the action or inaction itself that must be observed by man.

The 613 Commandments have their source in the infinite dimension of Torah. Because every mitzvah has its foundation within Torah, there is nothing that is equal in importance to Torah study.³ Nevertheless, learning Torah is insufficient if it does not naturally result in mitzvah observance. Studying Torah must therefore see the transfer from theory into practice.⁴ This means that Torah, in addition to its own merit, carries within it the merit of the *mitzvah* observance that it helps bring about.⁵

Every mitzvah is likened to an individual lamp that emerges from the unified light of Torah. A mitzvah is specific and often time-bound; Torah is a single general unified whole.⁶ Consequently, the protection afforded by a mitzvah lamp is temporary compared to the continuous protection offered by Torah.⁷

613: BY ROYAL APPOINTMENT

At the core of every *mitzvah* is the meaningful relationship that it creates between man and God. This element is borne out by the Hebrew word "mitzvah," commandment, associated with the Aramaic word "tzavta," meaning connection or togetherness.⁸ Man as the *metzaveh*, one who is commanded, becomes one with God, his *Metzaveh*, Commander. Where man submits his will to the Will of God, he is now able to go beyond himself and become part of something infinitely greater: he now experiences to-

613: YOUR WISH IS MY COMMAND

The significance of the number 613 in Judaism

getherness with God.⁹

The basis of the 613 Commandments is that they must be faithfully executed as decrees of the King. This means that a Jew lovingly accepts the Sovereignty of God upon himself; he yields himself as a loyal subject.¹⁰ He obeys the royal edict because this is what God wants. The Jew confirms to God: "Your command is my wish." This stands as the exclusive reason of why I want to do it. There is no other intention or ulterior motive attached whereby man questions, "What is in it for me?"¹¹

This does not imply that a Jew does not benefit from mitzvah observance – he does. But he sees the resultant good as incidental; it should not feature as his original objective.¹² This acceptance of God's Kingship means that a Jew is prepared to fulfill not just 612, but all 613 Commandments in their entirety.¹³

613: THE LIVING LAW

The Divine decrees of the 613 Commandments encompass every area of a Jew's life. They pertain to every situation in which man may find himself. They have universal application: from arising in the morning to retiring at night, from a Jew's birth until his dying breath, from the lowly servant to the powerful king. Every sphere of human activity – without exception – comes under the umbrella of Torah.

In the end, the one who benefits most from mitzvah practice is man himself. It would be a travesty for a Jew to view the 613 Commandments as painful, restrictive

impositions that impede man's enjoyment of life. Nothing could be further from the truth.

Actually, the 613 Commandments are not dissimilar to the definitive set of instructions issued by the manufacturer of an appliance for the benefit of the recent purchaser to get the most out of the product. So, too, did God give the 613 Commandments as the complete manual of living to teach a Jew how he can effectively get the most out of his life, draw close to God, and earn eternity in *Olam Haba*, the World to Come. This is why the 613 Commandments are also termed "613 pieces of advice."¹⁴ They are the best directives for how to effectively live a fulfilled, meaningful life. A life of Torah is perfectly suited to the identity of a Jew.¹⁵

613: GETTING CLOSE

Every *mitzvah* is a glorious opportunity to connect to God. Due to Israel's higher spiritual level, they are given hundreds more commandments than the non-Jews.¹⁶ Even in the most desperate set of circumstances when all seems lost, the Jew will discover some *mitzvah* opportunity that will throw him a lifeline. Imagine someone falling overboard from a ship into the churning, chopping seas; he will desperately cling for dear life to a rope connected to the vessel.¹⁷ The 613 Commandments are the rope that lifts man from the depths of the physical world and elevates him to the higher world to return him to God.¹⁸

Every single mitzvah – without

exception – is empowered to create an inner relationship with God. The ability to achieve closeness to God is exclusively achieved through loyally fulfilling His Torah and 613 Commandments.¹⁹ A Jew is more in touch with the spiritual, Divine intellect association within every mitzvah, which marks him as a worthy receptacle to receive Torah.²⁰ Together, the 613 Commandments are characterized as 613 pathways of the Torah.²¹ The relationship with God formed by the mitzvot comes to define the life of a Jew.

In every relationship, there are rules that define what to do and what not to do. First, there must be an area in which to establish the bond between the parties through deeds. Every act positively solidifies the relationship. This is manifest in the 248 Positive Commandments. Through fulfilling the Divine Will, man actively builds up his relationship and draws close to his Creator. These Positive Commandments provide man with the medium to go from potential to actual and attain a measure of perfection.²² Second, there is the imperative to prevent any deviation that may negatively fracture the relationship. This is manifest in the 365 Prohibitive Commandments. Their purpose is to ensure that man does not depart from the right pathway.²³

613: THE HUMAN BODY

Man is categorized as an "*olam katan*," a world in microcosm.²⁴ Everything God wishes to reveal in the universe can be viewed in miniature within man. Man was not created complete; he was created to complete himself. There is the famous principle, man is formed according to his actions.²⁵ Just as creation finds expression through the physical world, so too, man's potential is realized in the actual

through the practical enactment of the 613 Commandments. The commandments, which relate to the Divine intellect of Torah, enable man to connect with his spiritual self. He is then not pulled down by his coarse physical composition.²⁶

Strikingly, the 248 Positive Commandments have their parallel in 248 limbs,²⁷ while the 365 Prohibitive Commandments match up with the 365 ligaments/sinews.²⁸ Together, they parallel the 613 Commandments such that every *mitzvah* has its living expression via its corresponding physical component.

The human body is the tailored garment of the soul. Because there are 613 spiritual components of the soul, it is appropriately clad in the 613 parts of the body. The essence of man, his soul, operates by means of his limbs and ligaments, which find expression through the 613 components of the body. Parallel to the food needed by the physical body to sustain itself, the 613 Commandments are the spiritual sustenance of the soul.²⁹

Every single mitzvah, like its physical equivalent, is unique. No two are precisely the same. A Jew must relate to God using every facet of his biological anatomy. Here the resounding message is that the physical makeup of man's body is purposely designed to fulfill the Divine Will.

It is the Godliness within the 613 Commandments that refines man's soul from his coarse physical side: "God wanted to purify Israel – which is why He gave them Torah and commandments in abundance."³⁰ They sanctify the 613 parts of the human body to truly become a vehicle for spirituality in achieving closeness to God.³¹

MATH TUTORING

MATH TEACHER FOR SCHOOL STUDENTS. MANY YEARS OF TEACHING EXPERIENCE IN USA AND RUSSIA.

ALL GRADES, REGENTS, SHSAT, SAT SUMMER TIME LESSONS

LET ME HELP YOUR CHILD TO BE SUCCESSFUL IN MATH AND LOGIC!

CALL Victor 917-547-8481

SHARED OFFICES FOR RENT

QUEENS BLVD & 77TH AVE - 150 sq ft - \$850/month

All utilities + DSL internet connection included;

Ground floor with street access. Shared office suite with travel agency. LOCATION:

- Right on Queens Blvd., 1.5 blocks from Union Turnpike/Kew Gardens subway stop (trains E, F)

- Easy access to all major highways (LIE, GCP and Van Wyke)

115-10 Queens Blvd, Forest Hills, NY (Between 76th Dr & 77th Avenue, South side)

917-226-3800 Nelly Beck Inc CRUISEPLANNERS by American Express



שומר' הדת

SHOMREI HADAS CHAPELS

3803 - 14th AVE BROOKLYN, NY 11218

CALL DAY OR NIGHT

Tel: 718-436-8700

Fax 718-436-8740

В самый тяжёлый день в Вашей жизни, когда этот мир покидают Ваши родные и близкие, обратитесь в Хевро Кадишо SHOMREI HADAS CHAPELS и Вам окажут лучший сервис по приемлемым ценам.

SPECIAL DEPARTMENT FOR BURIAL IN ISRAEL

קבורה, קרקע אין "ארץ ישראל"

שנעלע און פינקטליכע סערוויס דורך "חברה קדישא" יראים ושלמים

СДАЕТСЯ В РЕНТ

В Бруклине, в самом центре Еврейского района, на углу Avenue M и East 17 street, Midwood, Brooklyn, сдаются в рент 2 отдельных помещения.

Отлично для BARBER SHOP, SHOE REPAIR, LOCKSMITH, NAIL SALON, MEDICAL SUPPLY, OPTICAL, LAW OFFICE

Цена \$1,650 и \$1,950 долларов, включает real estate tax, отопление и воду.

Звонить хозяину:

203-912-2601, Илья



ПАМЯТНИКИ

Nisan and Sons MONUMENTS

Самые лучшие памятники и портретные изображения в исполнении Нисона и его сыновей. Для удобства клиентов принимаем заказы в Квинсе и выезжаем на дом. Мы находимся по адресу: 2156 Flatbush Ave. Brooklyn N.Y. 11234

718.258.5811 спросить Нисона



ПАМЯТНИКИ



Гагик Карагезян
Заслуженный художник Армении

David's

STONE DECOR

Новая виртуальная галерея наших памятников на интернете
www.davidstonedecor.com



Любые дизайны из гранита разных цветов и с надписями на всех языках. Портретные изображения и дизайн в исполнении талантливого художника. Имеем образцы памятников всех форм и цветов. Спросите о нашем качестве у ваших знакомых.

1035 McDONALD AVENUE • BROOKLYN, NY 11230
(718)437-1895 • (877)437-1895
WWW.DAVIDSTONEDECOR.COM

СПОРТ

Тель-авивский "Маккаби" стал победителем Евролиги, сенсационно обыграв в дополнительное время финального матча "Реал" 98:86.

- "Желтая Европа": победу "Маккаби" празднуют в Милане и в Тель-Авиве

Последний раз "Маккаби" побеждал в Евролиге в 2005 году. В финале была обыграна "Тау Керамика" 90:78. С тех пор "желтые" трижды играли в финале и трижды проигрывали. В 2006 и 2008 годах – ЦСКА, в 2011 – "Панатинаикосу".

Вопреки ожиданиям многих (особенно после расправы "Реала" над "Барселоной" в полуфинале), финал получился достойным – команды вели упорную борьбу каждую секунду на каждом участке поля.

На 6-й минуте "Маккаби" ведет в счете 11:7, но проигрывает первую четверть 15:16. Во второй четверти показалось, что "Реалу" вот-вот удастся "сделать игру". На 16-й минуте отрыв стал двузначным 33:22. Но "Маккаби" сражался и к перерыву сократил разрыв до минимума 33:35 (Дэвид Блю закинул дальний бросок на последней секунде).

На 23-й минуте "Маккаби" вышел вперед 41:40. На 31-й

ДАВИД ПОБЕДИЛ ГОЛИАФА: "МАККАБИ" ОБЫГРАЛ "РЕАЛ" И СТАЛ ЧЕМПИОНОМ ЕВРОЛИГИ



минуте ничья 55:55. В последней четверти шла на редкость упорная борьба. За 3 минуты 3 секунды до конца четверти 67:67, 2 минуты 4 секунды – 69:69.

За 58 секунд "Маккаби" ведет в счете 73:69. "Реал" сумел отыграться и перевести матч в овертайм.

В середине овертайма "Маккаби" выходит вперед 81:77. Далее развивает успех 85:79, 88:82, 90:82, 94:86.

Самым ценным игроком финала стал защитник "Маккаби" Тайрес Райс, набравший в матче 26 очка, причем 14 он набрал в овертайме.

После матча тренера "Маккаби" Дэвида Блатта в

прямом эфире Десятого канала поздравил президент Израиля Шимон Перес.

"Маккаби": Тайрес Райс (26), Рикки Хикман (18 + 6 подборов), Девин Смит (15 + 7 подборов), Дэвид Блю (14), Алекс Таюс (12 + 11 подборов)

"Реал": Серхио Родригес (21), Руди Фернандес (15 + 8 подборов), Фелипе Рейес (12 + 6 подборов), Никола Миротич (12 + 7 подборов), Иоаннис Бурусис (12 + 9 подборов)

Лучший игрок финала Тайрес Райс сказал в интервью официальному сайту Евролиги: "Я не мог себе этого представить. Но это "Маккаби" и его болельщики. Вы видели как они нас поддерживали, и я

рад, что мы сделали для них все возможное. Это лучшие фаны в европейском баскетболе".

Дэвид Блю: "Это просто чудесно. И я благодарен. Благодарен за то, что смог быть здесь. Я побеждал в 2004 году при поддержке 12 тысяч болельщиков в Тель-Авиве. И сделал это сейчас в Милане при поддержке 10 тысяч болельщиков".

Алекс Таюс: "Это великолепно. Я не могу до сих пор поверить. Словами таких чувств не передать".

После ризезда в Израиль, игроки тель-авивского "Маккаби", сенсационно победившего в финале Евролиги "Реал", 21 мая встретились с президентом Израиля Шимон Пересом.

Перес заявил: "То, что вы совершили, необычно, такие вещи происходят очень редко. Вы очень достойно представляли нашу страну. Израилю был нужен такой неожиданный повод для радости".

Президент отметил, что он смотрел весь матч и ему понравились командные действия "Маккаби" и попросил Дэвид Блатта и Дэвида Блю не покидать "Маккаби" и Израиль.

ИЗРАИЛЬТЯНИН ЗАВОЕВАЛ "СЕРЕБРО" ЧЕМПИОНАТА ЕВРОПЫ ПО ТЯЖЕЛОЙ АТЛЕТИКЕ

На чемпионате Европы по тяжелой атлетике среди юношей до 17 лет, проходившем в городе Цеханув (Польша), 16-летний атлет из Ашдода Даниэль Чертков завоевал серебряную медаль в толчке с результатом 160 кг (в весовой категории до 77 кг), установив новый рекорд Израиля.

Как рассказал Андрей Чертков, отец Даниэля, его сын, родившийся в 1997 году, вскоре после того, как семья репатрировалась из Донецка, пришел в тяжелую атлетику в 10-летнем возрасте. Ранее мальчик занимался каратэ и плаванием. Решению отдать ребенка в секцию тяжелой атлетики во многом способствовал дед Даниэля – Анатолий Чертков, в прошлом спортсмен-тяжелоатлет.

Занимаясь в клубе "Галь олимпиа Ашдода", Даниэль уже менее чем через год добился заметных успехов, победив на чемпионате Израиля среди юношей в весовой категории до 50 кг. Под руководством старшего тренера сборной Израиля Юрия Узлянера, впоследствии многократно став чемпионом и рекордсменом страны, Даниэль участвовал в двух юношеских и одном юниорском чемпионатах Европы, в двух чемпионатах мира, был призером гран-при в Клайпеде, участвовал в двух чемпионатах стран Средиземноморья (побив три рекорда).

Даниэль Чертков – лауреат премии "Человек года 2012" в Ашдоде, в номинации "Спорт".

В настоящее время Даниэль готовится к чемпионату Европы среди юниоров (до 20 лет), который пройдет в ноябре 2014 года на Кипре.

Но, как подчеркивает отец спортсмена, его главной целью является подготовка к квалификационным соревнованиям на Олимпийские игры 2016 года, которые будут проходить в Рио-де-Жанейро (Бразилия).

Канесои калон Центр бухарских евреев к Вашим услугам

С радостью приглашаем Вас провести Ваши мероприятия: брит-милу, бар-мицву, бат-мицву, муйсаргирон, пидьен абен (выкуп первенца) и другие в наших красивых, роскошных залах со всеми удобствами:

- * лучшее обслуживание
- * лучшее месторасположение
- * традиционные песнопения с музыкальным сопровождением

В ПОДАРОК ВЫ ПОЛУЧИТЕ:

- поздравительный сертификат
- информацию в газете The Bukharian Times
- книгу «Живая Тора»

Все мероприятия проводятся под руководством раббая Центра Баруха Бабаева.

Хазан синагоги – Исраэль Ибрагимов создаст праздничное настроение своими прекрасными обрядовыми песнями.



Для того, чтобы Ваше семейное мероприятие прошло на должном уровне, следует обязательно подтвердить заранее дату, позвонив предварительно Борису Бабаеву по телефонам:

(718)520-1111 (ext. 4) или (917)600-3422

borisbabayev@yahoo.com



Проведение

траурного митинга – лаваё всего за 500 долларов.

Гарантируем все удобства и хороший сервис, мягкие кресла, качественные микрофоны.

Траурный митинг – лаваё проводится при непосредственном участии раббая Центра Баруха Бабаева, хазана Исраэля Ибрагимова.

Можно также разместить некролог в газете The Bukharian Times.

Цена в зависимости от размера текста.

GOOD RUSSIAN HUMOR MAGAZINE



И снова здравствуйте, любители "Хорошего Русского Юмора" (а также, белорусского, еврейского, украинского и любого другого - лишь бы хорошего)! И снова мы с вами!

Уже второй месяц мы развлекаем читателей BUKHARIAN TIMES самыми лучшими произведениями ведущих карикатуристов и авторов бывшего СССР, а читателей журнала "ХРЮ" уже ДЕСЯТЫЙ ГОД, между прочим!

Мы надеемся, что наше сотрудничество с BUKHARIAN TIMES продлится еще очень долго. Но даже если мы будем предоставлять нашу страничку еженедельно, вы сможете увидеть лишь половину из того, что увидят читатели журнала "ХРЮ". А если к этому добавить и "фору" в 57 выпусков, то вы уже отстаете на 900 с лишним таких страниц, и этот разрыв будет только увеличиваться!

Хотя стать лидером очень просто - достаточно подписаться на "Хороший Русский Юмор" или купить его в местах продажи. Некоторые счастливицы получают "ХРЮ" в подарок в своих аптеках. Если в вашей аптеке нет этого издания - скажите об этом владельцам и дайте наш номер телефона.

Да и отставание в 57 уже вышедших номеров можно легко сократить, заказав их все сразу (пока еще есть такая возможность). Вы получите поистине энциклопедию юмора и много часов здорового смеха и хорошего настроения.

По всем вопросам (подписка, реклама, распространение) звоните в редакцию журнала "Хороший Русский Юмор". (646) 773-7796

ПОТОМУ! ПОЧЕМУ? В прошлом номере

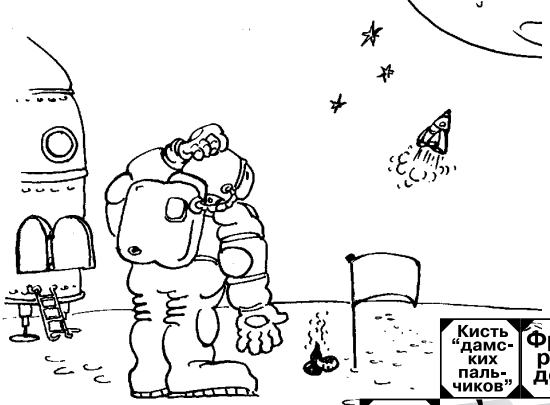
- 1 Потому что у снежинок хребты ломаются.
2 Он покупает закуску дороже выпивки.
3 Можно, если они вырваны с мясом.
4 Роте солдат черная кошка дорогу перешла.
5 Чтобы быть похожими на маму.



Андрей СМУЦКИЙ

КРИМИНАЛ
На одном из перекрестков "Запорожец" как бы поцеловал "БМВ". После чего водитель "БМВ" как бы провел ночь с водителем "Запорожца".

Леонид ГАДУН



А В ЭТО ВРЕМЯ...

Жила-была скатерть-самобранка. Была она хоть и сварливая, но щедрая. И счастье ей улыбнулось - посватался к ней коверсамолет, да такой красавец, ну просто орел! Сыграли они свадьбу и стали жить-поживать. И народилось у них много-премного маленьких дочек. Были они беленькие - в маму, и крылатенькие - в папу. И назвали их прокладками...

Время завтрака. Жена - мужу: - Уверена, что ты забыл, какой день сегодня... - Глупости, я прекрасно помню, какой сегодня день, - ответил муж и ушел на работу. В 10:30 раздался звонок в дверь. Когда жена открыла дверь, то увидела возле порога большой букет алых роз. В 13:00 снова раздался звонок. Когда жена открыла дверь, то на этот раз была коробка ее любимого бельгийского шоколада. В 15:00 это было шикарное дизайнерское платье. Жена еле дождалась мужа: - О! Дорогой! Сначала цветы, потом шоколад, потом платье! Это самый счастливый День воздушно-десантных войск в моей жизни!..

Музыкальная пауза

"Три белых коня" - песня нетрезвого шахматиста.

В царство свободы дорогу Грудь проложат себе.

Новостишки

Новыны українсько-го спорту. Знову спортылось Сало!

Ученые провели эксперимент: если человека положить в ванну с водой и задернуть шторку, то он начинает мыться.

Word search grid with various words and phrases like 'Кисть дамских пальчиков', 'Фрукт раздора', 'Птица фараонов', etc.

Мы - кузнецы, и дух наш молод, и мы не можем, не куя! Народ сказал

Анна ПИРОГОВА, г. Омск

ЗЕМЛЯ! ОТВЕЬТЕ!

У моей подруги есть родственники в Беларуси. Утро после отмечания дня рождения. С тяжелой головой и в некотором оцепенении подруга снимает трубку и слышит далекий, прерывающийся помехами, крик: - Алло! Это Россия? - Россия, - уверенно отвечает подруга. - Россия, вам из космоса звонят! - надрывается голос. Татьяна немного фигаеет, но утомленный мозг идет по пути наименьшего сопротивления и предлагает свой вариант: звонят космонавты

с орбиты, почему-то именно ей, может, какой глюк связи или еще что-то. Стараясь не упасть в грязь лицом перед свалившейся на нее честью поговорить с космонавтами, подруга внутренне собрала и максимально трезвым голосом говорит: - Да, космос, я вас слушаю! Голос на другом конце провода снова орет: - Так это Россия или нет?! - Да, конечно Россия, говорите! И тут загадочный "космонавт" выдает: - Я что-то не понял! Это кинотеатр "Россия"? Вам из кинотеатра "Космос" звонят! Подруга захлебнулась от смеха и просто повесила трубку. Родственники из Беларуси в то утро так и не позвонили.

ВОПРОС-ОТВЕТ Сметана - бухгалтерский отчет.



Аркадий ГУРСКИЙ

Музыкальная пауза

А для «звезды», что набралась и падает, Есть только миг, ослепительный миг.

УСТАМИ ЗАМПОЛИТА

- Говоря словами Ленина, надо один раз сходить туда и два раза оттуда! - Как учил Фридрих Энгельс, пора за науку братья, хлопцы! Михаил КОВАЛЕВ, г. Рогачев

Не по рту ложка - зато по морде кружка. Народ сказал

ВОПРОС - ОТВЕТ

Бездна - старая кастрюля. Макс БАРАНОВ

НЕПРАВЯЯННЫЕ МЫСЛИ

Уже скоро людей от роботов можно будет отличить только по карьеру. Многоточие - это рухнувший восклицательный знак. У семи нянек дитя у телевизора. За спрос не бьют в нос, а стреляют - устраняют конкурентов. Геннадий ТЕРЕХОВ



Юрий ТЫЛИНДУС

ВАШ ДОКТОР



Рена АРАБОВА

Продолжение. Начало в №640

- Честно говоря, слушаю вас – и вспоминается гробоведовская фраза: «Свежо предание, а верится с трудом!»

- Вы можете убедиться в правдивости моих слов, если откроете интернетовский сайт «Vita.com», где сотни моих бывших пациентов оставили свои отзывы. И, второе: можете побеседовать с больными, приходившими ко мне на лечение.

В связи с вашей репликой мне вспоминается один уникальный случай. Больная, изнемогающая от болей и потерявшая надежду, что когда-нибудь сможет ходить, как прежде, то есть обходиться без коляски (wheelchair), просит соседку повести её к врачу, так как дети на работе – некому ей помочь. Сердобольная соседка привела её в мой офис и сказала ей, что вот в этом офисе её непременно вылечат. И «как будто в воду глядела». А вероятнее всего, просто ей хотелось, поселить надежду и поднять настроение больной женщине. Записала её на прием. При встрече со мной новая пациентка слезно умоляла помочь ей, рассказала, что у каких только знаменитых врачей она ни лечилась и каких обещаний ни слышала – но ходить нормально по-прежнему не может.

Лечил я её, около шести месяцев и, вы не поверите, – вылечил! Сейчас она ходит как прежде, на своих двух ногах. От счастья просто летает. Смотрит на меня, как на чудотворца. Взяла у меня визитки, раздаёт всем тем, кого видит на коляске. Поехала в свою страну, где её долго, безуспешно лечили, и рассказала там всему медперсоналу, как в Америке её вылечил обычный, простой врач

своим методом – невероятно целебными и чудодейственными уколами.

Поймите, я не нуждаюсь в рекламе: мои пациенты, получившие мое лечение, которое избавило их от многолетних мучительных болей, – самая лучшая реклама.

- А есть ли у вас пациенты, которые возвращаются к вам через определённое время вновь с теми же болями?

ЕСЛИ ПРИЗВАНИЕ – ВРАЧ, ЭТО ПРИЗВАНИЕ ДУШИ!

БЕСЕДА С ДОКТОРОМ БОРИСОМ АБАЕВЫМ

- Таких пациентов почти нет в моей практике. Пациенты возвращаются, но уже с болями в других частях тела или приводят своих близких и друзей с просьбой, чтобы я взялся их лечить.

- Лечите ли вы больных с такими внутренними болезнями, как желудочно-кишечные патологии (например язву желудка или двенадцатиперстной кишки), диабет, повышенное или пониженное артериальное давление, проблемы с печенью, почками, селезенками? Ведь они вызывают тоже боли, и еще какие.

- Конечно, лечу! Я лечу боли любого происхождения. Главное для меня – определить правильно, где, что и почему вызывает боли. Для того чтобы много знать и хорошо чувствовать больного при исследовании, необходимо много читать и знать опыт предыдущих поколений врачей. В моем доме одна большая комната, буквально заставлена различными медицинскими книгами, поскольку я очень люблю читать, и впитываю практический опыт врачей прошлых лет.

Мне вспоминается рассказ о случае с президентом Джоном Кеннеди, который внезапно заболел, стал страдать ежедневно от нестерпимых болей. Пригласили женщину врача с высокой ученой степенью, считающейся по тем временам, врачом первой категории. Она лечила президента уколами. Каждый день в одно и то же место, она делала всевозможные анальгетики. Так продолжалось два года, болезнь после укола вроде

рые после первого раза не дали хотя бы небольшое облегчение больному?

Я всегда звоню на следующий день или через пару дней и спрашиваю своих пациентов, каково их состояние? На сколько процентов, по их мнению, уменьшились боли через два или три дня после укола.

Обычно два или три укола в течение месяца полностью и безвозвратно избавляют многих моих пациентов от болей.

дая женщина, бухарская еврейка, которая рассказала мне свою историю. У нее после родов произошло полное онемение правой руки. Днем еще как-то ей помогали домашние, но ночью ей было мучительно трудно: не могла взять ребенка на правую руку, и одной рукой было невозможно ухаживать за ребенком. Пришла к вам за помощью, получила первый укол, за ним второй, третий – функция руки постепенно стала восстанавливаться.

После того как я наслушалась рассказов ваших пациентов и прочитала отзывы на сайте, у меня появилось большое доверие к вашему методу лечения. Спасибо, доктор, за ваш благородный труд!

А теперь расскажу, как доктор Борис Абаев помог мне. Услышав живые отзывы его пациентов о том, как он быстро избавляет от болей, я загорелась желанием, испытать ваш метод лечения на себе. Дело в том, что меня угораздило крепко застудить поясничный отдел спины прошлым летом. Врачи установили диагноз: межреберная невралгия. Ночами она не давала спать из-за болей. Прошел почти год, боли вроде бы уменьшились, но иногда давали о себе знать. Спасалась лидокаиновыми или перцовыми пластырями на ночь. Прошла курс физиотерапии, прогревания, а также массаж, иглоукалывания. После этого первые три месяца не было болей, но недавно опять вернулись. Не острые, но ноющие.

Я пришла к доктору Абаеву за спасением от болей. После беседы со мной, он стал искать ущемленный нерв своими методами исследования, сделал укол, после которого боли исчезли наполовину, через неделю я получила второй укол и почувствовала уменьшение болей на 70%. Недавно мне доктор сделал уже третий укол, и я надеюсь, что окончательно избавилась от болей.



бы отступала, но через несколько часов вновь возобновлялась.

Наконец привели другого врача, который определил очаг заболевания. Его прогнозы оправдались, и он в кратчайшее время, также с помощью уколов, полностью вылечил президента буквально за несколько курсов. Спрашивается, зачем столько лет делать уколы, кото-

- Я открыла сайт «Vita.com», нашла ваши имя и фамилию и прочитала, что более ста пациентов оставили свои теплые отзывы со словами глубокой, сердечной благодарности и рекомендациями другим не терпеть боли, а обращаться к вам за лечением.

В ожидании приема в вашем офисе сидела моло-

Пищевая промышленность должна регулироваться точно так же, как и табачная индустрия, считают эксперты из Международной федерации по борьбе с ожирением и Федерации по защите прав потребителей.

Одним из способов такой регуляции может стать наглядное изображение, рассказывающее об ущербе для здоровья того или иного продукта.

Эксперты из обеих организаций призывают правительства разных стран ввести обязательные правила для всех производителей продуктов и напитков.

Новые правила могут касаться снижения содержания соли, сахара и насыщенных

ЭКСПЕРТЫ: ВРЕДНЫЕ ПРОДУКТЫ НАДО ПРИРАВНЯТЬ К СИГАРЕТАМ



жиров в продуктах питания. А также улучшения качества поставляемых в школы и больницы продуктов.

Искусственные трансжиры должны быть запрещены к использованию в продуктах и напитках в течение ближайших пяти лет. Это рекомендация экспертов, которые надеются, что к ним прислушаются принимающие решения чиновники в разных странах мира.

КАК К ТАБАКУ

"Бесспорный факт заключается в том, что ожирение убивает огромное число людей, и только целенаправленные дей-

ствия правительств смогут существенно снизить смертность от излишнего веса".

Среди других рекомендаций – регулирование рекламы нездоровой пищи, особенно в детских программах, пересмотр ценовой политики на нездоровую еду, введение налога на подобные продукты и тому подобное.

По словам специалистов, смертность от ожирения повысилась с 2,6 млн смертей в год в 2005 году до 3,4 млн в 2010 году.

Представитель Международной федерации по защите прав потребителей Люк Апчерч сказал, что они требуют от правительств такого же подхода и регулирования пищевой промышленности, который приме-

няется в табачной индустрии.

"Мы хотим избежать ситуации, которая была в 1960-х, когда табачные компании утверждали, что сигареты не вредны для здоровья, а спустя 30-40 лет миллионы людей умерли (от курения)", - поясняет Люк Апчерч.

"Если мы не примем мер сейчас, то и в дальнейшем будем сталкиваться с отсутствием гибкости в этом вопросе", - добавил он.

Новые правила, по его словам, должны быть приняты на самом высоком уровне, подразумевая, что правительства не смогут лишь принять эти рекомендации к сведению - они должны будут воплотить их в жизнь и строго им следовать.

ПОЛЕЗНЫЕ СОВЕТЫ**МЕСТО**

Всегда выбирайте сиденье у окна. Так у вас будет на несколько сантиметров больше места, чем у тех, кто сидит у прохода (а в самолете это серьезная разница). К тому же вашему соседу не придется будить вас, если ему вздумается пройтись.

Никогда не бронируйте место в последнем ряду. Во-первых, в большинстве моделей самолетов эти сиденья невозможно откинуть до конца. Вы наверняка при каждом полете почувствуете разочарование от того, как незначительно откидывается сиденье, но если оно не будет откидываться вообще, все окажется намного неприятнее. Во-вторых, через пару часов полета в хвосте образуется очередь желающих сходить в туалет и тех, кому просто надоело сидеть и хочется погулять. Они будут нависать над вашим местом, держаться за спинку вашего кресла и обсуждать Наташу, которая едет в Таиланд изменять Павлику.

Если вас не укачивает, бронируйте места ближе к хвосту самолета, рекомендует авторы исследования о разных сиденьях в самолете, опубликованного в американском журнале «Популярная механика». Считается, что чем ближе к носу, тем меньше трясет, поэтому услужливые стюарды часто пересаживают пассажиров с детьми вперед. А когда дети не ваши – в замкнутом пространстве лучше держаться от них на почтительном расстоянии.

ТЕЛО

Купите бутылку воды перед полетом. Сухой самолетный воздух приводит к быстрому

КАК ВЫСПАТЬСЯ В САМОЛЕТЕ

16 способов отлично поспать в самолете и выйти из него отдохнувшим

обезвоживанию, а обезвоживание – к бессоннице. Не пейте алкоголь на борту. И не только потому, что это может закончиться тем, что вы станете следующей звездой ютуба в ролике с подписью «Наши люди летят в Египет», но и потому, что перепады давления в салоне и так дают большую нагрузку на сердце. Не усложняйте ему работу.

Кстати, про сердце. Если нагнуться вперед, сердечный ритм снижается автоматически – тело переходит в спокойный режим. Поэтому многие врачи (как утверждает один из самых авторитетных медицинских журналов мира **New England Journal of Medicine**) рекомендуют тем, кому трудно уснуть в самолете, попробовать лечь на откидной столик.

Если это кажется вам слишком радикальным, нагнитесь вперед, упритесь локтями в свои колени, а когда почувствуете, что дышите медленнее, откидывайтесь и засыпайте.

Даже когда вы спите в собственной кровати, вы меняете позицию тела **от 20 раз за одну ночь.** Так что нет ничего плохого в том, что вам постоянно хочется вертеться, сидя в самолетном кресле. Делайте это — не стесняйтесь.

ОДЕЖДА

В самолет нужно одеться удобно, а не красиво. Одежда должна быть из натуральных тка-



ней, чтобы «дышала». Обувь, девушки, без каблуков. Вы же видели видео о том, как вести себя на борту во время крушения. Вас все равно заставят снять каблуки перед выходом из самолета – так и будете ходить по необитаемому острову босая.

А если серьезно, мышцы ног должны быть не напряжены – а для этого они должны быть в натуральном положении, а не в том, в котором вы их держите на шпильках.

ЕДА

Как и на земле, чем плотнее вы пообедаете, тем сложнее вам будет уснуть. При этом на голодный желудок уснуть еще труднее, так что обязательно что-нибудь съешьте. Самолет часто становится тем местом, где люди начинают позволять себе «нездоровую еду», к которой обычно не притрагиваются. Сладкое, кофе и еда, богатая углеводами, бодрят. Если есть выбор, сделайте упор

на **белки (мясо) и зеленые овощи.**

Перед сном температура человеческого тела снижается, потому что все системы работают не в таком интенсивном режиме, как во время бодрствования. Этим механизмом можно воспользоваться, чтобы убедить тело, что пора спать. Попробуйте съесть немного мороженого, холодный йогурт, фрукт, попейте сока со льдом или просто воды.

РАЗВЛЕЧЕНИЯ

В самолете их много: и фильмы, и книги, и радио, и бессмысленные покупки. Не пренебрегайте этими удовольствиями, но непосредственно перед сном лучше всего послушать тихую музыку из собственного плеера, рекомендует **Джон ДиСкала**, главный редактор популярного журнала для путешественников. Дело в том, что, когда музыка знакомая, мозг не

тратит энергию на ее «осмысление» и вы расслабляетесь.

АКСЕССУАРЫ

Глазная повязка. Пилот будет включать и выключать свет каждый раз, как ему нужно что-то сказать. Пассажиры будут играть со своими лампочками. Так что без повязки с тем же успехом можно попробовать выспаться на дискотеке.

Ушные затычки. Дети не перестанут плакать. Нет. И не надейтесь. Глушить их фильмом или музыкой бесполезно. Да и хорошо вы под звуки фильма все равно не выспитесь. Самое правильное решение – ушные затычки.

Фиксатор для шеи. Если его у вас до сих пор нет, это, скорее всего, потому, что вы думаете, что люди с этими ободками выглядят глупо. Только заметьте, вы вот сидите в самолете с красными глазами и думаете об этом несколько часов, пока остальные сладко спят. Для безмятежного сна необходимо, чтобы шейным мышцам не нужно было держать вашу уставшую голову. В самолетных сиденьях это без фиксаторов сделать практически невозможно. Так что или фиксатор, или быстро и близко подружитесь с соседом и положите голову ему на плечо.

И главное. Ни в коем случае не думайте о том, что вам нужно уснуть. Это первое, чему врачи учат людей, страдающих бессонницей. Не нужно сидеть с закрытыми глазами и переживать, что не спите. Не думайте о том, что не можете уснуть. Не волнуйтесь. Думайте о приятном. В конце концов, на море летите. Приятного сна!

Скорее всего, нет такого человека, который бы не сталкивался в своей жизни с проблемой грудного мокрого кашля. Причины его появления могут быть самые разные (от курения до бронхита), но лечение одно – необходимо природным путём разжижать и удалять слизь из дыхательных путей. В этой статье мы приводим несколько натуральных эффективных рецептов против этого недуга.

Как вывести мокроту из легких? – эффективные рецепты:

1. Отхаркивающее средство с луковой настойкой.

Для того чтобы приготовить это народное средство Вам понадобятся такие продукты: свежий жидкий мёд – пятьдесят грамм, репчатый лук – пол килограмма, очищенная вода – один литр, сахарный песок – пол килограмма. Очистите и измельчите лук, после чего налейте очищенную воду в кастрюлю и добавьте в неё сахар и лук. Кипятите смесь на медленном огне около трёх часов, а затем немного остудите, оставив с плиты и добавьте мёд. Перелейте отвар в ёмкость с плотно закрывающейся крышкой (бутылку или банку). Принимайте средство по пять – шесть столовых ложек в сутки после приёма пищи.

2. Банановый отвар.

Приготовьте такие ингредиенты:

КАК ВЫВЕСТИ МОКРОТУ ИЗ ЛЕГКИХ?

спелые бананы – два, сахарный песок – пятьдесят грамм, очищенная вода – один стакан. Необходимо закипятить воду, добавить в неё сахар, а затем ёмкость снять с плиты и добавить в приготовленный сахарный сироп протёртые через мелкую тёрку бананы. Всё тщательно перемешайте и употребляйте с чаем.

3. Отхаркивающее средство из настойки черной редьки.

Вам нужно приготовить одну чёрную редьку и две столовых ложки жидкого мёда. Срежьте у редьки точку роста и вырежьте в ней небольшое углубление (не больше, чем на одну треть массы плода). Теперь положите мёд в вырезанное углубление. Затем необходимо осторожно опустить редьку хвостиком вниз в стакан с холодной очищенной водой. Дайте редьке настояться в воде около пяти часов, после чего выпейте получившийся настой и снова положите в редьку новую порцию мёда.

4. Отхаркивающее средство на основе лука и картофеля для детей.

Сложите в кастрюлю такие продукты: одно среднее яблоко, один литр очищенной воды, один средний картофельный клубень и одну головку репчатого лука. Поставьте

кастрюлю на медленный огонь и уварите её содержимое до половины уровня воды. Поите этим отваром ребёнка трижды в день по

одной чайной ложечке перед едой.

5. Травы для выведения мокроты из лёгких.

Залейте литром горячей очи-

ОЧЕНЬ ВКУСНЫЙ И ПОЛЕЗНЫЙ, ЧУДОДЕЙСТВЕННЫЙ ВОЛШЕБНЫЙ НАПИТОК

Этот чудо-напиток стоит того, чтобы информацию о нём принять к сведению и начать его пить. Г-н Сето хочет сделать этот напиток открытым, чтобы привлечь внимание людей, которые больны раком. Этот напиток может защитить от плохих клеток, образующихся в организме, или будет активно сдерживать их рост! У г-на Сето был рак лёгких. Ему порекомендовали принимать этот напиток известного травника из Китая. Он принимал этот напиток старательно в течение 3-х месяцев. Теперь его здоровье восстанавливается и, благодаря этому напитку, он готов предпринять приятное путешествие. Это не сложно для вас попробовать. Это похоже на чудо. Пейте на здоровье! Чтобы сделать этот сок, Вам нужна одна свекла среднего размера, две не слишком крупных моркови и одно яблоко. Это очень просто. Всё тщательно вымыть, срезать кожуру, разрезать на куски и положить их в соковыжи-

малку. Полученный сок сразу выпить. Для более освежающего вкуса Вы можете добавить лайм или лимон и пейте на здоровье! Напиток будет эффективным для следующих заболеваний:

1. Предотвращение развития раковых клеток. Напиток будет сдерживать рост раковых клеток.
2. Предотвращение болезней печени, почек, поджелудочной железы, а также может вылечить язву.
3. Укрепление лёгких, поможет предотвратить сердечный приступ и высокое кровяное давление.
4. Укрепление иммунной системы.
5. Хорошо для зрения: поможет устранить красные и уставшие глаза или сухость глаз.
6. Помощь для устранения боли от физической подготовки и от мышечной боли.
7. Выводит токсины, помогает дефекации, устраняет запоры. Поэтому кожа делается здоровой

и сияющей.

8. Устраняет неприятный запах изо рта из-за расстройства желудка, инфекции горла.

9. Уменьшает менструальные боли.

10. Помогает страдающим сенной лихорадкой.

У этого напитка не существует абсолютно никаких побочных эффектов. У него очень высокая питательная ценность и он очень легко усваивается! Напиток исключительно эффективен, если Вам нужно сбросить лишний вес. Вы сможете очень легко заметить, что Ваша иммунная система начнёт совершенствоваться уже через 2 недели употребления этого напитка. Пожалуйста, помните, что для лучшего эффекта пить надо сразу, непосредственно из соковыжималки. Когда пить: Пить утром на пустой желудок! Через час можно позавтракать. **ДЛЯ БЫСТРОГО РЕЗУЛЬТАТА** пить 2 раза в день - утром и до 5 вечера.

Ю М О Р

Леди, которая рядом со мной сидела в синагоге, так трогательно и искренне молилась, что я не могу не поделиться её словами: "Дорогой Господь, эти 2...3 года были особенно тяжёлыми. Ты забрал моего любимого актёра Патрика Свейза, моего любимого музыканта Майкла Джексона, мою любимую блюзовую певицу Ами Вэйнхауз, мою любимую актрису Элизабет Тейлор, а теперь мою любимую певицу Витни Хьюстон. Я только хочу, чтоб ты знал, что мои любимые политики это Барак Обама, Гари Рейд, Нэнси Пелоси и Джо Байден. Аминь".

- А сколько у вас было мужчин?
- Да четыре или пять.
- Что-то маловато для такой симпатичной женщины.
- Ой...и не говорите, не задалась неделя..

- Семен, ну шо мы все пьем за здоровье? Давай выпьем за неё...за удачу!
- Ой, Моня, здоровье таки важнее...Вчера удача лежала со мной рядом, а здоровья не хватило!

- Колесо спустило!
- Совсем?
- Нет, только снизу.

Совет безопасности ООН встревожен обстановкой на Украине в связи с тем, что нет возможности обвинить в этом Израиль.

**ЖИТЬ НАДО ТАК,
ЧТОБЫ ДЕПРЕССИЯ БЫЛА У ДРУГИХ...**

- Доктор, я бываю, ну, со своей женой, ну, 8 раз за ночь. Это плохо или хорошо?
- Это вранье.

Девушки - как буквы в алфавите. Есть гласные, а есть согласные.

Что такое порнография?
- Это когда думаешь, что знаешь все, а тут вдруг - ТАКОЕ!

Ваше право на собственное мнение еще не обязывает меня слушать этот бред.

Приходит девушка в магазин открыток:
- А что это там у Вас за симпатичная открыточка, ну вон та, с цветочками?
- "Моему единственному"
- Мне штук шесть, пожалуйста.

Задайте другу следующий вопрос: Винни Пух - свинья или кабан? И наслаждайтесь...
90% отвечают - свинья, хотя правильный ответ - медведь.

Совет стоматолога. Помните: ничто так не защищает Ваши зубы 12 часов днём и 12 часов ночью, как уважительное отношение к окружающим.

Сын спрашивает:
- Папа! А почему ты женился на маме?
Муж поворачивается к жене:
- Вот видишь? Даже ребёнок удивляется!

Придумайте название. №641

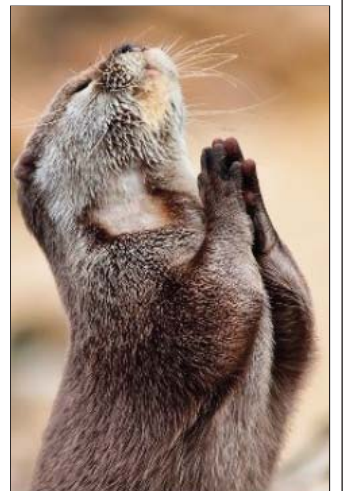


Результаты конкурса ВTimes №640:

Победитель
Яков Юсупов:
1) Господи, спаси и сохрани!
2) Ой, Аллах! Ой, Аллах!
Ты пошли прогресс в делах

Людмила Фазылова:
О Боженька ты помоги,
ты лето побыстрее верни!

Эфраим Гавриэлов:
Забери меня в рай
В цветущий, щедрый край
Я не грешник, это знай
Благо там ты мне подай



Молитва трейдера Ждем ваших откликов по e-mail: bukhariantimes@aol.com

КРОССВОРД от МИХАИЛА ШИМОНОВА

По горизонтали: 3. Линия на географической карте, соединяющая точки с одинаковым атмосферным давлением. 9. Лента с делениями для обмера колодки и стопы (в обувном производстве). 10. Человек, утративший внимательность (*прост.*). 11. Совокупность материнской компании и контролируемых ею дочерних компаний. 12. Одно из основных понятий индийской религии и философии. 13. Римский полководец, подавивший восстание Спартака. 14. Сорт винограда. 17. Грузинское вино. 21. Доктор юридических наук, профессор, общественный деятель, депутат Верховного Совета Узбекистана (1980-1990), редактор газеты The Bukharian Times. 24. Телефон-... . 25. То же, что наёмник (*презрит.*). 26. Общее наименование струнных клавишных музыкальных инструментов в 17 – 18 веках. 27. Колючая акула. 28. Химический элемент, инертный газ. 29. Кушанье из рубленой селёдки пикантными добавками. 34. «Гроб» для Чернобыльской АЭС. 36. Одна из декартовых координат. 41. Предлог, отказ, нежелание делать. 43. Крупный мужской православный монастырь. 44. Тригонометрическая функция. 45. Ерофей Павлович, русский землепроходец 17 века. 46. Общественная деятельность по оказанию регулярной помощи кому-либо. 47. Периодически организуемый в установленном месте большой торг. 48. Родина Марка Шагала.

По вертикали: 1. Ответ на головоломку. 2. Обет монаха соблюдать аскетический образ жизни. 3. Кандидат медицинских наук, ведущая рубрики «Медицина» газеты The Bukharian Times. 4. Самка осла. 5. Вексель без указания срока платежа. 6. Горная порода, применяется для облицовки стен. 7. Музыкант, один из участников знаменитой ливерпульской четвёрки. 8. Слово благодарности. 15. Врач, работающий под начальством заведующего отделением. 16. Последователь средневековой религиозной философии. 17. Вид сельскохозяйственных работ. 18. Порода охотничьих собак. 19. ... Монтан. 20. Настольная игра, родившаяся в Древнем Китае. 21. Движение в классическом танце. 22. Степь, где легко встретить зебру или жирафа. 23. Яма от взрыва бомбы. 29. Актёр, режиссёр, заслуженный артист Узбекистана. Один из организаторов Экспериментального бухарско-еврейского театра-студии «Неккадам» при Культурном центре бухарских евреев в Ташкенте. 30. Французский геолог, иностранный член-корреспондент АН СССР (1925). 31. Буква кириллицы. 32. Общество акционеров (*аббр.*). 33. Польский танец. 35. Старинное ручное метательное оружие в виде лука. 37. Двухбортная домашняя или форменная куртка. 38. Органическое соединение, заменитель сахара. 39. Подземелье в роли холодильника. 40. Управление имуществом по доверенности. 42. Гора, где Моисей удостоился божественной аудиенции.



Ответы на кроссворд:

13. Карма. 14. Ркаиттели. 17. Сапарави. 21. Пинхасов (Борис). 24. Автомат. 25. Наймит. 26. Клавир. 27. Катран. 28. Ксенон. 29. Форшмак. 34. Саркофат. 36. Орднат. 41. Отворка. 43. Лавра. 44. Синус. 45. Кабаров. 46. Шефто. 47. Ярмак. 48. Витебск. **По вертикали:** 1. Отгадка. 2. Схима. 3. Исхакова (Светлана). 4. Ослица. 5. Ависта. 6. Аргилит. 7. Старр (Ринто). 8. Спасибо. 15. Орднат. 16. Схоластик. 17. Сенокос. 18. Поинтер. 19. Ив. 20. Го. 21. Па. 22. Саванна. 23. Воронка. 29. Фаттахов (Михаил). 30. Ор (Гюстав). 31. Ша. 32. АО. 33. Краковьяк. 35. Арбалет. 37. Тужурка. 38. Сорбит. 39. Пороб. 40. Траст. 42. Синай.

TEL: (718) 275-8434

Cinderella Travel Corp.

ДОРОГИЕ ДРУЗЬЯ!
НАШЕ АГЕНСТВО ПРОДОЛЖАЕТ ПРЕДЛАГАТЬ ШИРОКИЙ СПЕКТР УСЛУГ В СФЕРЕ ПУТЕШЕСТВИЙ:
Авиабилеты в любую точку мира
(специальные цены от компаний Aeroflot, Transaero, El Al, O'zbekiston Havo Yo'llari, Ukraine International Airlines, Lufthansa и т.д.)

РАЗНООБРАЗНЫЕ ИНДИВИДУАЛЬНЫЕ И ГРУППОВЫЕ ТУРЫ ПО ВСЕМУ МИРУ

ЛЕЧЕНИЕ И ОТДЫХ В СПА САНАТОРНОГО ТИПА
(Карловы Вары, Болгария, Словения)

РАЗНООБРАЗНЫЕ ИНДИВИДУАЛЬНЫЕ И ГРУППОВЫЕ ТУРЫ
Аккредитованны в Консульствах России, Украины, Беларуси, Азербайджана, Узбекистана, Таджикистана, Китая, Бразилии, Индии.
Выполняем все визовые услуги для поездок в эти страны

ОТЕЛИ, ЭКСКУРСИИ, КРУИЗЫ, ОТДЫХ НА КАРИБСКИХ ОСТРОВАХ, МЕКСИКЕ, ГАВАЯХ

SUPER SALE
ПРЕДЛАГАЕМ ПУТЕВКИ ПО ОЧЕНЬ ДОСТУПНЫМ ЦЕНАМ НА Л Е Т О!!!!!!
LA ROMANA – ОТ \$999, ДЕТИ, БЕСПЛАТНО
PUNTA CANA – ОТ \$999, ДЕТИ, БЕСПЛАТНО
CUNCUN – ОТ \$999, ДЕТИ, БЕСПЛАТНО
RIVIERA MAYA – ОТ \$999, ДЕТИ, БЕСПЛАТНО

Даты регулируем по желанию клиентов.
Подробности с описанием туров, уточнением стоимости и возможности изменения посещения городов, а также коштерность уточняйте с турагентом.

97-11 64TH ROAD · REGO PARK, NY 11374
TEL: (718) 275-8434

OUR CHANA HIGH SCHOOL
UNDER THE LEADERSHIP OF MR. LEV LEVIEV

REGISTRATION NOW OPEN FOR 2014-2015

Capturing the Potential of Every Heart, Mind & Neshama!

For more information contact us at:
The Jewish Institute of Queens
Ohr Chana Middle and High School for Girls Grades 7-12
60-05 Woodhaven Blvd. Elmhurst, NY 11373
Phone: 718-426-9369 or 917-670-5020

OUR GRADUATES CONTINUE THEIR HIGHER EDUCATION IN ISRAELI SEMINARIES, AMERICAN SEMINARIES, AND COLLEGES SUCH AS TOURO MANHATTAN, YESHIVA UNIVERSITY (STERN), HUNTER, QUEENS, TOURO BROOKLYN, AND OTHERS.

**ТРЕБУЕТСЯ
МАСТЕР-
BARBER
(МУЖЧИНА ИЛИ
ЖЕНЩИНА)**

с опытом работы на full time и part time.
Хорошие условия.
718-772-8242

FOR SALE
3BR 1.5Bath
semi-attached home,
corner lot, Forest Hills
Legal 2 Family -
ground floor
studio apartment
Back Yard, Garage,
Basement
\$750,000
804-432-4231 cell
weisberger@gmail.com

**В КЬЮ-ГАРДЕНСЕ
ПРОДАЕТСЯ
ГЛАТТ-КОШЕРНЫЙ
РЕСТОРАН
«МАЗАЛ-ТОВ»**

Имеются 2 отдельных зала на 80 и 100 посадочных мест, отдельные кухни, два отдельных входа.
Цена для быстрой продажи.
347-924-6595
Роберт

**PEST CONTROL
ВСЕ ВИДЫ
УНИЧТОЖЕНИЯ
НАСЕКОМЫХ**

КАЧЕСТВЕННО И НАДЕЖНО

Используемые препараты нетоксичны и безопасны для людей и животных.
СПЕЦИАЛЬНАЯ ЦЕНА для выведения клопов
Пенсионерам – скидка
Говорим по-русски
В продаже появились матрасники (Bedshield) от клопов и клещей
Продаем чехлы на матрасы

Тел. **917-304-8777** Майк
Н.У.С. ЛАЙСЕНС И ИНШУРЕНС
ЭКСПИРИЕНС БОЛЕЕ 25 ЛЕТ

**VIDEO
PHOTO
МЭРИК РУБИНОВ**

Фотокорреспондент The Bukharian Times

* ИЗГОТОВЛЕНИЕ ВИДЕОФИЛЬМОВ
* Профессиональная видео и фотосъемка: бар- бат-мицв и любых других событий.
* СЪЕМКА И ИЗГОТОВЛЕНИЕ ПОРТРЕТОВ
* Реставрация и увеличение фотографий

917-306-0401 - Мэрик

**ОБРАЩЕНИЕ К БЫВШИМ
ЖИТЕЛЯМ НАМАНГАНА**

19 мая 2014 года, в 8 часов вечера, в синагоге "Ходжи Котон" раббья Боруха Ходжаева состоится учредительное собрание благотворительного фонда "Наманган". Фонд собирает средства для поддержки реставрационных работ на территории еврейского кладбища города Намангана (Узбекистан) и обеспечения ухода за могилами.

Адрес: синагога "Ходж Котон",
99-20 63rd Avenue • Rego Park, NY 11374.

СПРАВКИ ПО ТЕЛЕФОНАМ:
ЯКОВ АВИЗОВ 718-908-9530
ИОСИФ АБРАМОВ 917-450-8233
БОРИС ДАВИДОВ 917-584-2888

ПОСВЯЩЕНИЕ ДРУГУ МИХАИЛУ ХОДЖАЕВУ

**Я познаю, ликуя и скорбя,
И свой народ бухарский, и себя.**

*Тут, в США, тихим счастьем я согрет,
И в тишине ловлю свой прошлый след.
Здесь я богат, как любой еврей,
Большой семьей, родней своей,
Которой я обычно окружен и в радости, в беде,
А также в нашей обычной просто суете.*

Жизнь прекрасна, особенно в кругу родственников, братьев по крови, и разно-образием круга общения и с близкими по духу и творчеству. И вот сегодня мне хочется поделиться с Вами, дорогие читатели, о замечательном человеке, инженере строителе, Михаиле Ходжаеве.

*Наш Миша скромный очень, симпатичный,
Проектировщик и строитель энергичный.
Построил много он и хижин и дворцов.
Но то, что создаем мы в жизни личной, -
Вот золотой запас, в конце концов.
Семья, конечно, наша дружба...
А что еще на свете этом нужно!*

С Михаилом Ходжаевым мы бок о бок развивали семейные наши отношения более пятьдесят лет. Он не только муж Лизы-сестры моей жены, но и мой близкий родственник со стороны моего отца Хакима. Мишина мама, тетя Рива, была родной племянницей моей бабушки Бахмал и она много рассказывала про семью моей бабушки, ее братьев и вообще о моих предках. Жаль, что почти никого из этого поколения уже не осталось в живых... Как-то я написал Мишин портрет маслом, который, как показалось мне, ему был не так по душе, хотя кажется выразил его внутренний мир. Но восприятие мира это индивидуально и каждый из нас имеет на это право. И в это же время я посвятил ему эти строчки к этой картине:

*Твоей семье я посвящаю эти строчки,
Вы звенья в нашей генетической цепочке
И высока цепочки той цена,
Так пусть в веках продолжится она.*

Миша был близок мне еще и тем, что мы почти одновременно начали работать на строительстве прорабами. Он на этом поприще проработал почти всю свою производственную деятельность, достигнув больших успехов. Вначале он работал и жил с семьей в Кентау (небольшой городок южного Казахстана, где развивалась горнодобывающая промышленность цветных металлов и трансформаторное производство), став главным инженером большого строительного треста, а затем более 25 лет проработал главным инженером строительного треста в городе Андижане. Он имел высокие правительственные награды: Орден трудового Красного знамени, Знак почета, а также медали и почетные грамоты. Этим, мне кажется, не каждый наш еврей, производственник, может похвастаться. Да к тому же, Миша, близок мне и по творческому подходу в своем деле. У него очень много было внедренно рацпредложений, которые принесли многомиллионные доходы государству. Он даже хотел заниматься наукой, и уже сдал некоторые экзамены для поступления в аспирантуру, но производственная жизнь его засосала...

Я так думал, что его старший сын Игорь - врач займется серьезно наукой, у него все данные к этому имеются, главное, он очень талантлив. У Миши с Лизой четверо детей: Ира, Игорь и двойняшки Лена и Леня. Трое из них врачи и тут в Америке уже добились утверждения-лиценсов, а Лена – экономист и тоже добилась уже немалых успехов.

Вообще, наши дети росли в дружбе и согласии, и часто встречались то у нас дома, то у них, а то и у родителей моей жены. Они и сегодня очень дружны, не говоря уже о том, что благодаря нашим потугам и родственным отношениям для воссоединения мы пригласили их в Америку. Сегодня почти все родственники моей жены, с семьями находятся в Нью-Йорке, ну, конечно, и мой друг и брат Миша со своими близкими.



Я очень рад этому и, видя часто Мишу, всегда вспоминал и его родителей, отца – дядю Соломона, маму – тетю Риву и его старшего брата Гришу, которого очень уважал и как врача высокой квалификации, и как близкого, отзывчивого человека. А почему говорю о нем в прошедшем времени, так это оттого, что этот замечательный человек очень рано ушел от нас по болезни.

Да, дорогой друг, Миша, наша жизнь, несмотря ни на что, в общем прекрасна и нам есть, что вспомнить и передать нашим внукам.

*Миша ты близок к духу и к сердцу моему.
Семью мы развивали в родном кругу,
А стройки возносили наш быт в семью,
Поэтому мы счастливы у всех на слуху,
И дети рядом - приображают тут среду,
Где память стариков здесь чтут всю.*

Теперь же, при мыслях о брате-друге – известном строителе, Михаиле Ходжаеве, сердце которого остановилось совсем недавно, и ум и душа решительно отказывается от собирательных понятий, всегда вроде бы облегчающих характеристику живых и мертвых. Истинный добряк, неизменно прикладывающий редчайшее это качество души к делу... умница, философски настроенный... знаток инженеринга, психологии, аналитически мыслящий, прекрасно помогающий людям. В нем угадывалась постоянность к возвышенному... личность подлинно скромная... замечательный семьянин... бережно относившееся к талантливым специалистам, и вообще к талантливым людям, каких на белом свете становится все меньше и меньше...

*Миша – мастер инженерного, мудрого слога.
В нем сочеталось и профессия педагога.
И именем, данным Г-сподом Б-гом,
Его дело проникало в глубины народа.*

Легко можно было бы продолжить перечисление славных качеств, присущих Михаилу Ходжаеву, хотя всего-навсего одного-двух из них хватило бы иному человеку для того, чтобы законно прослыть в глазах людей близких и неблизких, человеком совершенно замечательным и достойным. Очень сожалею, что общение с этим замечательным человеком у меня чаще было по телефону, чем напрямую в жизни. А как здорово он прониклся в мое мироощущение, миропонимание, философию жизни и творчество, через опубликованные мои поэтические сборники, философские размышления, юмористические рассказы и научные статьи. Мне очень приятно, что его всегда окружали интересные и содержательные люди науки и производства, искусства и литературы из нашей диаспоры. И поверьте, когда ты понимаешь, и тебя понимают, какое это счастье.

*Все сюда! Послушайте! Внимание!
Я открыл один простой секрет.
Счастье – во взаимном понимании,
Ничего важнее просто нет.*

Хочу отметить еще, что с его, со всеми детьми, Ирой, Игорем, Леной и Леной, у меня с женой и моими детьми сложились замечательные отношения, которые настолько близки, что со стороны кажутся самыми близкими и очень родными.

Конечно, сегодня, мы вспоминая Михаила Ходжаева, должны не только скорбеть, но и радоваться, что по пути нашей жизни встретился такой замечательный и скромный человек.

*Я знаю, старший друг! Любой уход
Закономерен, как природа,
Как снег, как дождик, как погода,
Как дней и месяцев черед.*

*И вспоминая, друг! Теперь могу
С тобой быть в мыслях бесконечно...
Живой, оставшийся в долгу
Пред всеми – и уже навечно.*

*Прости, прости! Не воскресить
Уже ни взгляда, ни улыбки –
Все прозрачней твой образ зыбкий,
Все тоньше с каждым годом будет нить.*

*Но я хочу создать любовь такую,
Такой огонь в нее вдохнуть,
Чтоб кто-то, плача и тоскуя,
Мог, как в гнезде, в ней отдохнуть.*

*Еще Хочу укрытьем сделать сердце,
Куда бы прятались друзья,
Когда им никуда не деться
И спрятаться нигде нельзя.*

Конечно, я надеюсь, что уход из жизни Михаила Ходжаева, сплотит еще теснее нас в продолжении его основного смысла жизни и дела – сохранению бухарско – еврейского наследия и любви к окружающим.

*Он всюду был со своим народом вместе,
И в святости его нет выше этой чести!
А потому деяния мудрые его
Прославлю я без всякой лишней лести.*

**Профессор, Эдуард Аминов,
Квинс**

ПАМЯТИ ФРИДЫ БАТ КСИО ВЕ АБО ИЛЪЯБАЕВОЙ-ФУЗАЙЛОВОЙ

СОБОЛЕЗНОВАНИЕ

С глубоким прискорбием мы восприняли безвременную кончину всеми нами любимой и уважаемой Фриды Абаевны Ильябаевой-Фузайловой.

Фрида Абаевна являлась одним из ведущих учителей начальных классов города Самарканда.

Это была очень скромная, мудрая, отзывчивая женщина, которая дала дорогу в большую жизнь огромному количеству своих учеников.

Вместе со своим супругом (Менухато бе Ган Эден) Миерхаем Натаниэловичем Фузайловым они вырастили прекрасных детей и пользовались большим уважением в квартале «Восток».

Дом Фриды Абаевны был всегда полон гостей, и она постоянно относилась ко всем нам как к своим детям.

Вместе со своим мужем, замечательным педагогом Миерхаем Юра Рубинов, Илюша Хавасов, Славик Фаттахов с семьями. Натановичем Фузайловым они воплощали собой интеллигенцию



15 июня 1924 – 9 мая 2014



еврейского квартала Самарканда. Их имена по сей день с уважением вспоминают тысячи учеников в Узбекистане, Таджикистане, Израиле, Австрии, Канаде, Австралии и Германии.

Она останется в нашей памяти как образец доброты, гостеприимства, человеколюбия, отзывчивости и добропорядочности.

Выражаем глубокое соболезнование детям Фриды Абаевны: Борису, Майе, Алику, Роме, Светлане и их семьям.

Рафаэль Михайлович Фузайлов с супругой, Авром Фузайлов с семьёй, Олег Фузайлов, Михаил Фузайлов, Яков Юсупов, Валерий Фузайлов, Гавриэль Фузайлов, Рафаэль Некталов, Мошеев Славик, Эдуард Фузайлов, Толик Завулунов, Алик Каршигиев, Сергей Алаев, Яков Рубинов, Рошель Рубинов, Симантов Рубинов,

ПАМЯТИ ЯКОВА ИЛЪЯЗАРОВА



Яков Илязаров родился в 1938 г., в г. Ташкенте, в семье Пинхоса и Хевси Илязаровых. Он воспитывался в большой семье, состоящей из 9 детей. У него

было тяжёлое и короткое детство. В детском возрасте ему приходилось работать и помогать отцу по хозяйству.

После окончания средней школы он поступил в Институт советской торговли и, наряду с учёбой, служил в рядах Советской Армии.

В 1965 г. Яков женился на красавице Рене. Они создали хорошую, крепкую и добрую семью, в которой родились трое детей: две дочери и сын.

Всю свою жизнь Яков посвятил своей семье и работе. Никогда не унывал, не падал духом, всегда был оптимистом и любил красивую жизнь.

В 1992 г. он с семьёй репатрировался в Израиль. Работал и старался создать всё наилучшее своей семье.

Репатриация подкосила его здоровье. Последний год он стойко держался, боролся и старался не сдаваться. Но коварная болезнь в конце концов победила. И 5 мая 2014 г. сердце Якова перестало биться.



12.12.1938 –
05.05.2014

*Беда внезапно подкралась,
Пришлось проститься нам с тобой.
Душа тоскою налилась.
Как дальше жить? Ответ, родной!*

*Несмело я рукой вожу
По фотографии твоей
И лишь в ночи во тьму кричу:
«Вернись, папуль, вернись скорей!»*

*Хочу сказать: «Прости, люблю,
Нам очень трудно без тебя».
А Б-га об одном молю:
Пусть он хранит теперь тебя!*

Глубоко скорбящие: жена Рена;
дети Ира – Рафик,
Игорь – Олеся, Ольга –
Григорий; внуки Исраэль,
Даниэль, Авиэль, Артур,
Яэль и Карин; кудо,
родные и близкие.

Израиль, Нью-Йорк

30-дневные поминки состоятся 2 июня 2014 г. в ресторане «Амадеус» (на 108 St.)

TeheLim «Псалмы Давида»

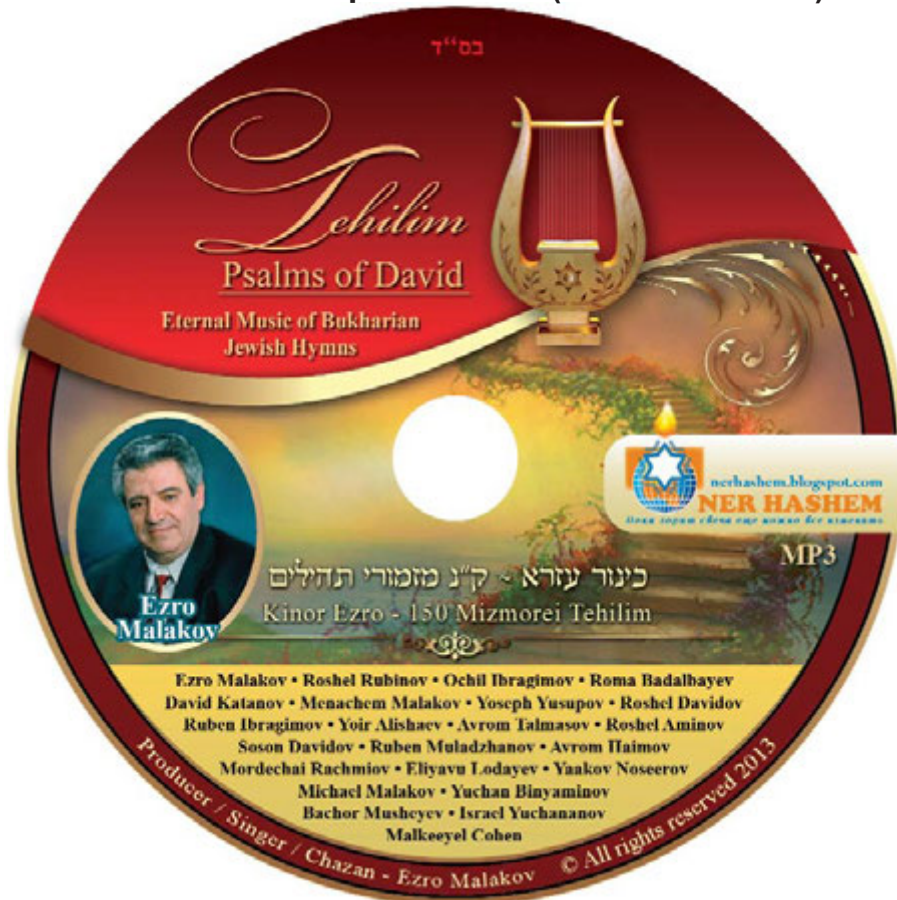
Эзро Малаков выпустил подарочный набор из 12 дисков – «Псалмов Давида» – TeheLim – 150 мелодий и 100 песен Бухарского шашмакома, 167 религиозных песнопений бухарских евреев. Более 500 песен в исполнении выдающихся певцов и хазанов мира.

Стоимость набора – 25 долларов (80 шекелей).

Заказы принимаются по тел.: 718-216-2157.

718-997-8327 Boris Production (108th St & 65th Ave).

917-600-3422 Борис Бабаев (106-16 70th Ave).



ПОСВЯЩАЕТСЯ СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ СОНИ ЮАБОВОЙ



С глубокой скорбью сообщаем, что 19 мая 2014 года на 85 году жизни скончалась наша дорогая и всеми любимая мама, сестра, бабушка и прабабушка Соня Юабова.

Наша мама родилась в 1929 году, в городе Коканде, в благородной религиозной семье Рахели бат мулло Рахмин хаКоэн Бабаев и Мишоэля бен мулло Авраам хаЛеви Сулейманов. Она была первенцем и младше своей мамы всего на 17 лет, поэтому являлась для матери не только дочерью, но и верной подругой.

В 1935 году семья переехала во вновь организованный колхоз имени Сталина под Ташкентом. После возвращения дедушки с фронта в 1945 году семья переезжает в Ташкент.

Мама с детских лет помогала родителям воспитывать сестер и братьев. Она рассказывала нам о своем нелёгком детстве с улыбкой и сияющими глазами, потому что эти воспоминания касались её любимых родителей и безмерно обожаемых сестер и братьев.

В 1950 году наша мамочка соединила свою судьбу со Шмидтом Юабовым – выходцем из интеллигентнейшей, всеми уважаемой семьи Моше и Сурьи Юабовых.

Как и у нашей мамы, семья отца была многодетной. Все в семье приняли маму с любовью. Она рассказывала о том времени с теплом и восхищением. Всех братьев, сестер и маму моего отца очень любила.

Наши родители прожили в любви и взаимопонимании 29 лет и воспитали двух детей. Жили счастливо, пока коварная смерть не вырвала отца из наших объятий. У мамы – 5 внуков и 7 правнуков. Для каждого из нас у мамы было особое место в сердце, да и не только для нас. В Ташкенте наш дом никогда не закрывался. Так же, как мамино сердце, он был открыт для всех, и всем находилось в нём место.

Наша мама осталась преданной своему единственному и любимому мужу до конца. В 1990 году мама с семьёй сына переезжает в Америку на постоянное местожительство. После недолгого пребывания в Нью-Йорке она переехала в Филадельфию. Не описать ту помощь, которую наша мамочка оказывала нам! Она помогала вырастить всех внуков и правнуков, за что мы ей безмерно благодарны.

Скромная, застенчивая, хлебосольная, добрая, трудолюбивая и светлая мамочка, ты заслуживаешь самых тёплых слов! Мама сделала всё возможное, чтобы вызвать своих братьев и сестер, всегда была безмерно благодарна дому Алику за помощь, которую он оказывал им всем. Она всегда считала себя ответственной за благополучие всех.



1929 – 19 мая 2014

Нет слов на свете, чтобы выразить силу нашей любви к тебе, родная наша мама. Сколько внимания, ласки, заботы получала мама от семьи моего брата, от братьев и сестер, племянников и племянниц! Совершенно особенными были отношения моих детей к любимой бабушке, силу их любви невозможно выразить словами.

Внуки не ложились спать, пока не справятся о её здоровье, не сделают бабушке массаж, не заменят, если нужно, влажную от пота одежду, не покормят чем-то вкусеньким, специально приготовленным для неё.

Помрачнел наш дом, трудно видеть опустевшую светлую мамину комнату. Наша боль никогда не утихнет. Говорят, что мама не умирает, а только рядом быть перестаёт. А как жить, если она не рядом?

Мы гордимся этим удивительно сильным и очень нежным человеком. Пусть душа нашей мамы покоится в РАЮ, а для тела земля будет периной.

Мы все **БЛАГОДАРИМ ТЕБЯ МАМОЧКА!** НИЗКИЙ ТЕБЕ ПОКЛОН.

Вечно скорбящие Давид и Зоя, Сусанна и Алик, Лиана и Гриша, Шмидт и Розалия, Диана, Артем, Орнела и все правнуки, любящие братья и сестры, племянники и племянницы, кудо.

**НАШЕЙ МАМОЧКЕ
ПОСВЯЩАЕТСЯ**

*Свеча горит и тихо тает.
Душа болит, душа рыдает.
Склонили головы родные,
Твой сын Кадиш тебе читает.
Не выразить словами горе –
На свете нет сильнее боли.
Не раз тебя спасали мы,
Но смерть сильнее оказалась,
И ты бороться отказалась.
Твой светлый образ возникает,
Слеза струится – нет конца.
Свеча горит, душа рыдает,
И сердце рваное страдает...*



**Поминки 7 дней состоятся 25 мая 2014 г.,
в 7 часов вечера в Канесои калон Центра бухарских евреев, по адресу:
106-16 70 Ave, Forest Hills, NY.
Контактный тел.: 267-912-4333 – Сусанна.**

ПОСВЯЩАЕТСЯ ПЕРВОЙ ГОДОВЩИНЕ СО ДНЯ КОНЧИНЫ ЛЮБИМОГО МУЖА, ОТЦА, ДЕДА И ДЯДИ ПИНХАСА (БОРИСА) ИЛЁВУЕВИЧА БИНЬЯМИНОВА

28 мая (1 Тамуз) 2014 года исполнится год, как после продолжительной болезни перестало биться сердце нашего дорогого отца, любимого мужа и брата, мудрого дедушки, заботливого дяди Пинхаса (Бориса) Илёвувевича Биньяминова.



Всегда дом Пинхаса Биньяминова был центром притяжения всего авлота, полон родственников и гостей. Сюда съезжались многочисленные двоюродные братья, племянники из Бухары и Москвы, Намангана и Ташкента, Катта-Кургана и Навои, Душанбе и Худжанта, Коканда и Ферганы.

Пинхас (Борис) Илёвувевич Биньяминов родился 2 июня 1937 года в Самарканде, в семье Илёвуи Бухори Биньяминова и Фрехо Мусаевой - уважаемых и религиозных людей, переехавших из Бухары в Самарканд в 1920 году.

Семья Биньяминовых была дружной и многодетной. Фрехо Мусаева - мама десяти детей: **Зильпо, Рахмина, Бурхо, Абраша, Товьё, Зулайхо, Некадам, Пинхаса, Бориса, Зебо и Раи.**

Пинхас родился в непростое время, его детство и юность пришлось на тяжелые предвоенные и послевоенные годы. В 1960 году умер отец - Илёву Биньяминов. Старшие братья Рахмин и Абраш женились, покинув отчий дом. Все тяготы семьи, помощь матери и сестрам легли на плечи молодого Пинхаса и старшей сестры Зильпо.

Несмотря на трудности, Пинхас поставил перед собой цель получить серьезное образование и самостоятельно достичь поставленных целей. После средней школы 21 он поступил в Самаркандский техникум советской торговли, а затем - в Самаркандский кооперативный институт. Учился он заочно, днем работал не покладая рук. Начав свою карьеру с младшего продавца, он за короткое время был назначен завотделом, а затем и директором большого двухэтажного магазина по улице Шаумяна.

Трудолюбие и честность, богобоязненность и целеустремленность дали свои плоды. В 1963 году он женился на красивой девушке Нине (Некадам), дочери Исаака и Зулай Маллаевых. Нина тоже работала продавцом в молочном отделе крупного магазина на Крытом рынке. Они вместе шли на работу и вместе возвращались домой. Вс-вышний подарил им четырех сыновей – Беньямина, Гавриэля, Або и Исаака. Но супруги мечтали о дочери.

8 марта 1979 года Нина родила дочь Азизу, но по недосмотру врачей и медперсонала роддома №2 она погибла, так как ей не была оказана своевременная помощь.

Горе пришло в дом Пинхаса Биньяминова. Долгожданная дочь должна была расти без материнского молока. На помощь пришли родные и близкие – Шура Маллаева и Рая Биньяминова.

Но Вс-вышний помнил о заслугах Пинхаса Биньяминова и через несколько месяцев после гибели Нины послал ему другую женщину, которая разделила с ним тяготы трудного времени. Ею оказалась Рива – дочь известных и авторитетных людей Самарканда Романа Даниловича Бобоханова и Фриды Каршигевой.

Рива Бобоханова сразу стала матерью для малютки Азизы и четверых сыновей Пинхаса Биньяминова. Вс-вышний, видя ее заботу и внимание, которыми она окружила мужа и его детей, подарил ей сына Роберта и дочь Фариду.

Так, вместе с Ривой Бобохановой, Пинхас Биньяминов обрел личное счастье и семейный покой.



1937 – 2013

Поняв, что дни его сочтены, он пригласил раввинов Акилова и Шимонина, поделившись с ними самым сокровенным, дав указания, как и где проводить его в последний путь.

9 июня 2013 года, в 11 часов утра, на 77-м году жизни Пинхас (Борис) Биньяминов вернул свою чистую и трепетную душу Вс-вышнему. Со всеми простился и всех простил.

Похоронен Пинхас (Борис) Биньяминов на бухарско-еврейском кладбище Mount Carmel в Квинсе.

Память о нем сохранится в наших сердцах.

Скорбим и никогда не забудем!

Супруга Рива, сестра Рая, дети: Бен, Гавриэль, Або, Исаак, Азиза, Роберт, Фаридка с семьями Нью-Йорк

Годовые поминки состоятся 28 мая 2014 года, в 7 часов вечера, в ресторане "Тройка".

**Шаби шаббот и рузи шаббот – 29 и 30 мая, в ресторане «Лямур» (бывший «Ган Эден»).
Телефоны для справок: 718-897-5796 – Рива;
917-400-0156 – Альберт**





ПОСВЯЩАЕТСЯ СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ ЛЮБИМОГО И ДОРОГОГО ЮРИЯ АВЕЗБАКИЕВА



3 июня 2013 г. (25 Сиван 5773) перестало биться сердце нашего дорогого отца, брата, мужа, милого дедули и хорошего друга Юрия Аvezбакиева.

*Уже вот год, как папы нет,
Но боль в сердцах не утихает.
Мы вспоминаем каждый раз
Всю теплоту любимых глаз –
Любовь забвения не знает.*

Время поистине летит неимоверно быстро... Кажется, ещё вчера Юра дарил всем нам свою улыбку, ласку, доброту и делился своими интересными, а порой и очень мудрыми рассуждениями о жизни.

Юра был замечательным человеком и удивлял многих своей простотой, скромностью и бескорыстной щедростью.

Его двоюродные братья и друзья всегда жаждали сыграть с ним партию в нарды, карты или сразиться на шахматной доске. Он был поистине азартным и интересным игроком.

Все эти качества, а также его глубокая порядочность и благородство вызывали к нему большое уважение и симпатии всех, кто с ним общался. Его прекрасные душевные качества в полной мере сочетались с его внешними данными: Юра действительно был очень красив. Эту красоту он унаследовал от своих родителей Рахмина Аvezбакиева и Сары Рыбаковой (Аvezбакиевой).

Юра был очень преданным другом. Это качество высоко ценили его ташкентские друзья, к которым он часто наведывался. Будучи в Ташкенте Юра очень любил бродить по восточным базарам, вкушая ароматы здешних пряностей. Он тщательно отбирал продукты для "спецплова", которым потчивал своих друзей.



1941 – 2013

«Ташкент – это любимый город моего детства и юности, и он всегда в моём сердце», - говорил Юра своим любимым детям и внукам. Его внуки Аллэн и Идан души не чаяли в нём и сегодня продолжают общаться с любимым дедулей через его фотографии.

Юра был окружен заботой и вниманием всей семьи. Мы его понимали с полуслова и старались исполнить все его желания.

Сегодня наш мир оскудел, ибо Юра своим присутствием превносил нам радость, утешение и любовь.

Мы хотим выразить нашу большую благодарность всем родственникам и друзьям, которые на протяжении года поддерживали нас в нашем безутешном горе.

Нам всегда будет не хватать его присутствия, общения с ним.

И неволью из наших сердец вырываются такие слова:

*Нам всем без тебя одиноко и скучно,
Никто не способен тебя заменить.
И наши к тебе не меняются чувства,
Хоть жизни оборвана нить.*

МЕНУХАТО БЕ ГАН ЭДЕН.

Любящие и всегда помнящие: жена Зина; дети Игорь – Катя, Лена; сестра Роза – Давид, брат Аркадий – Нина; внуки Аллэн и Идан; племянники, родственники, друзья.

Нью-Йорк, Израиль, Вена (Австрия), Майами-Бич (Флорида), Ташкент (Узбекистан).

Годовые поминки состоятся 25 мая 2014 г., в 12 часов дня, в ресторане «King David».

Контактные тел.: 718-271-0045, 646-407-5156 – Зина; 917-902-6950 – Арон Аронов

Открытие памятника – 25 мая 2014 г., в 10 часов утра.



ПАМЯТИ ГАДАЕВОЙ-МАСТОВОЙ МАЗОЛТОВ БА МИКРЕ ШУРО БАТ МИХАЛ



С глубокой болью в сердцах сообщаем, что 10 мая (10 Ияра) на 85 году ушла из жизни наша любимая мамочка, бабушка, прабабушка, сестра, свекровь – Мазолтов.

Мазолтов (Шуро) Гадаева-Мастова родилась 1 сентября 1929 года в городе Самарканде. Отец Абомоше Гадаев – сын знаменитого человека города Самарканда Юнотони Мулло Нияз. Мать Михал Юсупова – дочь знаменитого раввина – талмудиста того времени мулло Хаима Юсупова.

Окончив среднюю школу № 25 имени Максима Горького в г. Челек, Пайарыкского района (узбекская группа), Мазолтов (Шуро) поступила в Самаркандский государственный университет (Уз.ГУ). Интересно то, что в 1950 году фотокорреспондент Кузьменко поместил в ташкентской газете «Правда Востока» фото двух студенток УзГУ – бухарских евреек: Мазолтов (Шуро) Гадаевой и Тумор Батуровой.

В 1955 году Мазолтов (Шуро) вышла замуж за Нериё Мастова, сына Абигай Маст. Они жили дружно. Мазолтов (Шуро) работала одновременно в школе № 25 и в интернате г. Челек. Преподавала узбекский язык и узбекскую литературу в старших узбекских классах. После переезда в г. Самарканд ра-



1 сентября 1929 –
10 мая 2014

ботала в школе № 26. Нериё Мастов работал парикмахером в Доме быта г. Челек. Они воспитали двоих детей: в 1956 году родилась дочь Лена, в 1959 году – Рафик.

Многие ученики Александры Абаевны стали знаменитыми людьми, работают до настоящего времени в области медицины, в правоохранительных органах, а также дипломатами Узбекистана в разных странах.

В 1993 году она приехала с мужем Нериё Мастовым в США, в Атланту, к своему сыну.

В 1996 году после тяжёлой болезни умирает наш отец Нериё Мастов. Это была большая утрата для мамы и для нас.

В 2002 году мама решила пожить в Израиле со своими братьями и сестрой. В связи с ухудшением здоровья мы решили забрать маму к себе в Атланту, что продлило ей жизнь на несколько лет.

*Ушла ты в мир иной,
В далёкий путь невозвратимый,
Но образ твой всегда живой,
Ни с кем на свете не сравнимый.*

Скорбим и помним: сестра Рая, брат Михаил – Нина Гадаевы, сестра Рима – Шурик Акиловы, брат Исрозль – Роза Гадаевы, брат Уриэль – Катя Гадаевы, сноха Нина Гадаева, сестра Мира – Иосиф Калонтаровы, дочь Лена – Валера,

сын Рафик – Люба, внуки, правнуки, кудохо, родные и близкие.

Нью-Йорк, Атланта, Израиль, Россия, Узбекистан, г. Челек

ПАМЯТИ ФРИДЫ БАТ КСИО ВЕ АБО ИЛЬЯБАЕВОЙ-ФУЗАЙЛОВОЙ



9 мая 2014 года (9 ияра) в Нью-Йорке скончалась наша любимая мама, бабушка, прабабушка, свекровь, теща Фрида бат Ксио ве Або Ильябаева-Фузайлова.

Наша мама Фрехо (Фрида) родилась 15 июня 1924 года в г. Самарканде в семье Ксио и Або Ильябаевых.

Она росла в многодетной религиозной семье, закончила школу № 26, поступила в педагогический техникум в Самарканде.

Свою педагогическую карьеру она начала с работы в школе № 23 учительницей начальных классов.

В 1946 году она вышла замуж за Фузайлова Миерхя Натановича – учителя музыки, литературы и таджикского языка. Это была счастливая семья, которую Вс-вышний наградил пятерью детьми: сыновьями – Борисом, Аликом, Романом и дочерьми Майей и Светой.

Все они получили хорошее воспитание, образование и создали собственные семьи.

Наша мама была счастливым человеком, так как прожила почти полвека с любимым человеком – нашим отцом.



мама, проработав 40 лет в одной школе, вышла на пенсию, полностью посвятив себя воспитанию любимых внуков.

В 1989 году, когда началась массовая иммиграция, мама проводила в Америку своего младшего сына Рому с семьёй. Затем дочь Майя с мужем репатрировалась в Израиль.



15 июня 1924 – 9 мая 2014

Добрые, гостеприимные, хлебосольные, открытые, любящие искусство, шашмаком, они были достойной парой.

В 1980-м году наша

мама, проработав 40 лет в одной школе, вышла на пенсию, полностью посвятив себя воспитанию любимых внуков.

В 1989 году, когда началась массовая иммиграция, мама проводила в Америку своего младшего сына Рому с семьёй. Затем дочь Майя с мужем репатрировалась в Израиль.



До 1993 года родители жили в Самарканде, затем репатрировалась в Израиль, обосновавшись в Тель-Авиве.

В 1994 году трагически погиб наш отец, и после этого мама переехала жить в Америку к сыновьям.

Все оставшиеся 20 лет она жила в окружении любимых детей, внуков и правнуков.

9 мая, в пятницу, перестало биться её прекрасное сердце.

Фриду Абаевну – замечательного педагога, мать большого семейства по её просьбе похоронили в Петах-Тикве (Израиль) рядом с мужем и братом.

Скорбим: Майя и Юра Абрамовы, Борис и Люба Фузайловы, Алик и Тамара Фузайловы, Роман и Мазал Фузайловы, Света и Алик Якубовы, кудохо, внуки, правнуки, племянники и племянницы Соня, Юдит и Дора.

Нью-Йорк – Израиль

Воалам, имрӯз бигӯям алвидоят, модарам,

Мешавад охир нахотки хок чоят, модарам.

Мерави аз ин ҷаҳон, бо худ Ту даврон мебарӣ,

Хоки қабрат тӯтиё, чонам фидоят, модарам.

Ранчи дунёро кашада карди моёнро калон,

Рози шав бар меҳнатою аллаҳоят, модарам.

Мегирифти доимо дарду балои мо, вале

Мо натонистем гирем дарду балоят, модарам.

Кардаи чил сол зиёдтар кор муаллима шуда,

Мебарояд сад китоб аз як ҳиҷоят, модарам.

Ҳамма шогирдони хомат пухтаю доно шуданд,

Ин ҳама аз дарсҳои дилкушоят, модарам.

Эй навадсола, фаришта, модари нурониям,

Узрхоҳем аз Ту мо фарзандҳоят, модарам.

Сар занем ҳатто бар афлок панҷ фарзандони Ту,

Мекунем таъзим боз дар пеши поят, модарам.

Ҳаст баробар назди марг шоҳу гадо, пиру ҷавон,

Меравем мо ҳам ба навбат аз қафоят, модарам.

Ҷои Ту бошад ба Ҷаннат онаҷон Рӯшел бигуфт,

Мекунем аҳли башар доим дӯоят, модарам.

Рӯшел Рубино



9 мая 1920 – 19 мая 1994

ВЕЧНО ПОМНИМ И СКОРБИМ



19 мая (9 Сиван) исполнилось 20 лет со дня кончины нашего дорогого и любимого отца, дедушки, свекра, тестя, дяди Миерхя Натановича Фузайлова.

Наш отец родился 9 мая 1920 года в Самарканде в семье Натана и Яффо Фузайловых.

Закончив школу он служил в Армии, а затем был отправлен на фронт.

После войны он женился на нашей матери Фриде Абвевне Ильябаевой.

В послевоенные годы он закончил пединститут, и начал работать преподавателем литературы, музыки и таджикского языка в школе №15 Сиабского района Самарканда.



Всю жизнь наш отец посвятил педагогической работе, очень любил детей, проработав учителем почти полвека.

К сожалению, 9 мая в День победы, в окружении ветеранов в Израиле, он попал в автокатастрофу, и 19 мая 1994 года его жизнь оборвалась.

Память о нем сохранится в наших благодарных сердцах.

Дети, внуки, правнуки, снохи, зятья, племянники и племянницы

Израиль – Нью-Йорк

Поминки 30 дней состоятся 8 июня 2014 г., в 7 часов вечера в Hill Crest Jewish Center, 183-02 Union Turnpike, Flushing. Шаби шаббот и рузи шаббот – 6 и 7 июня 2014 г. в ресторане «Мазол». Телефоны для справок: 347-445-1526 – Рома; 347-234-7602 – Света

ПАМЯТИ ЭДУАРДА НЕКТАЛОВА



20 мая 2004 года исполнилось десять лет с того печального дня, когда бухарско-еврейская общественность Америки, Израиля, Австрии, Германии, Австралии и Канады простилась с видным общественным и политическим лидером общины, вице-президентом Всемирного Конгресса бухарских евреев, меценатом и филантропом – Эдуардом Романовичем Некталовым (1957–2004).

Эдуард Некталов родился 11 августа 1957 года в Ташкенте, в семье Романа и Доры Некталовых. Внук Мурдахая Некталова, правнук Сиона Некталова, праправнук Рахмина Некталова, по отцовской линии и внук Илера Абрамова, правнук Хаима Абрамова (Дахбеди) по материнской линии, Эдуард Некталов унаследовал черты, которые характеризовали древние роды Некталовых и Абрамовых – честность, доброжелательность, гостеприимство, принципиальность, уважение к родным и близким, поддержка бедных, сирот.

В 1973 году Эдуард Некталов эмигрировал вместе с родителями в Америку, и с первых же дней вместе с младшим братом Левой в новой стране стал помогать отцу в семейном бизнесе. Они быстро встали на ноги и преуспели в золотом бизнесе.

В течение трех десятков лет Эдуард Некталов успешно работал на Diamond District 47 Street, завоевав высокий авторитет среди клиентов и коллег по бизнесу. Его уважали за честность, порядочность. Его слова никогда не расходились с делом.

Как и отец, Эдуард Некталов активно занимался благотворительной деятельностью. Помогал прибывающим иммигрантам обустроиться в Америке, поддерживал их в минуты горя и радости.

В Америке Эдуард Некталов женился на прекрасной девушке Марине Софиевой, которую он нежно любил. Марина подарила ему трех детей – двух сыновей и красавицу дочь. К сожалению, шесть лет тому назад их семейному счастью был нанесен первый удар: после болезни и неудачного хирургического вмешательства умер их старший сын Сэм (Сион). Понадобилось несколько лет, чтобы Эдуард и Марина пришли в себя, нашли силы жить, трудиться, растить сына и дочь, дать им образование.

После потери сына, Эдуард не прекращал своей работы в общине. Наоборот – значительно увеличил ее. Он постоянно участвовал в благотворительных вечерах, проходивших в общине бухарских евреев, средства от которых шли на нужды синагог, кладбищ, еврейских школ, бедных.

Эдуард Некталов, как и его отец, Рахмин Мурдахаяевич, участвовал в работе общественных организаций. Они вместе были делегатами первого съезда Всемирного Конгресса бухарских евреев, который проходил в 2000 года в Иерусалиме.

Благодаря стараниям Эдуарда Некталова и его сподвижников, молодых бизнесменов, в 2002 году был организован первый фонд-рейзинг, на котором было собрано более миллиона долларов, направленных на строительство Центра бухарских евреев в Нью-Йорке.

Эдуард постоянно поддерживал общины бухарских евреев в Узбекистане, считая это своим святым долгом. В Ташкент, Самарканд, Андижан отправлялись средства на восстановление могил, благоустройства кладбищ, помощь малоимущим.

Эдуард Некталов постоянно интересовался деятельностью музыкальных, театральных творческих коллективов, которые создавались в иммиграции. Он широко поддерживал и привлекал к меценатству своих друзей бизнесменов, помогая Ильясу Маллаеву



1957 – 2004

и Борису Катаеву осуществить поставку спектакля "Певец Его Превосходительства", театрам "Возрождение", "Бухара-на-Гудзоне", Миерхая Мошеева, музыкальным коллективам "Маком" и "Шашмаком", приезжим звездам из Узбекистана и Таджикистана.

Будучи лидером общины, Э.Некталов принимал участие в политической жизни Нью-Йорка и страны, встречаясь с политическими и общественными деятелями Америки, Узбекистана, Израиля и Таджикистана.

В 2003 году Э. Некталовым было организовано проведение 100-летнего юбилея выдающегося узбекского поэта и мыслителя Гафура Гуляма.

Будучи лидером общины, Э.Некталов принимал участие в политической жизни Нью-Йорка и страны, встречаясь с политическими и общественными деятелями Америки, Узбекистана, Израиля и Таджикистана.

В 2003 году Э.Некталовым было организовано проведение 100-летнего юбилея выдающегося узбекского поэта Гафура Гуляма, автора получившего известность в годы Второй мировой войны стихотворения "Я - еврей!". В Нью-Йорк по его инициативе были приглашены дети и внуки поэта.

Его яркие, эмоциональные выступления на митингах и крупных общественных мероприятиях неизменно привлекали внимание слушателей.

Бухарские евреи Америки и зарубежных стран, связывали с именем Эдуарда Некталова свои надежды на будущее, ибо он был общественным деятелем международного масштаба.

Эдуард Некталов серьезно занимался подготовкой лидеров нового поколения, участвовал в работе молодежных еврейских организаций, поддерживал их инициативы.

Он никогда не проходил мимо чужой беды, протягивал людям руку помощи. За день до своей смерти, узнав о ранении 21-летнего иммигранта Дмитрия Маллаева, он посетил госпиталь, и нашел теплые слова утешения, подбадривал Диму...

Бухарско-еврейская общественность понесла невосполнимую утрату - потеряла своего лидера, филантропа и мецената.

20 мая 2014 года исполнилось десять лет со дня страшной гибели Эдуарда Некталова, человека, который был таким дорогим и близким всем нам.

Сразу же после гибели Эдуарда Некталова друзьями и соратниками был создан в память о нем фонд, который провел за прошедшее десятилетие большую, плодотворную работу, ознаменовавшая собой целый ряд благотворительных программ. Работа фонда снискала в общине не просто благодарность людей, но и бесконечную признательность за последовательность, принципиальность в осуществлении этим программ. Тысячи семей бухарских евреев, получившие непосредственную помощь от фонда Эдуарда Некталова пишут письма благодарности в адрес организации.

Руководство фонда, его президиум, продолжают плодотворно трудиться на ниве благотворительности, помощи и поддержке тем, кто в этом нуждается.

Имя Эдуарда Некталова будет жить в нашей общине, потому что будет жить и творить благие дела фонда его имени.

Мы будем помнить вечно тебя, дорогой наш друг, Эдик Некталов!

**Президент, председатель и члены совета директоров
Фонда Эдуарда Некталова:**

**Иосиф Хаимов, Тавриз Аронова, Рафаэль Софиев,
Леон Некталов, Аркадий Израилов, Рафаэль Некталов,
Арон Бангиев, Иосиф Юнатов.**



ФОНД ЭДУАРДА НЕКТАЛОВА – 10 ЛЕТ



Our mission is education.
Our focus is careers.



BRAMSON ORT

EOE / AA

COLLEGE www.BramsonORT.edu

Summer 2014 Registration is in Progress!

DEGREES & PROGRAMS:

ACCOUNTING

HVAC & CADD

PARALEGAL

MEDICAL ASSISTANT

RENEWABLE ENERGY

PHARMACY TECHNICIAN

BUSINESS & HOTEL MANAGEMENT

ADMINISTRATIVE ASSISTANT

GRAPHIC & WEB DESIGN

GAME DESIGN & PROGRAMMING

ENGLISH AS A SECOND LANGUAGE

ELECTRONICS TECHNOLOGY

COMPUTER NETWORKING

ADMINISTRATIVE ASSISTANT

PROFESSIONAL BILLING & CODING

COMPUTER PROGRAMMING



 Veterans are welcome

ПОМОГАЕМ В ТРУДОУСТРОЙСТВЕ
КЛАССЫ ДИСТАНЦИОННОГО ОБУЧЕНИЯ
ОКАЗЫВАЕМ ФИНАНСОВУЮ ПОМОЩЬ
ДНЕВНЫЕ, ВЕЧЕРНИЕ И УТРЕННИЕ КЛАССЫ
Доступная плата за обучение



По всем вопросам
звоните Зое Якубовой

Zoya Yakubova
Community Coordinator
718-261-5800 ext. 178

Queens Campus

69-30 Austin St.
Forest Hills, NY

877-449-9486

OPEN HOUSE

EVERY

WEDNESDAY!

Brooklyn Campus

8109 Bay Parkway
Brooklyn, NY

877-342-7067

JEWISH INSTITUTE OF QUEENS

Nurturing The Heart, The Mind, & The Soul

REGISTRATION HAS BEGUN!

- * Develop character, personal integrity and self esteem
- * Promote academic rigor in Judaic and General Studies
- * Qualified, Certified, Master Teachers
- * NYS Core Standards-Based Curriculum
- * High Scores on NY State ELA and Math Exams
- * Tal Am Hebrew Literacy Curriculum
- * Enrichment Classes in Math and Science
- * Specialties such as Computers, Art and Physical Education
- * Extensive School Library
- * Nutritious Breakfast and Lunch
- * After School Program

FREE HEAD START & UPK PROGRAM

REGISTER TODAY

718-426-9369



Early Childhood & Elementary School
 Fax : 718-446-2071 . www.queensgymnasium.org
 60-05 Woodhaven Blvd. Elmhurst, NY 11373

Звоните Алле – 718-864-5552



Алла Якубова
718-864-5552
 yakubovalla7@gmail.com



FOREST HILLS 75/100 LARGE SPLIT RANCH FOR –1.999.000
KEW GARDEN HILLS 20/100 RENEVATED HOUSE ONLY –759.000
FOREST HILLS 50/100 DETACHED HOUSE 5BED 3.5 BATHS ONLY –1.529.000

LIQUAR BUSINESS FOR SALE
DRY CLEANING BUSINESS FOR SALE.

Looking to buy, sell or rent or finance please contact me for help, you'll be glad you did.

Nelly Beck Travel & CRUISE PLANNERS

115-10 Queens Blvd. Forest Hills, NY 11375 Tel: 718-575-0017; 800-632-6773 / Cell: 917-226-3800
 Email: nellybeck@msn.com www.NBitravel.com Follow us www.facebook.com/nbcruises




***Круизы *Курорты *Путешествия**
***Авиабилеты *Гостиницы *Машины напрокат**
***Автобусные туры**
***Обзорные Экскурсии**
***Семейные & Групповые путешествия**
***Бизнес поездки *Виза *Травел страховка**

КРУИЗЫ SPECIAL






NORWEGIAN BREAKAWAY
 New York – Bermuda от \$599.....6,13,20,27 апреля;
 4,11,18,25 мая; 1,8,15 июня



ОТДЫХ НА ОСТРОВАХ
 Канкун, Акапулько,
 Доминикан Респ, Джамайка и другие острова



АВТОБУСНЫЕ ЭКСКУРСИИ ПО ВСЕЙ АМЕРИКЕ
 Кошерность уточняйте у оператора!

718-575-0017






ISRAEL – NO ONE BELONGS HERE MORE THEN YOU

Министерства туризма Израиля
 Приглашает всех желающих Принять участие в
“ТУР МИССИЯ В Израиль” 10–18 НОЯБРЯ, 2014
 Цена: \$1380.00. В стоимость включено:
 7 ночей в гостинице “Dan Ramot Tel Aviv” 2-разовое питание,
 обширная туристическая программа:
 Тверия, Цфат, Кейсария, Хайфа – крупнейший морской порт страны, Гора Кармель, Галилейское море, Озеро Киннере, Голанские высоты, Тель Дан, Иерусалим, Мертвое море, Масада, Тель Авив, Яффо, Парк “Мини Израиль”...
 По желанию – продление прибывания в Израиле, отдых в Эйлате

ДОБРО ПОЖАЛОВАТЬ В ИЗРАИЛЬ

Дорогие друзья!
 С какой бы целью Вы не отправились в Израиль – на отдых или лечение, навестить родственников или посетить святыне места, встретиться с друзьями или найти делового партнера – наша фирма обеспечит Вам высокий уровень сервиса и широкий выбор туристических услуг.

САМЫЙ БОЛЬШОЙ ВЫБОР ОДНОДНЕВНЫХ ЭКСКУРСИЙ И ДНЕЙ ОТДЫХА В ИЗРАИЛЕ С РУССКОГОВОРЯЩИМИ ГИДАМИ

Туры, связанные с юбилеями и семейными торжествами
BAR MITZVAH, HONEYMOONS, ANNIVERSARY
 Трансфер (немедленная доставка из/в аэропорт Бен-Гурион, и по городам Израиля, на Мертвое море, в Эйлат)
 Cruises, Vacation Packages, Airline Tickets, Hotels, Car rental, Honeymoon, Family reunion vacations, Bar Mitzvah trip to Israel Business and Corporate accounts, Groups and Organizations, VIP services, Express Visa and Passport



Продажа Новых Автомобилей • Лизинг



ТОЛЬКО У НАС ТЫ КУПИШЬ
ЛУЧШИЙ АВТОМОБИЛЬ МИРА!!!

EVERY MAKE & MODEL AT UNBEATABLE PRICES!
THE OTHER ALTERNATIVE ONE-STOP SHOPPING

AUTOSTAR ВНОВЬ С ВАМИ!

ЛУЧШИЕ СДЕЛКИ НЬЮ-ЙОРКА ТОЛЬКО У НАС:

- У нас можно получить и сравнить ВСЕ существующие цены на автомобили города, и теперь не надо ехать от дилера к дилеру в поисках лучшей цены
- Мы финансируем покупку и лизинг
- Быстро и просто оформим покупку

We finance
We lease or buy
We do the shopping for you
Save time
Save money
Unbeatable prices



О ТАКОЙ КОМПАНИИ ТЫ ВСЕГДА МЕЧТАЛ!

Tel: 1-855-MyCar-55

1-855-69227-55

Fax: 1-866-870-0953

info@autostarleasing.com



21ST CENTURY PHARMACY



96-05 57th Avenue, Corona, NY 11368 • Tel 718-699-8899 • Fax 718-699-8799

general@21centurypharmacy.com



Новая аптека в Лефрак Сити **ПЕРСОНАЛЬНОЕ ВНИМАНИЕ К КАЖДОМУ НАШЕМУ КЛИЕНТУ**

В ассортименте все виды лекарств, витамины, хирургические принадлежности.

Парфюмерия и косметика, сувениры и многое другое.

Для наших клиентов:

- 10% OFF для пенсионеров,
- бесплатная доставка лекарств,
- проверка артериального давления,
- консультация фармацевта,
- бесплатная ксерокопия,
- бесплатный факс,
- оплата биллов и пересылка денег – бесплатно.

Принимаем большинство видов страховок

Получение лекарств в течение 10 минут

Мы говорим по-русски

10% OFF FOR SENIOR CITIZENS

FREE PICK UP & DELIVERY

FREE CONSULTATION FOR OUR CLIENTS

FREE BLOOD PRESSURE CHECK FOR OUR CLIENTS

FREE FAXES & COPIES FOR OUR CLIENTS

No Fault Worker Compensation Specialists

Работаем все дни недели (кроме субботы) – с 9 А.М. до 9 Р.М.

NMLS #108318

GREAT NORTHERN

MORTGAGE CORPORATION

1430 Broadway, Suite 1207, New York, NY 10017
Office: 212-464-8100, Fax: 212-464-8038

When you are looking to purchase or refinance a home,
you need to work with a trusted professional.
Everything is processed as a stress free transaction. With us you are family!

- Apply By Phone
- Personal Service
- Purchase, Refinance (Cash Out)
- Reverse Mortgages
- FHA, VA, Conventional
- Jumbo Loans (up to 10ml)
- Adjustable Rate Mortgages

- Qualify with a non-occupied co-borrower
- Commercial, Multi-Family and Mix Used
- Home Equity Loans and Line Of Credit
- Investment Coop and Condo
- Self-employed borrower with only 1 year tax returned



DEAL WITH HAPPY PEOPLE

Mikhail Mullokandov
NMLS #61212
917-520-6197
mikhailm@getlowrate.com

Rafael Mullokandov
NMLS #53603
917-306-1565
rafaelm@getlowrate.com

You will receive impeccable service.
We will facilitate quick and efficient closing in as few as 24 business days.
Call for free consultation and Pre- Qualifications

WWW.GETLOWRATE.COM

Great Northern Mortgage Corporation is a Registered Mortgage Broker- NY, NJ, FL, PA Banking Department.
All Loan Arranged Through Third Party Lenders.

MAZAL WINE LIQUOR

בסט שומר שבת

Работаем 6 дней в неделю. Понедельник – Четверг – 10AM-10PM
Пятница с 9PM. Закрываем за час до Шаббата. После Шаббата работаем до 12 ночи

149-11 Union Trpk., Flushing **718-380-3437**
Между 149 и 150 Street
За магазином есть паркинг

Find us on Facebook Mazal Wine Liquors

ОТЛИЧНЫЕ ВИНА ПО ДОСТУПНЫМ ЦЕНАМ!

FREE DELIVERY

GIFT BASKET

~~\$69.99~~ REG. PRICE
~~\$49.99~~ NOW!



SMIRNOFF VODKA



~~\$15.99~~ 1L CASE PRICE

KEDEM KOSHER WINE



3 FOR \$10.00

PUTINKA VODKA



~~\$12.99~~ 1L
~~\$10.99~~ 750ML CASE PRICE

GLENLIVET SCOTCH WHISKY 12



\$49.99 1L

LOUIS ROYER VS COGNAC



\$39.99

ZMORA ISRAELI WINE



~~\$6.99~~ 750ML CASE PRICE

CANTINA GABRIELE KOSHER WINE



~~\$13.99~~
~~\$10.99~~ 750ML CASE PRICE

CHIVAS 12 SCOTCH WHISKY



\$39.99 1L CASE PRICE

J.WALKER RED LABEL



\$29.99 1L

Есть вопросы? – Звоните Лазарю 917-893-1925
 ОСОБЫЕ ЦЕНЫ ДЛЯ ВАШИХ ТОРЖЕСТВ!





В Глазном центре - огромный выбор оправ самых знаменитых дизайнеров.
Линзы подбираются с учетом индивидуальных нужд пациентов.

Biggest Selection of Designer Frames

Мы предлагаем небьющиеся ультратонкие и другие линзы по специальному заказу.

- Диагностика и лечение глаукомы, дегенерации сетчатки, блефарита, конъюнктивита
- наблюдение за диабетической ретинопатией и катарактой
- новейшая компьютерная диагностика
- помощь пациентам, у которых постоянно текут слезы, жжение или режущие боли в глазах
- Если вы сомневаетесь в необходимости операции катаракты или любой другой глазной операции, приходите к нам на консультацию

We accept All medical Insurances:
Aetna, Americhoice, Affinity, Atlantis, Blue Cross Blue Shield, Cigna, Fidelis, GHI, Creatwest, HealthNet, HIP, HealthPlus, Metro Plus, Multi Plan, Oxford, United Health Care, Medicaid, Medicare and many more.

Для обладателей страховок Медикейд и Медикэр бесплатно оправы любых форм и различных расцветок

Предоставляем транспорт

Вас примут квалифицированные глазные врачи
Dr. Boris Kapelnik
Dr. Alla Vayner

Доктора принимают все дни кроме субботы

Eye Doctors Treatment and Management of Eye Diseases

UNION PLANS
UFT 32 BJ, Local 100, Local 389 DC
1707, DC 37, Local 1199, Davis Vision
BSP, Spectera, Eyemed and many more

Buy Now Pay Later 6 months 0% - Interest FREE

MEGA VISION CENTER II
63-73 108 Street Forest Hills NY 11375

Tel 718-896-2020

BVLGARI

Dior

D&G

FENDI

GIORGIO ARMANI

GUCCI

HUGO BOSS

JIMMY CHOO

MARC JACOBS

PRADA

Ray-Ban

roberto cavalli

Silhouette

VALENTINO

VERSACE



Rainbow Supply Of N.Y.



Tel: 718-326-2822 Fax: 718-326-2443

63-22 Austin Street, Rego Park, NY 11374

2 раза в году

Широкий выбор - свыше 850 разновидностей
ортопедической и диабетиков
обуви из Италия, Испания, Португалия, США !!!

Изготавливаем стельки по индивидуальному заказу

**В большом ассортименте все необходимые
медицинские принадлежности:**

- ✓ наколенники и пояса всех видов (также ангоровые)
- ✓ лечебные гольфы и колготки для женщин и носки для мужчин
- ✓ пеленки, прокладки, памперсы, трусы и т.д.
- ✓ приборы от импотенции



**Для получения медицинского оборудования и
предметов гигиены необходим рецепт от врача**

**Принимаем Medicare, Medicaid и
многие другие страховки**

Бесплатная доставка товаров на дом

